Cám ơn anh Võ Phi Hùng (Cựu HS Petrus Ký 67-74) gởi tặng báo scan từ microfilm (của Đại Học Cornell). Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Quán Ven Đường.

6 TRANG 50 ĐỒNG

NGƯỜI MỸ ĐƯA THUỐC TUYỆT TỰ CHÍCH TƯƠI VÀO TRẺ NAM MỸ

Các nhà tu tố hội Bạn Người Mỹ chỉ để người nghèo chích thuốc tuyệt tự

BOGOTA 8.7 (AFP). — Giới tu sĩ ở Colombie (Nam Mỹ Châu, vừa lên tiếng tố cáo một tổ chức Mỹ đã thực hiện việc làm cho con cái bị tuyệt tự (không sinh đẻ được nữa) bằng cách lấy cớ là cho trẻ con chích ngừa bệnh ban đỏ.

Linh mục Guillermo Manrique, cha sở họ đạo Villeta đã cho hãng thông tấn AFP biết là có nhiều nhân chứng thấy rõ là một toán người Mỹ trong tổ chức «Bạn người Mỹ» đã tổ chức một chiến dịch làm cho trẻ con bị tuyệt tự. Các người Mỹ này cũng đã cho các dân vùng Meta phía đông Colombie uống sữa có pha thuốc tuyệt tự.

Cả cha sở họ đạo Villeta và vị giám mục thành phố Facatativa là Đức cha Hernando Velasquez đều tố cáo hội «Bạn người Mỹ» là đã thi hành nhiều tội ác tại nhiều nước ở Châu Mỹ Latinh. Nhiều xứ khác cũng đã tố cáo có tổ chức Mỹ mở chiến dịch ở xứ để chích người như vậy tại các vùng quê.

Người ta cả giới am hiểu cũng cho biết là chính bộ trưởng giáo dục Colombie đã hoàn thành 1 kế hoạch để kiểm soát sinh đẻ của các sinh viên tại nhiều thành phố ở Colombie. Các giới khoa học nhắc lại rằng cách đây vài năm chính phủ Colombie đã bị kết án là ủng hộ các chiến dịch kiểm soát sinh đẻ bằng biện pháp làm cho tuyệt tự do các tổ chức Mỹ nhắm vào thành phần dân chúng nghèo nàn.

Được biết dân số Colombie có hơn 21 triệu theo thống kê năm 71.

KISSINGER SẼ TÀN BẠO THỰC HIỆN HIỆP ĐỊNH NGƯNG BẮN 28-1-73

VIỆN TRỢ MỸ CHỈ KHẢ QUAN KHI THỰC TRẠNG N.V.N. ĐỔI THAY

□ NHỮNG ĐỔI THAY CẦN CÓ: (1) THÔI LỦNG CỦNG CHÍNH TRỊ (2) TẬN DIỆT THAM NHŨNG TRONG CHÁNH PHỦ (3) DÂN TỴ NẠN CỘNG SẢN HẾT BƠ VƠ □ SÁNG 9-7. TT LONG BORET LOAN BÁO SÁNG KIẾN MỚI VỀ HÒA BÌNH KPC

— NGUYỄN THIỆP

SAIGON 9.7 (ST)— Phái đoàn NS Mỹ thuộc đảng Dân Chủ đến VN thu lượm dữ kiện làm phúc trình về vấn đề viện trợ HK dành cho VNCH tài khóa 74-75 đã tiết lộ hôm thứ hai là bối cảnh chung hiện nay ở HK và VNCH tương đối không thuận lợi cho viện ảnh viện trợ Mỹ đổ vào vùng đất bất hạnh này của Đông dương.

Viện trợ Mỹ bất lợi

Theo tường thuật của NS Đoàn văn Lượng NS Rossiter (thuộc UB ngân sách tài chánh HK) trong 1 cuộc tiếp xúc với ông đã nói rằng vụ Watergate nay vẫn khiến QH HK để dật với chương trình ngoại viện do TT Nixon yêu cầu. Riêng ngân khoản dành cho VNCH có thể khả quan nếu có sự thay đổi ở VN, 1 điều mà NS Rossiter lấy làm tiếc là đã không xảy ra vào lúc này.

Ông nói sự lủng củng chính trị, nạn tham nhũng trong guồng máy công quyền và số phận lạc lõng của dân lành nạn CS trong các trại tạm cư đã không khích lệ QH Mỹ nới tay viện trợ.

HK sẽ tàn nhẫn với thỏa hiệp

Đề cập đến tình trạng phi hòa phi chiến hậu HĐ Balê, NS Rossiter đã xác nhận với NS Lượng rằng nếu thỏa hiệp không diễn ra như ý muốn, HK sẽ tàn nhẫn làm thỏa hiệp phải được thi hành» Câu nói này do Tiến sĩ Kissinger tuyên bố trong 1 cuộc họp báo tháng trước khi đề cập đến sự xúc tiến 1 giải pháp cho vấn đề Nam VN.

Sáng kiến ở KPC

NAM VANG 9-7 (AP)- Nguồn tin công quyền KPC nói Nam vang sẽ tung ra sáng kiến hòa bình mới với hy vọng mở các cuộc hội đàm mới với mọi phe phái chính trị để đạt đến 1 giải pháp hòa bình. TT Long Boret sẽ họp báo vào sáng thứ ba 9-7 để loan báo giải pháp này.

Các nguồn tin ngoại giao nói đề nghị này hết sức mới mẻ nhưng chính như đề nghị đã đề cập 1 cách mơ hồ đến phe phái Sihanouk đang lưu vong ở Bắc Kinh

Giới chính trị tại thủ đô Cộng hòa Khmer đã nói nhiều tới một sáng kiến hòa bình mới của chính phủ Kampuchea trong vòng 2 tuần lễ qua kể từ khi bộ trưởng quốc phòng Hoa kỳ James Schlesinger đưa ra một lời tuyên bố tại Hoa thịnh Đốn nhấn mạnh là chánh phủ Hoa kỳ sẽ sẵn sàng chấp nhận «một chánh phủ liên hiệp kiểu Lào» tại Cộng hòa Khmer.

Báo chí địa phương đã đề cập tới vấn đề này và các nguồn tin ngoại giao nói rằng dường như đã có các cuộc hội đàm giữa Đại sứ HK tại Nam Vang là ông John Gunther Dean và Thủ tướng Long Boret.

Đại sứ Dean, người từng tham dự các cuộc thương thuyết về vấn đề hòa bình VN và Lào đã thông báo cho 1 nhóm các nhà ngoại giao được lựa chọn về sáng kiến mới của chính phủ KPC.

Thủ tướng Boret đã bắt đầu các cuộc thương thuyết với nhiều phe phái chính trị khác nhau tại N.Vang theo như nhiều nguồn tin tiết lộ và đề nghị ở vào giai đoạn chót nhằm 1 phiên họp cao cấp hôm thứ sáu tuần qua.

Đại sứ HK tại N.Vang đã hội đàm với Thủ Tướng Boret chiều thứ Hai, tuy nhiên cả Đ. Hoa kỳ lẫn Thủ tướng Boret đều không tiết lộ các chi tiết về sáng kiến hòa bình mới của chính phủ KPC.

SÓNG THẦN

CƠ QUAN VẬN ĐỘNG CÁCH MẠNG DÂN TỘC XÃ HỘI
CHỦ NHIỆM: TRÙNG DƯƠNG NGUYỄN-THỊ-THÁI — PHỤ TÁ: HÀ THẾ RUYỆT.

50đ

NĂM THỨ TƯ □ SỐ 915 • Tòa soạn 133 Võ Tánh—Đ.T 98810—25644 • THỨ TƯ 10-7-74

Các quan sát viên ở Saigon nhận xét

GIAO TRANH GIẢM LÀ DO THÔNG CÁO NGA-MỸ

□ Sĩ quan VNCH : Chiến sự giảm vì mùa mưa

SAIGON 9-7 (UPI)—Một số các quan sát viên ở SG hiện cho rằng sự trạng mức độ giao tranh ở Nam VN đột nhiên giảm sút xuống mức độ thấp nhất kể từ 18 tháng nay (tính từ ngày hiệp định Ba Lê được ký kết 27-1-1973) là chuyện có dính dáng đến bản Thông cáo chung Nga - Mỹ sau hội nghị thượng đỉnh vừa qua trong đó vấn đề Đông Dương được cả TT Nixon lẫn lãnh tụ cộng đảng Nga Brezhnev đã giáo tiếp đơi cả hai phe lâm chiến ở VN phải thực thi nghiêm chỉnh hòa ước Balê để vãn hồi hòa bình ở Nam V. Nam.

Tuy nhiên các sĩ quan VNCH thứ hai đã khẳng quyết rằng đây chỉ là dấu hiệu sự khởi đầu tình hình lắng dịu như vẫn thường thấy mỗi khi mùa hè trở lại miền trung nhường mùa lũ đổ xuống hàng ngày tại các tỉnh ở MN và cao nguyên trung phần.

Vào thời gian này cộng quân thường rút lui về các căn cứ an toàn để rèn quân chỉnh cán và lo tiếp tế thêm lương thực. Từ 6, 7 năm qua, vào lúc hè đến người ta vẫn thấy hàng đoàn quân xa lớn của BV đổ xuống đường mòn HCM để đưa nhiên liệu và quân vào NV Nam trước khi mùa mưa ở Lào khởi đầu vào cuối thu.

Các sĩ quan này cũng nhắc lại là 28 năm biến tranh ở VN, các lực lượng CS vẫn tái diễn đánh lớn sau cơn lắng dịu chiến sự trong mùa hè.

Một viên chức Mỹ hôm thứ hai cũng tỏ ý e sợ rằng cuộc chiến lại sẽ tái diễn dữ dội sau tình trạng lắng dịu hiện nay.

TẤM CHI PHIẾU 5 TR. ĐỂ BỊT VỤ PHÂN BÓN RA TÒA

□ «Cái đuôi» vụ phân bón hứa hẹn nhiều sôi nổi

SAIGON 9-7 — Cuộc săn đuổi tấm chi phiếu 5 triệu trong sĩ căng đan 36 triệu giữa 1 ông NS, 1 bà nữ sĩ, 1 ông thương gia là mấu chốt của vụ án bậu phân bón sẽ ra ba tòa quan lớn vào 15-7 sắp tới.

Nguồn tin thông thạo cho hay VN Thương Tín đã xác nhận với thừa phát lại rằng bà Ngọc Tú chủ nhân Hợp Châu đường Công Quỳnh có yêu cầu VNTT chuyển chi phiếu 5 triệu có chữ ký của NS Đính, trên đó bối thự trả cho bà Khanh và bà này bối thự trả cho bà Ngọc Tú đã từ chối—vì muốn né tránh hay vì sợ hãi—không trả lời duTPL đã tìm bà nhiều lần.

Đại diện Kỹ thương, ngân hàng cũng đã xác nhận có nhận được phiếu giao hoán của VNTT yêu cầu chuyển 5 triệu từ trương mục của ông Trần văn Sao đến trương mục của bà Ngọc Tú nhưng KTNH đã từ chối vì có lời yêu cầu của ông Sao.

Mấu chốt để 1 m ngã ngũ vấn đề là tấm chi phiếu 5 triệu do ông Sao trả cho NS Đính mà bây giờ không rõ nơi nằm ở đâu hay đã bị 1 bàn tay nào đó thủ tiêu. Người ta chỉ biết người sau cùng đem đến ngân hàng VNTT xin lãnh là bà Ngọc Tú, chủ nợ của NS Đính. Nếu bà Tú không chịu tới tòa làm nhân chứng và các nhân chứng khác tại 2 ngân hàng liên hệ lại nói không phù hợp với những điều họ đã trình bày với thừa phát lại thì người ta chưa biết vụ án này sẽ đưa tới đâu. Trong đơn thưa của ông Sao tại biện lý, NS Tôn thất Đính bị nêu ra như 1 người liên hệ chặt chẽ trong vụ làm tiền 35000000 với tấm chi phiếu 5 triệu đề tên ông và chi phiếu 30 triệu trả cho bà Khanh.

Vào buổi sáng thứ hai 8-7 người ta thấy NS Đính xuất hiện tại pháp đình Sg không biết có phải để thưa ông Sao vì đã lôi kéo ông vào vụ kiện hay để trả lời cho biện lý những câu hỏi có liên quan tới ông trong vụ án nhiều tình tiết ly kỳ này.

Đáp ứng tình hình mới sau ngày bầu cử Hội Đồng Đô Tỉnh Thị 14-7

THAY TỈNH, QUẬN TRƯỞNG QUÂN SỰ BẰNG CÁC CẤP CHỈ HUY DÂN CHÍNH

PTT ĐÔN TIẾP XÚC NS ĐỐI LẬP ▣ NS NIỆM NÊU VẤN ĐỀ TỰ DO BÁO CHÍ

■ Danh h. Sơn — Ng. Thiệp

SAIGON 9-7 (ST) — Sau ngày 14-7 tức là sau ngày bầu cử xong các Hội đồng Đô tỉnh thị các cấp phường trưởng và có thể cả các Đô thị trưởng và 1 số tỉnh trưởng có mức độ an ninh cao, sẽ được thay thế bằng các cấp chỉ huy dân chính thay vì các giới nhà binh như hiện nay.

DB Võ hữu Thu 1 cựu bộ trưởng trong nội các Trần văn Hương cho hay mục đích của việc thay đổi có rất nhiều nhưng quan trọng nhất có lẽ là để chuẩn bị cho một cuộc đấu tranh chính trị trong tương lai với MTGP. DB Thu cũng nói rằng, ông không phủ nhận khả năng của các giới quân sự nhưng, khả năng của họ phải được đặt đúng chỗ chứ không phải để họ nắm giữ vai trò không thích hợp nhất là những vai trò có tầm mức quan trọng trong việc tranh thủ nhân tâm với 1 địch thủ lúc nào cũng chủ trương lấy dân làm gốc để tiến tới những mục tiêu chính trị.

Vẫn theo DB Thu, quân đội là 1 tập thể mạnh nhất trong thời chiến. Vì vậy trong lúc phải chiến đấu 1 mất 1 còn với CS thì việc sử dụng họ vào những chức vụ «đầu tỉnh» hay «đầu quận» dù sao cũng có thể chấp nhận được. Tuy nhiên, trong tương lai vai trò của các đầu quận đầu tỉnh chắc chắn sẽ phải nặng nề về phần chính trị hơn là quân sự. Và lại, với những tập thể càng vững mạnh nạn kết bè kết đảng càng nhiều và do đó tệ nạn tham nhũng cũng vì thế có những cội rễ «sâu và chắc», nếu không nhổ bỏ ngay thì càng ngày sẽ càng đẩy dân chúng vào thế «chẳng đặng đừng» buộc họ phải chọn lựa giữa Quốc gia và CS.

Người ta cũng nói tới tệ trạng đa số là phát xuất từ những giới chức chỉ huy ở cấp quận và cấp tỉnh như nạn lính ma, lính kiểng, nạn đồng bụi sống hụi chết, nạn cường hào ác bá (như vụ ông già Bến Tranh), nạn buôn lậu tham nhũng (như vụ phân bón Thượng viện đã khuyến cáo Chính phủ thay 10 tỉnh trưởng.

Hiện nay, tại Đô thành, các cấp khóm trưởng nhà binh đã được thay thế bằng các cấp dân sự. Việc thay đổi này kết thúc 1 tuần trước ngày bầu cử nghị viên.

PTT Đôn gặp Hoa Sen

Mặt khác sáng thứ hai, Phó TT Trần Văn Đôn đã đến trụ sở Diên Hồng tiếp xúc với nhóm NS không khối gồm phần lớn là liên danh Hoa Sen hiện diện như các NS Mẫu, Niệm, Trần Duy Đôn, Phạm đình Ái.

Theo 1 NS tham dự PTT Đôn nói cuộc tiếp xúc xã giao nhằm thăm dò 1 phương thức cộng tác mới giữa mọi tiếng nói kể cả tiếng nói đối lập trong ngành lập pháp.

Các NS Hoa Sen đã nhấn mạnh với PTT Đôn rằng 1 đường lối hành động trên căn bản quốc gia và lòng tin vào sinh hoạt dân chủ là những yếu tố nền móng liên kết trách nhiệm giữa Quốc Hội và Hành Pháp đồng chia xẻ gánh nặng lãnh đạo xứ sở.

NS Tôn thất Niệm nói gần đây đối lập cũng như thân chính đã cùng chung 1 ưu tư trước các tệ nạn tham nhũng, điển hình là biểu quyết nhất trí của mọi khuynh hướng dị biệt thông qua khuyến nghị về phân bón. NS Đoàn văn Lượng cho rằng sự

Xem tiếp 1 trang 6

Chiếc Caribou mang số FG 69419* sau khi lâm nạn tại phi trường Qui Nhơn. Phi cơ hư hại 100 o/o (xem tin trang 2)
■ Ảnh VƯƠNG QUỐC KHANH

LƯƠNG BỔNG PHỤ CẤP MỚI của Quân Công Cán Cảnh từ 1-6

SAIGON 9-7-74 (ST). — Thủ Tướng Chính Phủ sáng thứ hai đã ký một loạt sắc lệnh nghị định ấn định lại lương bổng phụ cấp của quân công cán cảnh các loại nhằm thi hành các điều đã loan báo trước trong biện pháp kinh tế tài chánh ban hành ngày 1/7. Lương bổng phụ cấp công chức cán bộ các loại ST đăng cùng số báo này (trang 2). Sau đây là các chi tiết liên quan đến lương bổng phụ cấp quân nhân các loại chủ lực quân và địa phương quân.

Bậc lương quân đội được tính theo thâm niên quân vụ, mỗi 2 năm thăng 1 bậc lương. Mỗi bậc lương của sĩ quan từ cấp thiếu tá tới cấp đại tướng tăng 1200đ mỗi bậc. Cấp đại úy tăng 900 mỗi bậc, cấp thiếu úy và trung úy tăng 700 mỗi bậc, cấp chuẩn úy tăng 500 mỗi bậc. Hạ sĩ quan từ cấp hạ sĩ nhất đến thượng sĩ nhất tăng 300 mỗi bậc hàng binh sĩ từ binh 2 tới hạ sĩ tăng mỗi bậc lương (2 năm quân vụ) là 200 đồng. Bảng lương căn bản (chưa kể các phụ cấp) được ấn định chi tiết như sau :

CHUẨN ÚY dưới 2 năm quân vụ, lương căn bản 15 900đ, mỗi 2 năm quân vụ tăng thêm 500đ, chuẩn úy có thâm niên quân vụ 24 năm sẽ lãnh 21.900. Thâm niên quân vụ được kể từ ngày nhập ngũ.

THIẾU ÚY dưới 2 năm quân vụ lương căn bản 18.200, mỗi hai năm quân vụ tăng thêm 700, thiếu úy 24 năm quân vụ lương căn bản 26600.

TRUNG ÚY 2 năm quân vụ lương căn bản 17.900 mỗi 2 năm quân vụ tăng thêm 700đ

ĐẠI ÚY 4 năm quân vụ lương căn bản 22.400 mỗi 2 năm quân vụ tăng thêm 900đ

THIẾU TÁ 6 năm quân vụ lương căn bản 25.700 mỗi 2 năm quân vụ tăng thêm 1200đ

TRUNG TÁ 8 năm quân vụ lương căn bản 28.600 mỗi 2 năm tăng thêm 1200đ

ĐẠI TÁ lương căn bản 12 năm quân vụ 32600 mỗi 2 năm tăng 1200.

CHUẨN TƯỚNG 16 năm quân vụ lương căn bản 39400 mỗi hai năm tăng 1200.

THIẾU TƯỚNG : 16 năm quân vụ lương căn bản 44000 mỗi 2 năm tăng 1200

TRUNG TƯỚNG 18 năm quân vụ lương căn bản 46700 mỗi hai năm tăng 1200.

ĐẠI TƯỚNG 20 năm quân vụ lương căn bản 55.400 mỗi 2 năm tăng thêm 1200

THƯỢNG SĨ NHẤT 8 năm quân vụ, lương căn bản 13 400 mỗi hai năm tăng 300

Xem tiếp 2 trang 6

THỦ TƯỚNG GỌI 2 TỔNG TRƯỞNG GIẢI THÍCH VỀ VỤ «HỒNG XẢO MÃ»

● 7 rương củi vé và tài liệu được khui xét với người Hội Đua Ngựa chứng kiến

SAIGON 9-7 (ST) Vụ án trường đua Phú Thọ bị đặc công thuế vụ đột kích lần đầu tiên trong lịch sử 70 của nơi cờ bạc có giấy phép này đã lên đến tận Thủ tướng Trần thiện Khiêm

Hội đua ngựa đã chính thức gửi văn thư phản đối tới Thủ tướng Trần Thiện Khiêm cho rằng vụ tập kích trường đua của Thuế vụ hoàn toàn bất hợp pháp ; trái với mọi quy luật từ trước tới nay. 2 vị Tổng trưởng T. Chánh Châu k Nhân, tổng trưởng Nội vụ Lê công Chất đã được Thủ tướng Khiêm triệu vào để trình bày nội vụ. Phía hội đua ngựa cho rằng họ là một tổ chức hợp pháp, có giấy phép, có đóng thuế. Họ hoạt động có sự kiểm soát của công quyền và chính bộ tài chánh cũng có đại diện thường trực ở trường đua. Như vậy không lý do gì 1 vụ tập kích kiểu đó lại có thể xảy ra làm uy tín của hội này bị giảm sút.

Nhưng người tài chánh Châu kim Nhân thì rất thản nhiên mà cho rằng vụ tập kích Hồng xảo Mã không có gì để than phiền cả. Nếu Hội đua ngựa thực sự làm ăn lương thiện sổ sách phân minh thì hồ sơ đựng trong 7 rương hiện ở Tổng nha Thuế vụ sẽ minh chứng rõ rệt. Nếu hồ sơ chứng tỏ hội làm ăn đoàng hoàng thì chắc chắn hội sẽ thêm phần uy tín.

Trong khi đó 7 rương hồ sơ cho đến tối ngày 8-7 vẫn chưa được khui ra vì người ta hy vọng rằng phải đến sáng thứ Ba hy vọng rương hồ sơ mới được mở với sự chứng kiến của đại diện hội đua ngựa

Có vẻ Tổng Giám Đốc Hân đã tránh né mọi điều tai tiếng có thể có và nhất là những lời ong tiếng ve từ phía hội đua ngựa nên đã chờ đại diện của nạn nhân đến mở rương ra.

Vụ án trường đua có lẽ sẽ còn gây nhiều rắc rối vì những thế lực đứng sau và các ngựa đua, vốn đã dấu tuyệt phịch đến tầng gia bại sản,

Giới tuyệt phích hiện cũng đang mong đợi vụ «Hồng Xảo Mã» sẽ ngăn chận được nạn gian lận tiền chia cho người trúng cá mà từ hàng bao năm qua họ ấm ức nhưng không làm sao kiểm soát hoặc kêu ca.

TT Thiệu nói 12 phút : không có gì lạ

SAIGON 9.7.— Tổng Thống Nguyễn văn Thiệu đã không đề cập gì đến những vấn đề Chính trị đang gây chú ý tại MN trong bài nói chuyện sáng 9-7 tại vận động trường Đà Nẵng nhân dịp ngày Cựu Chiến binh

TT Thiệu trong 12 phút đã nói về hậu phương phải mạnh để yểm trợ tiền tuyến và ông khẳng định phải đánh tan CS mới có hòa bình được.

Nội dung bài diễn văn đã làm thất vọng các quan sát viên khi họ chờ đợi một cái gì đó khi TT Thiệu kéo toàn thể cấp lãnh đạo quốc gia đến vùng đất đang có nhiều đợt sóng ngầm ở Miền Trung.

VỌNG CÁC ĐÃ ÊM DỊU CHÙM DU ĐÃNG TÀU BỊ BẮT

□ Giới công nhân có thể sắp bày tỏ bất mãn

VỌNG CÁC, 8,9-7 (AP, UPI) — Sau mấy ngày bạo động đổ máu, tình hình tại khu vực người Tàu ở thủ đô Vọng Các hôm thứ hai đã trở lại bình thường và con số thương vong trong các cuộc chạm súng giữa các đơn vị võ trang Thái và «loạn quân» Tàu và người Thái gốc Tàu là 28 chết và trên 100 người bị thương nặng.

Tình trạng khẩn trương hiện vẫn còn được tiếp tục duy trì và theo các quan sát viên thì C.phủ nay còn phải đương đầu với nhiều vấn đề nữa phát sinh từ sự bất mãn của giới lao động đòi tăng lương và các cuộc biểu tình của công nhân có thể đột khởi chưa biết khi nào nếu yêu sách của họ không được thỏa mãn.

Sinh viên hiện ủng hộ chính phủ trong quyết định dẹp loạn người Tàu nhưng 1 số SV có nhiều ảnh hưởng đã kích cảnh sát đã phản ứng một cách quá tròn và đã sử dụng võ lực một cách không cần thiết trong cuộc đàn áp các người tàu du đãng dấy loạn vừa qua. Cảnh sát Thái hôm thứ hai cho biết đã bắt được một tên đầu sỏ trong băng du đãng Tàu quấy loạn. Tên này tên là Kuavikui bí danh là «Pyng» 25t, một quân nhân ngực và cánh tay khắc đầy hình phượng hoàng, rắn và cọp. Chính tên này đã tìm cách đốt bót cảnh sát và giết cảnh sát.

Cảnh sát cho biết là Kuavikui sẽ bị xét xử trước tòa án.

Sau vụ sử dụng võ lực để đàn áp và dẹp loạn ở khu vực người Tàu chính phủ Thái hiện đã tỏ ra vững vàng về chính trị và phát ngôn viên chính phủ Thái hôm thứ hai đã loan báo là sắp hủy bỏ tình trạng giới nghiêm.

T.T NIXON TÍNH ĐI TC KISSINGER BỊ GỌI RA TÒA

● Vụ Watergate ngày một đè nặng lên TT Nixon

HOA THỊNH ĐỐN 8-7 (TH) Tuần báo «U.S. News and World Report» trong số ra ngày thứ Hai cho biết giới chức Tòa Bạch Cung dự liệu 1 cuộc thăm viếng BK của Tổng Thống HK Nixon để coi như 1 sự cân bằng hữu lý đối với hội nghị thượng đỉnh Mạc tư Khoa vừa qua.

Hành trình thứ nhì của TT Nixon sang TC có thể được loan báo cuối năm 1974

Trong khi đó Tối cao pháp viện HK đã nghe trình bày cáo luận cứ trong vụ được gọi là «HK chống Richard Nixon, TT HK». Một cuộc đương đầu có tính cách lịch sử về mặt pháp lý liên hệ tới các vấn đề căn bản của bản hiến pháp và của thứ vụ TT, nhưng vấn đề này đã do vụ Watergate tạo nên.

Tối cao pháp viện hiện cũng được yêu cầu quyết định xem là đại bồi thẩm đoàn từng buộc tội 7 cựu phụ tá của TT Nixon trong vụ che đậy có vượt qua quyền hạn của họ hay không khi họ nêu danh nhưng không buộc tội TT như là 1 người có tham dự âm mưu. Người ta trông đợi là phải đến khoảng cuối tháng này mới có quyết định của tối cao pháp viện về nội vụ.

NT Hoa kỳ Henry Kissinger đã được lịnh phải ra trước tòa án liên bang vào sáng thứ tư. Ông sẽ được yêu cầu làm chứng trong vụ xử cựu phụ tá tòa Bạch Ốc John Ehrlichman và 3 người khác bị cáo là âm mưu đánh cắp tại văn phòng viên bác sĩ thảo kinh của Daniel Ellsberg.

Hiện ông Kissinger đang lưu lại Luân Đôn 1 ngày để thuyết trình với các lãnh tụ Anh về hội nghị Mạc tư Khoa.

ĐỘNG Ổ CHÚ BA

«Dầu nàm dần, 6 nàm dần» coi chừng có người Việt đến đó nghe, một đầu óc phân rẽ chật hẹp

GÁI QUỐC HOA LỠ YÊU TRAI VIỆT THÌ PHẢI XÁCH GÓI RA KHỎI NHÀ

TIẾP THEO

■ *Phóng sự điều tra của ĐƯỜNG THIÊN LÝ*

Phần nhiều Hoa kiều đặt cơ sở thương mãi tại một địa chỉ khác và cư trú tại 1 chỗ khác. Nhà của họ ở cũng là kho chứa hàng và đó là nơi người Việt bất khả xâm phạm. Mỗi khi có khách đến nhà, từ phút đầu họ đã phân biệt được ngay là Quốc Hoa hay người Việt. Nếu họ nói với nhau rằng : «Dầu nàm dần» «Ố nam dần» hay «Nàm dần lây» tức là họ cho nhau biết, «Có người VN đến đó nghe». Dĩ nhiên nếu đồng hương của họ thì bắt tất họ phải báo động cảnh giác như thế.

Mặc dầu những người Hoa kiều đã nhập Việt tịch họ vẫn muốn người Việt gọi là Quốc Hoa nói chuyện với nhau họ cũng xưng tụng là Quốc Hoa (Đại Quốc Trung Hoa).

Người Việt nào biết gọi họ là người Quốc Hoa họ khoái tỉ lắm, họ cho là mình lịch sự, bắn họ và hiểu họ ! Khi Pháp còn đô hộ VN Pháp gọi người Trung Hoa bằng danh từ «khách trú» nhưng không biết nơi xó là nào đó đã cố tình nói trại ra là «các chú».

Chính sự nói trại đó bắt nguồn từ cái tư tưởng ngạo mạn, ngộ là màu quốc tịch là sao đòn; Hoa kiều muốn làm «chả» người Việt không được thì ít nhất dân Việt cũng phải gọi họ bằng «chú» bằng «thím» «chú» ! Để thay đổi danh từ «chú ba» và bỏ đi cái tự ti mặc cảm quá vô lịch, ngôn ngữ báo chí VN gần đây đã đặt 1 danh từ thật mới thật ác liệt gọi là «BA TÀU» mỗi khi muốn nói đến người Hoa kiều này.

Sống chung với nhau trong một xã hội đàng điếm, việc tiếp xúc buôn bán qua lại hàng ngày giữa người Việt và người Tàu, nhiều người nghĩ rằng đã có rất nhiều cuộc hôn nhân Hoa Việt. Nhưng sự thực không phải thế, người Tàu tự tôn, tự cho họ hơn người mình một bậc, họ sống trên đất Việt để làm ăn trục lợi, sự tiếp xúc giao thương hàng ngày với người Việt coi như là một sự bắt buộc cần thiết về thương mãi, chứ họ đâu có chơi thân với người Việt ! Việt dị chúng với nhau 1 cuốc taxi

Xem tiếp 4 trang 6

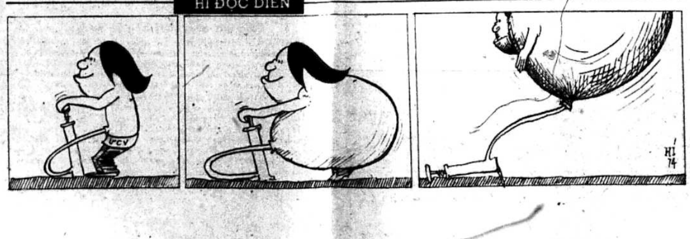
VHĐ-ẤN QUANG BỎ QUÊN

dân làng Quảng Khánh

LONG KHÁNH 9-7 (ST)- Với nét mặt hân hoan vì hy vọng gần 100 đồng bào định cư làng Quảng Khánh, chờ đón Hội Đồng VHĐ Ấn quang dọc theo quốc lộ số 1 đến tham dự

Xem tiếp 3 trang 6

HI ĐỘC DIỄN



HOA KỲ CHỐNG LẠI RICHARD NIXON TỔNG THỐNG HOA KỲ

LÝ ĐẠI NGUYÊN

Vụ tai tiếng Watergate đã lên tới Tối cao Pháp viện Mỹ. 8 Thẩm phán Tối cao của Mỹ đã nhóm họp để nghe và phán xử xem Tổng thống Nixon có phải nghe lệnh phán quyết của một tòa án Liên bang trao thêm các cuộn băng cho ủy ban Công tố Đặc biệt về vụ Watergate hay không. Viên thẩm phán thứ 9 là William Rhenquist đứng ngoài vụ xử vì trước đây ông ta có liên hệ với chính phủ Nixon.

Đề tài thứ 2 mà Tối cao pháp viện Mỹ phải phán xử liên quan tới việc bồi thẩm đoàn của Công tố đặc biệt có vượt quá quyền hạn khi ghi nhận, theo đó Tổng thống Nixon chỉ bị nêu tên mà không bị buộc tội là có âm mưu che đậy vụ Watergate. Theo Công tố viên Đặc biệt Jaworski thì vụ phán quyết của Tối cao pháp viện có tính cách quyết định xem nước Mỹ còn luật pháp nữa hay không ? Còn luật sư của Tòa Bạch ốc St Clair thì vẫn lập luận rằng : Tổng thống có quyền giữ kín những tài liệu của Tòa Bạch ốc vì do thuộc thẩm quyền độc lập của Hành pháp mà Hiến pháp Mỹ đã minh định.

Vụ phán xử của Tối cao Pháp viện hiện nay được mệnh danh là «Hoa kỳ chống lại Richard Nixon Tổng thống Hoa kỳ». Phải từ nay tới cuối tháng 7 này nội vụ mới ngã ngũ. Nếu Tối cao Pháp viện chấp nhận quan điểm buộc Tổng thống Nixon phải trao thêm tài liệu cho Công tố viện đặc biệt thì đó là một dấu hiệu khá chắc chắn ông sẽ khó thoát khỏi tình trạng Quốc hội luận tội và truất nhiệm. Nếu Tối cao Pháp viện ngả theo Quan điểm của Tòa Bạch ốc về quyền được giữ kín những tài liệu đó, thì ông Nixon có nhiều triển vọng không bị luận tội và truất nhiệm.

Chính ở điểm này mà dư luận Mỹ cũng như Thế giới lại bắt đầu chú ý tới vụ án Watergate hơn bất cứ lúc nào. Phải nhận rằng thái độ rất «chì» của ông Nixon là quyết bỏ rơi vụ Watergate lại đằng sau, để thực hiện những trách nhiệm Quốc tế của ông qua chuyến viếng thăm Trung đông, Âu châu và Nga.

(Xem tiếp trang 6)

TẠI SAO KHÔNG CÓ TUI ?

AO THẢ VỊT

Tạp chí Time vừa nêu danh sách 150 nhân vật được coi như có thể sắp trở thành các nhà tân lãnh đạo trên thế giới. Trong danh sách này có 27 người Á Đông. Riêng tại VNCH nhân vật lãnh đạo trong tương lai là ông Hoàng đức Nhã 32 tuổi Tổng Trưởng Dân Vận và Tướng Ngô quang Trưởng 45 tuổi tư lệnh quân khu 1. Tại Trung Cộng, đứng đầu sổ là Vương hải Dung 37 tuổi, cháu gái của Mao trạch Đông, rất giỏi tiếng Anh, đóng vai thông ngôn chánh thức cho các lãnh tụ, giống hệt ông Nhã cháu trai của Tổng Thống Thiệu, từng làm thông ngôn cho lãnh tụ Nguyễn văn Thiệu. Đọc bản danh sách 150 nhân vật, ATV ngạc nhiên một cách vừa buồn tẻu vừa sung sướng tự hỏi : «Tại sao không có tui ? tại sao không có ATV». ATV buồn mất 5 phút, nhưng sau đó vui ngay, vì được một an ủi hơi đau đớn. Đầu đuôi thế này. Sau khi đọc bài báo kể trên, ATV tiếp hai người bạn trẻ là Lê cung Bắc, sắp đi Canada đóng thoại kịch, và thi sĩ Nguyễn tất Nhiên, đến nhờ ATV lên tiếng về vụ ông Giám đốc hãng đĩa, băng nhựa Việt Nam ở 101 Võ di Nguy Saigon đã hốt bạc triệu về những cuốn băng những dĩa do Phạm Duy phổ nhạc những bài thơ của Nguyễn tất Nhiên. Chẳng hạn bài thơ Ma Soeur Phạm Duy phổ nhạc mang tên «Em hiền như Ma Soeur» Bài «Hai năm tình lận đận» Bài thơ «Cô Bắc kỳ nho nhỏ» phổ nhạc mang tên «Anh với Trời» và bài «Đám Đông» phổ nhạc mang tên «Cô Bắc kỳ nhỏ nhỏ» vv. Hãng Việt Nam hốt bạc triệu mà quên không trả tiền thù lao người sáng tác, quên cả đề tên thi sĩ Nguyễn tất Nhiên trên cuốn băng. Nguyễn tất Nhiên nhắc hoài mà ông giám đốc vẫn quên. Nguyễn tất Nhiên không oán trách gì nhạc sĩ Phạm Duy đã quên Nguyễn tất Nhiên vì dù sao Nhiên cũng mang ơn nhạc sĩ Phạm Duy, vì một phần cũng nhờ Phạm Duy phổ nhạc thơ của Nhiên mà Nhiên nổi tiếng. Nhất là Nhiên không muốn thất kính đối với Phạm Duy mà Nhiên coi như ngôi sao Bắc Đẩu trong làng âm nhạc, tên tuổi gắn liền với lịch sử âm nhạc Việt Nam. Nhưng ông Duy quên, thì ông chủ hãng đĩa phải nhớ chứ.

ATV bèn hỏi Lê cung Bắc, Nguyễn tất Nhiên tại sao lại không trực tiếp thưa chuyện với nhạc sĩ Phạm Duy, lại nhờ ATV mà nhờ can thiệp . ATV thực tình không muốn dính líu vào vụ này. Thì Lê cung Bắc cho biết Du Tử Lê khuyên Nguyễn tất Nhiên «cầu cứu» ATV. vì theo lời Du tử Lê mục ATV là «mục cả nước sợ».

(Xem tiếp trang 6)

10 7 SG

Sau vụ cấm nhập cảng thêm gần 70 món hàng, TTK Phòng Thương Mại cho biết

GIỚI NHẬP CẢNG CHUẨN BỊ DẸP TIỆM HOẶC ĐỔI NGHỀ
DÙ CÓ PHẢN ỨNG THÌ NHÀ NƯỚC CHẲNG CÒN DƯ NGOẠI TỆ

☐ Ngân Hàng Quốc Gia hứa xét lại giới hạn 3 triệu tín dụng ☐ 15-7 : Tổng kiểm tra thực trạng hàng trăm xí nghiệp tại Saigon

SAIGON 9-7 (TV).— Sau vụ cấm nhập cảng thêm gần 70 món hàng nữa, một số thương gia nhập cảng chắc chắn phải dẹp tiệm hoặc đổi nghề quay qua nghề khác làm ăn.

Ông Trần đức Ước, Tổng Thơ ký Phòng Thương Mại đã cho biết như vậy trong cuộc tiếp xúc riêng với phóng viên TV hôm vừa qua. Ông Ước nói : sau nhiều biện pháp kinh tế nhằm siết bớt ngành nhập cảng như hạn chế nhập cảng 1 số hàng hóa, bắt đóng ký thác và ký quỹ trước khi nhập cảng hạn chế tín dụng cho thương gia vay v.v.. nhiều thương gia trong ngành nhập cảng đã cảm thấy «mệt» và nản chí. Bây giờ thêm 1 cú chót cấm nhập cảng nhiều thứ hàng hóa nữa, các thương gia trong ngành nhập cảng bắt buộc phải chọn con đường khác mà đi, có thể sẽ xoay qua xuất cảng hay kỹ nghệ nhưng cả 2 ngành này không lấy gì làm phát đạt lắm trong lúc này.

Khi được hỏi các thương gia có dự trù phản ứng gì đối với biện pháp mới cấm nhập cảng hàng hóa, Ông Ước nói rằng, thật ra giới nhập cảng cũng không biết phải phản ứng như thế nào trong khi thật sự chính phủ không dư ngoại tệ để cho nhập cảng hàng như lúc trước nữa. TTK phòng TM Saigon nhấn mạnh «chúng tôi dù có phản ứng nhưng Chính phủ không có tiền thì cũng đành chịu vậy chứ làm sao được ? Tuy nhiên, có thể trong phiên họp vào tuần sau, chúng tôi sẽ đưa vấn đề này ra thảo luận».

Khi được hỏi về giới hạn, tín dụng ngân hàng, ông Ước cho biết NHQG có hứa sẽ xét lại giới hạn 3 triệu tín dụng với luân chuyển nhưng chưa biết sẽ xét lại như thế nào và gia tăng tới mức nào.

Mặt khác hàng trăm cơ sở thuộc các ngành hoạt động kinh tế có đóng môn bài và hoạt động trong năm 73 sắp phải làm cuộc kê khai về tình trạng từng ngành cho bộ TM và KN

Tin thẩm quyền tại bộ TM và KN cho biết để biết rõ về sự hoạt động của các xí nghiệp tại SG, bắt đầu từ ngày 15-7 sắp tới Viện QG Thống kê thuộc phủ Tổng Ủy Kế Hoạch sẽ thực hiện 1 cuộc kiểm tra xí nghiệp tại Đô Thành SG

Theo tin trên thì cuộc kiểm tra này nhằm mục đích thâu thập những tài liệu cần thiết cho chính quyền để hoạch định chương trình mở mang kinh tế khuếch trương công kỹ nghệ phát triển tín dụng khuyến khích đầu tư để tiến tới 1 nền kinh tế QG lành mạnh và hợp lý.

Sau cuộc tổng kiểm tra nói trên và khi biết rõ mức nhu cầu và sức sản xuất chính phủ có thể lập 1 chính sách hướng dẫn hầu tránh những nạn khan hiếm hay biến động bất thường về hàng hóa ngoài thị trường.

BÓNG TRÒN

Chiều 7-7 tại vận động trường Cộng Hòa

TCTC LẠI GIỞ TRÒ MA GIÁO
KHÁN GIẢ BỊ LỪA CÒN BỊ BẮT...?

☐ TINH THẦN THỂ THAO ĐÃ BỊ LỢI DỤNG QUÁ ĐÁNG

■ HUY TƯỜNG

SAIGON 9-9 — Giải vô địch túc cầu hạng danh dự đang đi dần vào giai đoạn chót, chiều ngày 7-7 vừa qua, theo thông cáo của TCTC gửi đăng trên các báo, sau trận cầu tranh vô địch thiếu niên giữa TN Nguyễn huỳnh Đức A và TN Euquinol sẽ có trận tranh vô địch danh dự giữa CSQG và Không Quân

Những người say mê túc cầu hôm trước đã phải trả vé ra về vì TCTC xử ép Quan Thuế khiến hội này đành bỏ cuộc chịu thua Tổng Tham Mưu, chiều nay đến cho khỏi phí cái vé hôm trước, hơn nữa để coi 2 đội cầu được cảm tình nhất tranh tài. Phần nhiều chẳng để ý đến thông cáo nhỏ xíu dán trên bảng chỗ trả lại tiền vé hôm trước, có 1 số thì đọc nhưng lại thấy có mặt 1 vài người trong hội Kh.Q nên mua vé vào coi Theo thông cáo đánh máy quay ronéo khổ giấy 21x27 đề số 1305/TCTC VN ngày 6-7-74 thì vì lý do công vụ hội Kh.Q có thể không kịp tới sân để đấu với hội CSQG theo chương trình đã ấn định cho ngày 7-7-74.

Trong trường hợp này và để thay thế, Tổng Cuộc Túc Cầu VN sẽ sắp Hội Tổng Tham Mưu thay thế để đấu giao hữu với Hội CSQG vào ngày nay 7-7-1974.

Xin thành thật cáo lỗi cùng quý khán giả TC chúng tôi xin trân trọng báo trước cùng quý khán giả và sẽ không trả vé lại nếu trận cầu chính thức (Không Quân/CSQG) không thực hiện được.

Chính kẻ viết bài này và 1 số cầu thủ của hội CSQG cũng chỉ biết đến thông cáo trên khi vào sân.

Sau khi 2 hội thiếu niên NHĐ (A) và Euquinol thủ huề nhau 1-1 khán giả thấy cầu thủ hội CSQG và hội TTM xuất hiện thì bắt mắn ồ lên la chó ăm ! Hai hội ra sân chào khán giả, trọng tài ra, thì Minh thủ quân CSQG xin trọng tài cho vào ký và biên bản coi như hội Kh.Q bỏ cuộc vào hội CSQG thắng điểm với 3 bàn thắng. Xong rồi hội CSQG định bỏ vào không đá nữa, thì một số người từ khán đài danh dự chạy xuống nắn nỉ, nhà dìu dắt hội CSQG bèn bảo cầu thủ ra sân đá giao hữu với hội TTM.

Thấy thế khán giả la rầm gọi hội CSQG «vào đi, vào đi» ý họ không muốn coi trận đá giao hữu này vì mất tiền để coi tranh đua thực sự chứ đá giao hữu thì phí tiền quá nên khán giả la chó cho là mình bị TCTC lừa bịp, đòi trả lại vé mỗi lúc 1 ầm lớn lên. Nhân viên công lực được chỉ thị của TCTC liền chạy lên khán đài, QC thì túm lấy quân nhân, Cảnh Sát thì tóm lấy thường dân, khán giả liền xúm lại phản đối vụ bắt người bừa bãi này, vì cả hơn 1000 người la chó, tự nhiên bắt 1,2 người thật kỳ. Thấy khán giả làm dữ nhân viên QC và CS đành thả 2 người này ra nhưng đã gọi máy cho xe Lắt lại ở đầu đường. Khán giả trông thấy đành lắc đầu ngao ngán thở dài, Lúc sau các cầu thủ CSQG ra về thấy em thiếu niên bị bắt có đến nói giùm và theo về quận can thiệp, không biết kết quả ra sao, nhưng khán giả đã cảm tình với hội CSQG lại càng mến phục hơn.

DANH SÁCH 7 NGƯỜI
BỊ NẠN PHI CƠ Ở QUI NHƠN

☐ Chiếc Caribou còn chở thi hài 4 chiến sĩ gục ngã tại Bình Định. ☐ Vương quốc Khanh VPST-QN

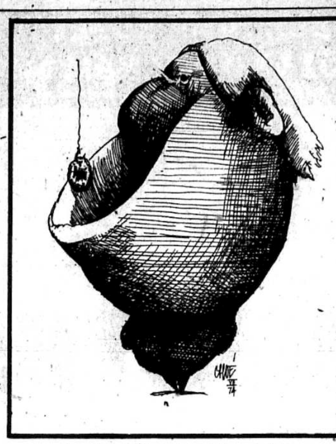
QUI NHƠN .— Một chiếc Caribou mang số FG 62419 5 trong 1 phi vụ chở xác các tử sĩ từ trận Chiến trường Bắc Bình Định về Sg đã làm nạn tại phi trường QuiNhơn lúc 13g ngày 7-7-74.

Phi cơ do Tr/úy Nguyễn v Mậu phi công trưởng cất cánh từ phi trường Phù Cát ghé đến phi trường Qui Nhơn để chở 4 quan tài và thân nhân của các tử sĩ về SG. Trong lúc phi cơ đang chạy nhanh trên phi đạo đã lấy trớn cất cánh thì bỗng nhiên bánh xe của phi cơ phát nổ làm phi cơ mất thăng bằng nghiêng về phía tay mặt nên lao đầu vào 1 lô cốt phòng thủ trong phạm vi phi trường khiến thân phi cơ nát tan tành thành nhiều mảnh sắt vụn và người cùng như vật dụng trong chuyến bay này văng ra tung toé khắp nơi, 4 người chết tại chỗ và 7 người khác bị thương nặng ? chưa tính thi thể 4 chiến sĩ bỏ mình tại chiến trường Bình Định

Danh sách 7 người thương vong trong phi vụ số 0715 gồm :

Đại úy : Ngô công Yến thuộc Liên đoàn 4BĐQ , Th/úy : Nguyễn văn Mạnh Khu Tạo tác Qui nhơn ; Tr/úy : Nguyễn minh Đạo Liên đoàn 62 Công Binh ; H/sĩ 1 : Đặng Dương khu quân sản tạo tác Qui nhơn thiệt mạng. Những người bị thương gồm Lê hữu Kính, Phùng kim Thoại, Bùi văn Hạnh, Trần quý Cảnh, Võ thị Ba, Trần thị Quyên và Lê thị Tuyết.

Xem trang 5 :
NHỮNG NGƯỜI Ở LẠI
● của TRÙNG DƯƠNG



Thủ Tướng ký sắc lệnh 67 qui định

PHỤ CẤP VÀ LƯƠNG MỚI CỦA QUÂN CÁN CẢNH TỪ 1-6

SAIGON 9-7 - Bằng 1 loạt sắc lệnh do TT Trần thiện Khiêm ký ngày 6-7-74 và phổ biến trong ngày 8-7 theo các sắc luật đó phụ cấp và lương tăng của quân, cán, cảnh kể từ 1-6-74 như sau :

Phụ cấp gạo quân, công

— Phụ cấp gạo hằng tháng cho quân công được sửa đổi như sau : người lãnh lương tháng được 4200đ người lãnh lương ngày được hưởng 168đ mỗi ngày nhưng không quá 4200đ 1 tháng, người lãnh lương giờ được hưởng 21đ mỗi giờ nhưng không quá 4200đ 1 tháng.

Công chức chánh ngạch

Theo sắc lệnh ký ngày 6-7 Công chức được tăng phụ cấp và lương bổng như sau :

— 3245đ về tiền sinh hoạt tối thiểu

— Phụ cấp đắt đỏ mỗi tháng cho mỗi công chức tại vùng 1. Chia ra : bản thân 5600đ, vợ 1500đ, con (không hạn số) 500đ

— Phụ cấp đắt đỏ mỗi tháng cho công chức tại vùng 2 chia ra : bản thân 5900đ, vợ 1600đ (con không hạn số) 600đ.

— Phụ cấp gia đình hàng tháng ; vợ 700đ. con (không hạn số) 600đ.

Nhân viên công nhật và đồng hóa

Lương căn bản hằng tháng được ấn định lại 10 bậc (từ 1 tới 10) của B1 : 8175.8850,9585,10290,10995 11935, 12875, 13815,14755 15695.

B2 : 5840, 6310 6780, 7250, 7720, 8425, 9130, 9835, 10540, 11245,

B3 : 5370, 5840, 310. 6780, 7250 7955 8660, 9365, 10070 10775.

C1 : 3530, 3765, 4000, 4235, 4470, 4940, 5410, 5880, 6350, 6820

C2 : 3300, 3535, 3770, 4003, 4240, 4710, 5180, 5650.6120,6590.

Ngoài phụ cấp gia đình, phụ cấp đắt đỏ cũng được sửa lại.

Về cán bộ

Thang lương căn bản hằng tháng của cán bộ gồm 15 bậc được ấn định lại từ bậc 1 tới bậc 15 như sau : 7.200đ, 7.500 7.900, 8 250 8 700, 9 150, 9.600, 10.050, 10.650, 11.250, 11 850, 12.450, 13.150, 13 850, 14.550.

Phụ cấp tạm thời hằng tháng bản thân 2600đ, vợ 1100đ, con (không hạn số) 100đ

Phụ cấp gia đình hằng tháng ; vợ 900đ, con (không hạn số) 800đ.

Lương Nghĩa Quân

Nghĩa quân vùng đất đỏ thấp gồm bậc 1 : 8900đ, bậc 2 : 9100đ, bậc 3 : 9300đ, bậc 4 : 9500đ, bậc 5 : 6700đ, bậc 6 : 9900đ, bậc 7 : 10100đ bậc 8 : 10300đ

Nghĩa quân ở vùng đất đỏ cao gồm : bậc 1 : 9200đ, bậc 2 : 9400đ bậc 3 : 9600đ, bậc 4 : 9800đ, bậc 5 : 10000đ, bậc 6 : 10200đ, bậc 7 : 10400đ, bậc 8 : 10600đ.

Phụ cấp vợ

Phụ cấp gia đình về phần vợ cho quân nhân các cấp từ địa phương đến Chính quy mỗi người được lãnh hàng tháng 2200đ. Vợ nghĩa quân được lãnh mỗi tháng 600đ.

Hải quân công xưởng

Phụ cấp tạm thời mỗi tháng cho mỗi chuyên viên kỹ thuật và thợ của Hải quân công xưởng là 1300đ

Lương quân nhân

Lương căn bản của quân nhân từ cấp binh nhì lên tới cấp tướng cũng đã được ấn định lại.

CHƯƠNG TRÌNH TI VI

THỨ TƯ 10.07.1974

Băng tần số 9

18g00 Đài hiệu—quốc kỳ
Giới thiệu chương trình
18g05 Tin ngắn
18g10 Thể thao quân đội
18g20 C T Y Tế
18g50 Thời sự quốc tế
19g00 Thông cáo.
19g10 Phim hoạt họa
19g30 Gia Đình Ông Ký
20g00 Tin tức
20g30 Chương trình công tư
21g00 Bình luận
21g10 Công Vụ (tiếp)
21g30 Điểm báo
21g50 Thời sự truyền hình
22g00 Nhiếp ảnh Nghệ thuật
22g30 Tin cuối cùng
22g40 Hòa tấu hợp xướng LạcHồng
Đài hiệu—quốc kỳ

CẢNH SÁT CỨU CẤP

DÂN SỰ: Gọi số 17
— Hoặc các số :
20 093—20.094—21 791
21.795—21.796—23.576
QUÂN SỰ: Gọi số 60 017

BÁC SĨ TRỰC

Thứ Ba 09.07.74 buổi trưa từ 12 giờ đến 14 giờ 30. Buổi tối từ 19 giờ đến 7 giờ sáng Thứ Tư
BS Hoàng Nhân 502TM Giảng SG
— Ng C Nam 7 N.M Chiểu PN
— Ng thành Long 5 TN Duật SG
— Trần văn Ninh 161 Võ Tánh SG

Thứ Tư 10.07.74 buổi trưa từ 12 giờ đến 14 giờ 30. Buổi tối từ 19 giờ đến 7 giờ sáng Thứ Năm .
BS Lê t Tuyết 36bis NTChâu SG
— Ph H.Sinh 235 Ph H Thái GĐ
— Đặng ĐMỹ 543/4 PĐPhùng SG
- Hoàng Đại May, Thành Ông Năm QL 1 GĐ

KẾT QUẢ XỔ SỐ

Mở ngày Thứ Bảy 6.7.1974

Trúng 500 đồng	54
Trúng 2.500 đồng	167
Trúng 5.000 đồng	409
Trúng 25.000 đồng	5 344—1.703
Trúng 50.000 đồng	50.394—10 103 — 61 153 — 79 963 — 85.845—72 046
Trúng 250.000 đồng	835.429—445.462— 125.480 — 218.677
Trúng 500.000 đồng	166.981—680.486 — 305.469 —118 755
Độc đắc 5.000.000 đồng	253.219

Trúng 10.000 đồng các vé so với vé trúng lô Độc Đắc chỉ sai một con số ở bất cứ hàng số nào

TIN CẦN BIẾT

Khai giảng khóa 1 đào tạo YTá ở TTCĐ NT Phương

Nhằm mục đích giúp đỡ giới thanh niên nam, nữ có một nghề trong tay hầu tự giúp đỡ bản thân và gia đình, một khóa đào tạo Y Tá sẽ được mở tại Trung Tâm Cộng Đồng Nguyễn tri Phương vào ngày 18-7-1974 với các điều kiện sau đây

. Khóa học : Kéo dài 6 tháng chia làm 2 giai đoạn, mỗi giai đoạn 3 tháng, Học phí 3000đ 1 giai đoạn, tuần học 3 buổi (tối)

. Số học viên nhận có hạn, thanh niên, nam nữ nào muốn theo học xin ghi tên và hỏi thể lệ tại văn phòng Trung Tâm Cộng Đồng Nguyễn Tri Phương số 42 Nguyễn Lâm SG 10.

Được mệnh danh là «bóng dáng của tử thần»

Tệ trạng xe Buýt phóng như bay vẫn là mối kinh hoàng của dân ĐT

■ HÙNG PHONG

SAIGON 7-7 — Tệ trạng xe buýt phóng âu tới nay vẫn còn là mối kinh hoàng cho đa số dân chúng đô thành, đặc biệt là đối với những người xử dụng xe 2 bánh, khiến dư luận không ngớt than phiền và đòi hỏi nhà cầm quyền phải có thái độ nghiêm khắc để bảo vệ sinh mạng đồng bào và an ninh lưu thông được bảo đảm hơn.

Được biết trước đây hơn tuần lễ trong 1 phiên họp đặc biệt giữa các giới chức thẩm quyền Tòa Đô chánh và đại diện các công ty xe buýt đang khai thác 19 lộ trình trong 11 quận đô thành, Chuẩn tướng Đô trưởng đã quyết định 1 loạt biện pháp kỷ luật đối với sự hành nghề của xe buýt cùng khuyến cáo các Cty này phải tổ chức các lớp huấn luyện định kỳ cho nhân viên để giáo dục họ, hầu chấm dứt hẳn những hành vi vô kỷ luật trong lúc hành nghề.

Tuy nhiên theo tin ghi nhận được, trong vòng 1 tuần lễ vừa qua, mặc dầu những bê bối của xe buýt đã giảm sút phần nào nhưng riêng vấn đề phóng âu thì vẫn còn duy trì khiến khách bộ hành và người xử dụng xe 2 bánh nhiều khi phải «sởn tóc gáy» trước cái tật bay bướm của các ông tài.

Nguyên nhân chỉ vì chế độ xe buýt ngày nay tuy có lập thành công ty nhưng mỗi xe lại có 1 tổ hợp chủ nhân riêng nên vấn đề cạnh tranh đương nhiên đã nẩy sinh ngay giữa các xe buýt thuộc cùng 1 công ty với nhau. Và tùy theo từng lộ trình dài ngắn 1 «thời trình» đã được các chủ xe ấn định để buộc tài xế phải chạy đúng hoặc sớm hơn càng tốt chứ không được quá chậm, nhằm mục đích bốc tranh hành khách của các đồng nghiệp. Do đó người ta thấy rằng nhiều xe buýt đã phóng đùng đùng trên đường phố đông đảo và lắm lúc quá vội trước khách nên các ông tài đã không ngần ngại tấp lề hết sức âu tả hoặc đậu lù lù ngay giữa đường gây nên cảnh kẹt cứng và hư vía của những xe nhỏ phía sau.

Hiện nay nhiều dân chúng đô thành đã phải mệnh danh xe buýt như những «bóng dáng của tử thần»

Sau trận chiến thắng Hòa Lan 2—1 đoạt chức vô địch thế giới

DÂN CHÚNG TÂY ĐỨC TIẾP TỤC ĂN MỪNG
PHÁO BÔNG SÁNG RỰC BẦU TRỜI MUNICH

☐ Báo Hòa Lan chê đội cầu nhà thiếu kỷ luật ● Đội cầu Ba Tây bị đưa ra QH

MUNICH 7-7 (AP) Trong trận chung kết tại sân cầu trường Munich chiều ngày 7-7 vừa qua, Tây Đức đã hạ Hòa Lan 2-1. Trước đó ngay phút đầu ở hiệp nhất Hòa Lan đã thắng 1-0 bằng quả phạt đền qua phút 24 Tây Đức quân bình tỷ số 1-1 cũng bằng quả phạt đền và còn 2ph. hết hiệp Mueller của Tây Đức đã nâng tỷ số lên 2/1 đem chức vô địch về cho Tây Đức.

Tại Munich, dân chúng tiếp tục ăn mừng chiến thắng trước Hòa Lan trong trận chung kết Nhiều vụ xung đột giữa dân Đức và khán giả ngoại quốc, nhất là khán giả Nam Tư, đã xảy ra Cảnh sát Đức cho biết có ít nhất là 6 người bị thương Pháo bông đã sáng rực bầu trời Munich đêm Chủ Nhật và xe cộ ứ đọng ngoài đường vì các đám biểu tình ca hát chào mừng chiến thắng.

Báo chí Tây Đức ca ngợi tinh thần chiến đấu của đoàn cầu nhà và cho rằng chính tinh thần tranh đấu này là yếu tố chính đem lại chiến thắng cho Tây Đức.

Tại Hòa Lan, báo chí than phiền về sự thất bại của đoàn cầu Hòa Lan trong trận chung kết. Đa số báo chí cho rằng Hòa Lan thua vì không giữ được sự kỷ luật. Việc đốn ngã cầu thủ Mueller của Đức cho thấy sự kiện đó Hiệp sau Hòa lan đã theo lối tấn công đã làm dáo diên Tây Đức nhưng không gỡ huề nổi. Báo chí Hòa lan cho rằng nếu Hòa lan đá hiệp nhất như hiệp nhì đã không thua. Báo chí Hòa lan cũng ca ngợi cầu thủ Vogts của Tây Đức đã kèm chặt được Cruyff của Hòa lan. Theo các báo này «chiến thắng của Tây Đức trước tiên là chiến thắng cá nhân của Vogts trước Cruyff».

Tại Rio de Janeiro, tức giận về việc Ba Tây thảm bại trong giải vô địch túc cầu thế giới kỳ này dân chúng và QH Ba Tây đang chuẩn bị có những hành động cứng đối với cấp chỉ huy và đoàn cầu đã không bảo vệ nổi chức vô địch.

Cầu vương Pelé trước nay vẫn được coi như thần tượng tại Ba Tây chung tây, giờ dân chúng đã ném gạch đá vào nhà anh. Đối với dân Ba Tây, túc cầu là quan trọng và dân Ba Tây không hài lòng chút nào khi thấy Pelé rút ra khỏi hội tuyển năm nay khiến Ba Tây mất giải. Pelé có mặt trong hội tuyển 2 lần Ba Tây đoạt giải vô địch thế giới trước đây.

Quốc Hội Ba Tây có thể sẽ mở 1 cuộc điều tra để tìm nguyên nhân về sự thất bại của đoàn cầu Ba Tây tại giải vô địch túc cầu thế giới lần này

TOÀ ÁN

Bỏ áo học trò chạy theo tiền bạc

Một nữ sinh nghe lời tú bà bán trinh cho Ba Tàu lấy 100.000đ

● Làm ông bố đau khổ suýt đi tù oan

SAIGON 9-7 Dụ dỗ 1 nữ sinh 17t vào đường dâm đãng bắt bán trinh cho 1 Hoa kiều với giá 100000 Chuyện đổ bể còn gia cảnh thưa cha ruột nạn nhân tội sách thủ tiền tài. Ra tòa ông bố được trắng án, 2 mụ tú bà mỗi người 6 tháng tù ở.

Được biết ông Trần ngọc Thanh là giám thị 1 trường tư thục có có con gái 17t xinh xắn tên Trần thị Hoàng Oanh đang học lớp 9. Tuổi trẻ ham rong chơi chưa hiểu biết những bẫy rập đang chờ. Tháng 9-73 Oanh đến nhà người bạn ở dg Kỳ Đồng chơi, lúc đó có người hàng xóm tên Trần thị Em đến nói chuyện và bảo Oanh theo cô ta sẽ tìm chỗ làm nhiều tiền, mặc sức may sắm. Oanh nghe lời đường mật, bỏ nhà cha mẹ theo Em. Ở nhà Em được 1 tuần Oanh được đưa sang nhà bà Nguyễn thị Ngọc Sương, bà này là chủ 1 ổ mãi dâm danh tiếng Bà Sương chiều chuộng, may sắm cho Oanh và sau đó gạ gẫm bán trinh cho 1 Huê kiều với giá 100.000 Oanh thuận tình, ăn ở với ông này 4 ngày. tiền thu được đưa hết cho Sương Sau đó Oanh chính thức đi vào con đường truy lạc hành nghề mãi dâm luôn, từ giã màu áo trắng nữ sinh ngoan hiền. Oanh đã được ông Tai mở cho trương mục gởi vào đó số tiền 40.000đ có lẽ vì sau lần đầu tiên được chia nhiều tiền Oanh không tiếc cuộc sống với ông bố già chật vật.

Ở nhà, ông Thanh tìm mãi không biết đứa con gái trôi dạt nơi đâu. ngày 21-10-73 khoảng 17g tình cờ ông bắt gặp con gái mình đang đi vào nhà số 12 đường Nguyễn văn Mai Tân Định Gia Định, Ông bắt con về, Oanh cho cha biết sự việc đã xảy ra, ông Thanh liền làm đơn thưa Oanh gọi điện thoại báo cho bà Sương hay việc ba mình kiện bà ta. Bà Sương đã đến thương lượng bồi thường 450 ngàn và hẹn 17g30 ngày 31-10-73 tại 1 quán cà phê dg Trương minh Giảng. Ông Thanh vừa nhận gói bạc thì cảnh sát ập vào bắt quả tang và truy tố ông Thanh ra tòa tội sách thủ tiền tài.

Tại Dự thẩm ông Thanh đã trình bày việc con gái bị dụ dỗ hư hỏng cuộc đời do đó Nguyễn thị Kim Sương và Trần thị Em cũng bị truy tố ra tòa về tội dụ dỗ gái vị thành niên vào đường dâm đãng

Kết quả tòa tha bổng Trần ngọc Thanh tội sách thủ tiền tài phạt Ng. thị Kim Sương và Trần thị Em mỗi người 6 tháng tù ở, cả 2 liên đới bồi thường cho cha con ông Thanh 200000 thiệt hại (NTA).

SỔ TAY

CHUÔNG CHIÊU HỒN AI

● NGUYỄN HẢI ÂU

Vụ phụ tá Ngân kể như xong từ khi có tin ông sắp được đi Gia Nã Đại, còn đi để chữa bịnh cho con, cho bố hay cho ai nữa thì đó chỉ là nói lên cho tiện việc sổ sách

Thân tín của ông đã đưa tiền người anh đầu dàn bằng tiếng pháo của bản phúc trình đợt 2 đòi cách chức 10 Tỉnh trưởng, hạ bệ Tổng Cường, đưa 1 số công ty phản có thần thế ra tòa.

Nhưng cũng trong những ngày mưa ủ dột của quê hương miền Nam mà cựu phụ tá sắp giã từ, các tin tức về đảng Dân Chủ đang được thả nổi trôi lều bều, về phe ta ở cả Hạ lẫn Thượng Viện đang ca bài mạnh ai nấy sống, , về cái hạ tầng cơ sở ở địa phương đang con lăng vì hệ thống đỏ của đảng (phần bộ hành pháp) đã lười đóng tiền đến độ 60, 70% đảng viên quên nguyệt liễm.

Những tin tức thê lương đó hẳn sẽ có những tác dụng thấm thía cho những ai nơi đây, trong cái khung cảnh đau buồn này của xã hội, và riêng đối với cựu phụ tá Ngân, ông sẽ có những ngày dài ở hải ngoại để suy ngẫm.

Giá của vinh quang, giá của sự nghiệp, giá của chính trị là ở đó

x X x

■ *301 linh mục công giáo làm tuyên ngôn chống tham nhũng, phong trào đe dọa còn lan rộng nữa, Ánh mây tần bay bỏng trên bầu trời Gia Nã Đại, ông phụ tá có sẽ gởi lời nhắn nhủ nào không ?*

Nhưng có 1 điều người ta đang bàn tán ở VN, giữa lúc phụ tá Ngân lên đường là ông Hoàng Đức Nhã mới được tuần báo TIME, 1 tờ báo tuy không được sắp hạng cao trong làng báo Hoa kỳ, sắp trong hàng 27 nhân vật sẽ lãnh đạo ĐNÁ thập niên sau này.

Thập niên 1974-1984, ông Ngân có hy vọng nào trong những ngày ấy.

VN sẽ xuất cảng chim, thú vật

SAIGON 8-7 (VTX) — Ngoài việc xuất cảng các loại sản phẩm, gia súc Việt Nam còn có thể bán các loại chim và thú vật sống sang thị trường quốc ngoại.

VN đã từng xuất cảng 1 vài loại thú tượng, gần đây 1 công ty VN đã xuất cảng sang Nhật 1 con sư tử con cân nặng 25kg với giá tiền 385 MK.

Án mạng thảm khốc tại Vĩnh Long

Rể bắn chết bà nhạc và cô em vợ bắn thêm 2 người nữa mới bị bắt

VĨNH LONG 9-7 - Một vụ án mạng thảm khốc đã xảy ra vào cuối tuần qua khiến dư luận tại Vĩnh Long không ngớt bàn tán về vụ chàng con rể đã hạ sát cùng lúc mẹ vợ, em vợ và nhiều người khác tại 1 tiệm tạp hóa trong chợ TânAn Luông (ấp B) thuộc quận Vũng Liêm. Thủ phạm đã bị bắt liền sau đó khi y còn cầm khẩu Carbine hết đạn nơi tay.

Theo tin thuật lại, khoảng 20 giờ ngày nói trên Tòng đi nhậu say mèm về nhà bắt vợ anh đi mua nước đá cho anh ta uống và dầu đấu cho đỡ say. Không rõ bà vợ phản đối sau đó không chịu đi mua, đôi vợ chồng lời qua tiếng lại cãi vã rồi sanh ẩu đả Vợ ông Tòng liền bỏ chạy qua bà mẹ ruột là Bà Tư Chấn.

Đang lúc say quá chế, Tòng không đè được nóng giận, chạy vào phòng xách cây súng Carbine, đuổi theo quyết hạ sát vợ nhưng vừa ra khỏi nhà bất gặp ngay mẹ vợ, anh ta liền chĩa họng súng ngay đầu ngực mà bóp cò khiến bà Chấn nát đầu ngực chết tại chỗ, cô em vợ vừa chạy đến quì lạy thì 1 loạt đạn nữa xuyên thủng ngực kết liễu cuộc đời cô em vợ bạc phước. Rồi như cuồng trí, Tòng cầm súng bắn xối xả cho đến hết đạn làm bị thương thêm hai người hàng xóm nữa mới bị bắt giao cho Bộ Chỉ Huy Cảnh sát Vũng Liêm mở cuộc điều tra. (1h.C).

Vụ Viễn Thông Rạch Giá thực sự nổ lớn tại QH

BỌN BUÔN LẬU XỬ DỤNG MÁY MOTOROLA THÔNG BÁO GIÁ CẢ, VƯỢT LƯỚI Q. THUẾ

● TT Trưởng Viễn Thông Rạch Giá bị cáo giác cho tổ chức buôn lậu xử dụng máy

SAIGON 9-7 — Việc bê bối tại Trung Tâm Viễn Thông Rạch Giá đã thật sự nổ lớn khi các DB và Nghị sĩ lên tiếng tố cáo ông Nguyễn huy Hải, Trung Tâm Trưởng. Viễn Thông Rạch Giá đã dính dáng với các tổ chức buôn lậu và sử dụng máy móc của Trung tâm để bọn buôn lậu ở biên giới Hà Tiên liên lạc với các tay tổ của chúng ở Rạch Giá.

Theo lời cáo giác của DB Nguyễn Mậu thì ông Nguyễn huy Hải đã dùng máy Motorola thông báo các tin tức của tổ chức buôn lậu, nhất là báo động để các cuộc tải hàng có thể thoát khỏi lưới Quan Thuế cũng như các cuộc hành quân của CSQG địa phương. Các nối vô phương tiện liên lạc nhanh nhất giữa Rạch Giá—Hà Tiên cách nhau 90cs chỉ có máy Motorola.

Trước đây vụ này đã đổ bể 1 lần các viên chức Viễn Thông Trung Ương đã xuống tận Rạch Giá để điều tra vụ Nguyễn huy Hải cho khách hàng xử dụng máy Motorola để lấy tiền bỏ túi xài riêng, nhưng các viên chức Thanh tra không biết những hàng khách này là những tay đầu sỏ trong các tổ chức buôn lậu, chuyên chuyển đồ lậu của Thailan như đường hộp quẹt, vải vóc từ Hà Tiên về Rạch Giá để phân phối đi các tỉnh khác và cả Sg nữa

Việc liên lạc này ngoài vấn đề báo động để tránh né các cuộc hành quân còn vấn đề giá cả và nhu cầu thị trường nhờ máy Motorola, nhóm buôn lậu nắm vững giá cả thị trường trong ngày để tránh tình trạng bị ép giá.

Theo nguồn tin trên thì dịch vụ này mang đến cho Trung Tâm Trưởng Viễn Thông 1 số tiền rất lớn vì vậy mà ông Nguyễn huy Hải tha hồ.. đá gà hoặc bao gái và cờ bạc thả giàn ngay trong đài viba từ ngày này qua ngày khác.

Các giới chức trách nhiệm cũng nên biết qua vụ này. DB Nguyễn Mậu kêu gọi Đại tá Tỉnh Thị trưởng KiênGiang—Rạch Giá mở cuộc điều tra và chấm dứt tình trạng này để chặn đứng phần nào hàng lậu thuế đang tràn ngập thị trường. Giới lập pháp cho biết không trông mong gì ở các giới chức Viễn Thông Nam phần vì Nguyễn huy Hải đã ăn chịu ở đây Tuy nhiên 2 ông tân tướng ông Tổng giám đốc Viễn Thông sẽ có biện pháp thích nghi đối với những nhân viên bê bối nói trên.

Đọc nơi trang 5 :
BÃO LÁ
Bản dịch của Hà văn Đông

Tại Hội nghị Caracas

VNCH tố cáo TC chiếm Hoàng Sa

BALÊ 6-7 — Trong 1 cuộc phỏng vấn dành cho Trung Tâm Thông Tin VN tại Balê hôm 5-7, N.T VNCH ông Vương văn Bắc cho biết, ông đã cực lực tố cáo Tr Cộng xâm lăng quần đảo Hoàng Sa của VNCH tại Hội Nghị Quốc Tế kỳ III về Luật Biển do LHQ triệu tập tại Caracas

Có lẽ vì đoán trước là VNCH sẽ nêu vấn đề Hoàng Sa, nên phái đoàn Trung cộng đã vắng mặt tại phiên họp đó. Tất cả 147 phái đoàn khác, kể cả các phái đoàn Cộng sản như Nga sô, Lỗ Ma Ni đều có mặt. Bài phát biểu của Ngoại Trưởng VNCH chẳng những không gặp một sự phản đối nào mà còn được hầu hết các phái đoàn có mặt, kể cả các quốc gia phi liên kết, hoan nghênh.

25 GIỜ TRÊN ĐẤT KHỔ ☐ 25 GIỜ TRÊN ĐẤT KHỔ

Trốn lính còn mang súng lậu trong người

SAIGON—Khoảng 4g chiều 7-7, nhân viên Tuần cảnh đứng gác tại đường Pasteur chận xét 2 thanh niên chở nhau trên xe Honda, người sau ngồi 2 bên sai phép luật định. Khi xem xét giấy tờ, nhân viên công lực khám phá ra 1 trong 2 người là cậu Đỗ thiện Trí 19t, học sinh đã quá hạn trình diện nhập ngũ. Đã vậy khi xét trong người, cảnh sát còn phát giác được 1 khẩu súng báo hiệu của Không quân do cậu Trí mang theo.

Do đó, cậu Trí bị tạm giữ lại đưa về cơ quan an ninh để điều tra đồng thời tịch thu khẩu súng.

Tắm sông 1 sinh viên chết đuối

GIA ĐỊNH — Khoảng 5g chiều 7-7 1 nam sinh viên Minh Đức đã bị chết đuối trong 1 cuộc tắm sông ở mé sông Nhà Bè. Anh này tên là Nguyễn minh Hải 21 tuổi, con của ông Nguyễn văn Khoa ngụ tại hẻm số 128 đường Đỗ thành Nhân Khánh Hội.

Được biết trước đó Hải cùng các bạn đến sông Nhà Bè mở cuộc cắm trại vui đùa Sau đó anh này nhảo xuống tắm và chẳng may bị chết đuối Nạn nhân được các bạn vớt lên đưa đến bệnh viện cứu cấp nhưng không cứu kịp. Thi hài anh này được tạm quàn tại nhà xác chờ khám nghiệm.

Đạn lạc trúng tay đi nhà thương

SAIGON .— Hồi 8g đêm 7-7 cậu bé Kim Mua 15t đang đứng chơi ngay trước nhà, số 134 đường Trần hưng Đạo, vô tình bị viên đạn không biết từ đâu bay đến xuyên qua cánh tay làm gãy xương, máu tuôn xối xả Liền đó, em Mua được người nhà đưa đến bệnh viện cứu cấp.

Nhân viên an ninh được tin cấp báo đang mở cuộc điều tra xem kẻ nào đã bắn phát súng gây lạc đạn cho người như kể trên.

Chích thuốc xong em bé ngừng thở

GIA ĐỊNH.— Hồi 9g30 sáng 7-7, em Vũ Mai Ngọc Lan 3t con gái của 1 giáo chức nhà ở Thị Nghè đến nhờ 1 y sĩ gần đó trị bệnh tiêu chảy Khi tiêm xong mũi thuốc đưa về dọc đường thì tắt thở. Thi hài em Ngọc Lan được quàng tại nhà xác Gia Định chờ cuộc khám nghiệm của bác sĩ. Nhà chức trách đang mở cuộc điều tra và y sĩ trên được mời đến bót thẩm vấn.

Thắt cổ cho đỡ buồn chuyện nhà

SAIGON — Hồi 4g30 chiều 7-7 cậu Trần v Nghĩa 16t học sinh nhà số 32/17 đường Trần v Thạch Sg đã buồn chuyện gia đình dùng dây kẽm thắt cổ chết trên gác không ai hay. Đến khi người nhà hay được thì cậu này đã tắt hơi. Hiện nhà chức trách đã đến nơi mở cuộc điều tra.

Kêu gọi bạn chống đối xếp 1 thiếu nữ về bót

SAIGON — Lúc 12g trưa ngày 7-7 do đơn thưa của ông Võ văn Đầy Quản lý hội chơi gôn Golf Club cảnh sát mời thiếu nữ tên Thạch Kía 21t can tội phân phối Thông tri bất hợp pháp kêu gọi các anh chị em lượm banh chống đối ông Đầy. Hiện chưa rõ cô Kía đã bất bình ông Đầy trên khía cạnh nào mà hành động như vậy, nhà chức trách đang mở cuộc điều tra.

Ông lão nằm chết bên lề đường

SAIGON— Hồi 6g30 sáng 8-7, người ta phát giác tử thi 1 ông lão nằm chết bên lề đường gần chợ Thủ Thiêm Được biết nạn nhân tên Nguyễn hữu Đức 50t; khám trong người có nhiều vết bầm khả nghi. Thi hài ông này được đưa quàng tại nhà xác Chí Hòa chờ bác sĩ khám nghiệm. Nhà chức trách đang tiến hành cuộc điều tra.

Rạch mặt người cho bõ cơn ghen

SAIGON — 1 vụ đánh ghen ly kỳ đã xảy ra trước rạp chiếu bóng Ng-v-Hảo đường Trần hưng Đạo lúc 12g trưa 7-7.

Được biết nạn nhân là 1 thiếu nữ tên Ng t Bông 19t (ngụ tại hẻm số 237 đường Hưng Đạo). Cô này cùng với chồng đi xem chiếu bóng tại rạp nói trên, Sau khi vãn hát, 2 ông bà đưa nhau ra về. Khi cả 2 vừa bước ra tới đường thì bất ngờ có 1 người đàn bà xuất hiện xông tới vừa la hét vừa tấn công vào cô Bông tới tấp. Chuyện xảy ra bất ngờ khiến cô Bông kinh ngạc, không kịp phản ứng gì cả.

Người đàn bà lạ mặt cũng đã kịp thời dùng lưỡi dao lam cắm sẵn nơi tay rạch tét 1 đường dài 3 phân nơi gò má cô Bông. Khi ấy, chồng cô Bông phải ôm chặt lấy người đàn bà nọ và hốt hoảng, khẩn khoản nhờ 1 thanh niên rồi Honda ôm chở giùm vợ mình đến bệnh viện. Trận đánh ghen xảy ra chớp nhoáng nhưng người hiếu kỳ cũng đã nhanh chân đến bu xem đen nghẹt.

Cô Bông được đưa tới bệnh viện băng bó vết thương đã cho biết là ở với chồng được 3 năm nay, không hề nghe ông này nói đã có vợ bao giờ. Ở đây, dư luận đã đặt ra nghi vấn là có thể chồng cô Bông đã có vợ nhưng muốn lập «phòng nhì» với cô nên cố tình giấu nhẹm. Nay bà vợ lớn theo dõi bắt được mở cuộc đánh ghen, cô này mới vỡ lẽ ra.

Quen tay hối lộ thanh niên bị bắt

GIA ĐỊNH — Hồi 5g chiều 7-7 cảnh sát Tân Bình chận xét cậu Trần văn Ngọc 20 tuổi tại trước nhà số 289 đường Nguyễn Minh Chiểu Gia Định. Thấy giấy tờ không hợp lệ cậu này bị mời về bót thẩm vấn, hắn đã móc túi lấy số tiền mặt 2.500đ hối lộ cho nhân viên công lực nhưng vẫn bị bắt đưa về bót mở cuộc điều tra.

Tiền trao cháo không múc bị tố

SAIGON — Do đơn thưa bà Lê mộng Ng. 42 tuổi nhà chức trách mời ông Trần văn Th. 50tuổi thương gia về bót để thẩm vấn. Theo đơn thưa của bà Ng. thì ông Th. đã nhận của bà số bạc 1.200.000 để bán một chiếc máy cày nhưng tiền giao xong mà ông này cứ hẹn lần lữa và cố ý lánh mặt nên bà phải chờ đến sự can thiệp của cơ quan chánh quyền. Được biết lúc 10g đêm ngày 7-7 bà Ng. đến địa số 152 đường Trần hưng Đạo để mong gặp ông Th. hỏi lý do việc không giao hàng và giữa 2 người đã có sự cãi vã trước khi nội vụ đưa đến cảnh sát phân xử. Nội vụ nhà chức trách đang mở cuộc điều tra.

GIỚI QUÂN SỰ NGA SÔ CHƯA CHỊU

MUNICH (AP) — Trên chuyến phi cơ đưa Ngoại trưởng HK từ La Mã đến một phi trường Tây Đức, gần Munich, hôm thứ Bảy, một viên chức cao cấp HK trò chuyện với một ký giả đã tiết lộ rằng trong suốt thời gian diễn ra cuộc hội nghị thượng đỉnh Mỹ-Nga mới đây tại Mạc tư Khoa, lãnh tụ Cộng đảng Nga Leonid Brezhnev, dù mong muốn thành đạt một thỏa ước với HK về việc giới hạn hỏa tiễn tấn công để duy trì tình trạng hòa dịu giữa hai nước, nhưng đã gặp phải sự chống đối của giới quân sự Nga, vì giới này muốn đuổi kịp HK về số hỏa tiễn liên lục địa mang nhiều đầu đạn nguyên tử.

Viên chức HK vừa kể, không được biết tên; nói rằng trong thời gian diễn ra hội nghị thượng đỉnh Mỹ-Nga, chính trị cục Nga đã họp đến 2 lần và ông Anatoli Dobrynin đại sứ Nga tại HK đã gọi điện thoại cho NT Kissinger nhiều lần liên tiếp để tham khảo ý kiến.

Rút cuộc giới quân nhân trong chính trị cục Nga chỉ đồng ý hoãn lại thỏa hiệp giới hạn hỏa tiễn liên lục địa cho tương lai qua những cuộc thương thuyết sau này.

Viên chức trên cũng nói rằng về phía HK mặc dù có vài sự khác biệt quan điểm giữa 2 bộ ngoại giao và quốc phòng nhưng nói chung thì lập trường của 2 bộ không mấy cách biệt nhau về các đề nghị liên quan đến việc hạn chế loại hỏa tiễn tấn công.

Ngoài ra về vấn đề giới hạn các cuộc thí nghiệm nguyên tử ngầm dưới đất thì viên chức Hoa kỳ kể trên cho biết rằng ban đầu cuộc thương thuyết về vấn đề này đã bị bế tắc vì phía Nga đề nghị cho phép thực hiện những vụ nổ mạnh đến 750 kiloton, hoặc là nếu giới hạn sức mạnh thí nghiệm ở 150 kiloton thì phải cho phép những vụ nổ mạnh hơn nhằm các mục tiêu hòa bình.

Nhưng sau cùng tới những phản đề nghị của HK, 2 bên đã thỏa thuận giới hạn sức mạnh của mọi vụ nổ nguyên tử ngầm dưới đất ở mức 150 kiloton.

Tổng Thống Mỹ Nixon và Chủ Tịch Cộng đảng Nga Breznev trong cuộc gặp gỡ thượng đỉnh tại Mạc Tư Khoa hồi tuần qua.
Hai siêu cường đã đi sâu vào con đường hòa giải, bao giờ tới phiên các nước nhỏ thôi xâu xé nhau...?

Vấn đề Đông Dương qua bản thông cáo chung 3-7

NGA-MỸ ĐI SÂU VÀO CON ĐƯỜNG HÒA GIẢI CÁC Q.G NHỎ SẼ BIỂU LỘ DẦN THIỆN CHÍ

Thông Cáo Chung 3-7 giữa Nga-Mỹ đã dành cho 1 đoạn nói về Đông Dương, và đã lần lượt đề cập tới từng trường hợp của ba quốc gia trong vùng này: Ailao, KPC và VN.

Trước hết, Nga Mỹ tỏ ý hài lòng về những diễn tiến đã đạt được tại Ailao và mong rằng các thỏa hiệp sẽ được hoàn tất nghiêm chỉnh. Điều này có nghĩa mọi việc đã được khởi đi tốt đẹp, chỉ cần theo đúng chiều hướng đó để hoàn tất mà thôi. Nhận định có phần lạc quan và trái với điều quan ngại của 1 số dư luận mới đây về việc CSBV chưa chịu rút quân ra khỏi lãnh thổ Ai Lao.

Đối với trường hợp KPC, Thông Cáo Chung nói tới sự cần thiết phải đạt tới 1 giải pháp mau chóng và công bằng cho cuộc chiến đang diễn ra tại đó, và giải pháp này phải được đặt trên căn bản tôn trọng sự toàn vẹn lãnh thổ của KPC đồng thời để KPC được phát triển trong tự do và độc lập mà không có bất cứ sự can thiệp nào từ bên ngoài. Người ta biết từ trước tới nay, các lực lượng của CSBV vẫn hiện diện trên phần đất KPC và chi phối mạnh mẽ lực lượng Khmer đỏ. Cho nên sự can thiệp nói tới trong bản Thông Cáo Chung rõ ràng ám chỉ CSBV. Nhưng làm thế nào để chấm dứt sự can thiệp đây thì bản Thông Cáo lại chưa nói ra.

Về phần VN, bản Thông Cáo cho rằng nền hòa bình và sự ổn định của nơi này chỉ có thể bảo tồn và tăng cường thêm trên căn bản tất cả mọi phe liên hệ phải triệt để tuân hành các điều khoản của Hiệp Định Balê 27-1-73 và bản Định Ước của Hội Nghị Quốc Tế về VN ngày 2-3-73.

Bản Thông Cáo không nói tới biện pháp ép buộc sự tuân hành đối với các phe liên hệ. Điều này mới chính là điều mà dư luận mong muốn được biết.

Có thể nói qua văn từ bản Thông Cáo Chung chưa mang lại điều gì mới lạ cho tình hình Đông dương. Những điều được nêu lên tuy có tí nhiều giá trị của 1 đường hướng giải quyết được vạch ra nhưng vẫn hoàn toàn nằm trong phạm vi nguyên tắc.

Và hầu như đều tùy thuộc thiện chí của các phe liên hệ mà thiện chí vốn là điều đã được lập đi lập lại rất nhiều lần trong chừng năm qua. Tuy nhiên so với các bản Thông Cáo Chung Nga Mỹ trong 2 lần Hội nghị thượng đỉnh trong 2 năm trước, Thông cáo lần này đã có sự khác biệt đáng ghi nhận về vấn đề ĐD.

Thông Cáo 1972 phần nói đến ĐD được dành để trình bày quan điểm dị biệt Nga và Mỹ. Thông Cáo 1973 phần này chỉ nói lên một cách khái quát mối quan tâm của hai nước đối với tương lai hòa bình. Tới lần này, người ta thấy đã có một đường hướng về một sự thỏa thuận được vạch ra trong Thông cáo. Và trường hợp của từng xứ tại Đông dương đều được đề cập tới. Đây chính là điều để hy vọng, và cũng là điều chứng tỏ của 2 siêu cường đã tiếp tục đi sâu vào con đường hòa giải.

Khi 2 siêu cường đã ngày càng nhích lại gần nhau, hiển nhiên rồi đây thiện chí sẽ phải được thể hiện lần lần từ phía các nước nhỏ (VH)

NGA LẠI ĐOẠT GIẢI QUÁN QUÂN THẾ GIỚI HỘI CỜ ĐAM

TAY CỜ PHI LUẬT TÂN TORRE CHIẾM GIẢI NHÌ đem vinh dự về cho giới Cờ Đam vùng Á Châu

□ CHẤN THỦY

NICE— Tay cờ Phi luật Tân, Eugenio Torre 22 tuổi, đã xuất sắc chiếm giải nhì cá nhân trong số 400 tay cờ đại diện cho 74 xứ trên toàn thế giới tập trung tại thành phố Nice (Pháp) để tham dự thế giới hội cờ đam lần thứ 21 từ 07-6 đến 30-6 vừa qua.

Sau 19 lần ra quân, anh chàng tóc dài thật Hippy này đã được 14 điểm với 09 thắng, 10 hòa và không bại ván nào. Trong số các đoạn nhân của anh, người ta thấy có cả các đại kỳ thủ Schmio (Tây Đức) Hort (Tiệp khắc) và Portisch (Hung). Tay cờ Portisch của Hung đã từng đứng đầu vòng loại cấp liên khu năm 1973 để vào tứ kết tranh chức ứng viên kỳ vương vào đầu năm vừa qua.

Bắt đầu chơi cờ đam năm lên 6, Torre đã được phép tham dự các giải cờ từ năm mới lên 15 và đã được thăng cấp «kỳ thủ quốc tế» vào cuối năm 1972. Trong những năm gần đây giới mộ điệu thấy Torre càng ngày càng «sáng» ra trong các trận tranh tài cấp quốc tế. Vào cuối năm qua, Torre cũng được tuyển dương trong giải cờ đam quốc tế của Tây Ban Nha. Theo luật lệ hiện hành, 1 kỳ thủ quốc tế đạt được 2 thành tích lớn cách nhau không quá 3 năm sẽ được nâng lên hàng «đại kỳ thủ», do đó Tổng Hội Cờ Đam thế giới đang cứu xét đề nghị thăng đẳng cấp cho Torre.

Nếu được như vậy, Torre sẽ là đại kỳ thủ đầu tiên của vùng Á châu Thái bình dương và cũng là 1 trong các tay cờ trẻ tuổi nhứt của đẳng cấp này (nhưng không phải là người trẻ nhứt khi được thăng cấp này). Nên nhớ cả Anh quốc cũng chưa có tay cờ nào ở đẳng cấp này, đến nỗi từ nhiều năm nay nhà triệu phú Anh Jim Slater đã treo giải thưởng 5000 Anh kim (độ 8 triệu đồng VN) cho tay cờ đầu tiên nào của xứ mình được khoác áo đại kỳ thủ và mới đến kỳ hội này, tay cờ Raymond Keene mới được tuyên dương lần thứ 1 (tức chạy được nửa đường, còn phân nửa phải thực hiện trong vòng 3 năm tới đây.

Hiện nay có độ 100 đại kỳ thủ trên toàn thế giới và Liên xô chiếm ngót 60o/o. Tỉ số này đã giảm rất nhiều trong vòng vài mươi năm nay vì cờ đam đã hấp dẫn giới trẻ trên khắp thế giới, do đó, dù vẫn đào tạo được nhiều tay cờ xuất sắc có thể nói là nhiều hơn xưa, Liên xô cũng không thể tiếp tục làm mưa làm gió như ý như khoảng đầu thế kỷ 20 này được (có lúc số đại kỳ thủ của họ chiếm đến hơn 85o/o tổng số của toàn thế giới).

Á châu sẽ qua mặt Âu Mỹ?

Cờ đam xuất xứ từ Ba Tư (có người cho rằng từ Ấn Độ). Được phổ biến rộng rãi ở Tây Âu vào thế kỷ thứ 13 và được tân thời hóa từ thế kỷ thứ 15 cho tới ngày nay. Mỗi tay cờ điều khiển 16 quân cờ (1 vua, 1 hậu, 2 pháo lũy, 2 giám mục, 2 hiệp sĩ kỵ mã, 8 chốt tốt) trên 64 ô của bàn cờ, và tìm cách chiếu bí quân cờ vua của đối thủ.

Môn cờ này du nhập đến vùng Á châu Thái Bình Dương không bao lâu nên vùng này chưa tạo được thành tích quốc tế đáng kể nào, trừ cá nhân Eugenio Torre như đã nói ở trên và toàn đội xứ Phi L. Tân bất ngờ chiếm hạng 11 trên tổng số 74 đội tham dự kỳ hội năm nay. Các nước Á Châu khác được xếp hạng rất khiêm nhường như Mông Cổ hạng 36 Tân gia Ba hạng 43 Hồi Quốc hạng 48 Hongkong 58 và Nhựt bản 67.

Tuy nhiên nhiều quan sát viên đều đồng ý rằng trong 1 tương lai rất gần các tay cờ Á châu Thái B dương sẽ vượt các nước đàn anh Âu Mỹ vì môn cờ tướng tương tự ở vùng này cũng không kém phần (nếu không muốn nói là hơn) phức tạp. Nhứt là khối dân khổng lồ của Trung hoa Lục địa đang được chính quyền khuyến khích và đào tạo những tay cờ «cán bộ» để sẽ tung ra khi họ thấy đủ khả năng ganh đua với «thế giới bên ngoài» như họ đã từng làm trên địa hạt bóng bàn, vũ cầu.... (Hiện ra số dân ở Trung Hoa Lục Địa thích chơi cờ vây chứ không phải cờ tướng. Cờ vây thường chơi với 181 quân đen đi tiên và 180 quân trắng được tung vào 361 giao điểm của 19 đường dọc và 19 đường ngang của bàn cờ, với mục đích bao vây quân cờ đối phương và bắt trọn ổ để giành đất)

Thái Sơn Bắc Đẩu

Cho đến ngày nay Liên xô vẫn còn là «Thái Sơn Bắc Đẩu» của làng cờ đam. Tại «thánh địa cờ đam» này chính quyền khuyến khích dân chúng chơi cờ, có lẽ nhằm mục đích «trang lập hóa» khối dân khổng lồ làm họ không thể «nhìn ra bất thiện»... Các cao thủ cờ đam đều thực sự được ưu đãi được cung cấp thực phẩm, xe hơi, nhà ở... mà không phải làm 1 công tác lao động nào khác.

Kể từ phi chính thức tham dự thế giới hội 2 năm 1 lần vào năm 1954 Liên Xô không để giải quán quân rời khỏi tầm tay họ lần nào. Liên Xô hiện cũng đang giữ 3 ngôi vị cao quý khác là quán quân toàn đội nữ, nữ kỳ vương và tiểu kỳ vương. Chỉ có ngôi vị kỳ vương đã lọt vào tay của Bobby Fisher (HK) từ cuối tháng 8-72 (sau hơn 30 năm luân chuyển trong tay các cao thủ Liên Xô).

Cũng nên nhắc lại trong 1 cuộc thử thách thật đặc biệt vào cuối năm qua đội nữ Liên xô đã đánh bại đội nam Pháp quốc thật dễ dàng. Đành rằng các tay cờ của xứ này không sáng giá lắm (Pháp đứng thứ 28 trong kỳ hội này) nhưng thành tích đó cũng đáng được ngả mũ chào thua.

Liên xô lại thắng

Trong kỳ hội năm nay, ngoài việc đoạt giải quán quân Liên xô còn tạo kỷ lục không thua trận toàn đội nào sau 25 trận đấu (mỗi trận 4 ván) họ thắng 23 hòa 2.

Chín hạng cao nhứt của kỳ hội năm nay được phân phối như sau:
1.— Liên xô 46 điểm 2.— Nam Tư 37 1/2
3.— Hoa kỳ 36 1/2 (nhiều thắng hơn Bảo) 4.— Bảo gia Lợi 36 1/2
5.— Hòa Lan 35 1/2, 6.— Hung 35 7 — Tây Đức 32, 8— Lỗ ma Ni 29 1/2
9.— Tiệp Khắc 29 1/2

Ngoài ra đại kỳ thủ Liên xô Anatoly Karpov 22t đoạt giải cá nhân xuất sắc nhất với 12 điểm sau 14 ván cờ. Karpov, người được bầu làm «Tay Cờ Xuất Sắc Nhứt Năm 73» vào cuối năm rồi, đã thắng 10 ván hòa 4 và không bại trận nào. Liên xô hiện nay kỳ vọng chàng sinh viên này sẽ đem ngôi báu kỳ vương trở về với họ vào năm tới đây dù Karpov còn phải gặp nhà già 43t Victor Korchnoi (cũng của Liên xô) trong trận chung kết vào tháng 9 này để xem ai có đủ tư cách tranh chức kỳ vương của Bobby Fisher.

Một rắc rối đã xảy ra trong kỳ hội thứ 21 này 1 Liên Xô tìm cách «loại điểm» cho các nước khối cộng đàn em bằng cách hòa tập thể với Hung và hòa cả nhóm thật mau lẹ với Bảo, HK đã tích cực phản kháng lối chơi xấu này và Liên Xô phải hứa sẽ không tái phạm như vậy nữa.

Trường hợp Bobby Fisher

Cũng trong thời gian này, Tổng Hội Cờ Đam Thế Giới đã họp tại thành phố tổ chức kỳ hội để bầu ban chấp hành mới và giải quyết nhiều vấn đề linh tinh khác.

Bác sĩ Max Euwe đã được tái đắc cử Chủ tịch Tổng Hội. Đại hội chấp thuận đề nghị của Mạc tốc khai trừ Nam Phi và Rhodesia vì chính sách kỳ thị chủng tộc da đen của chính phủ các nước ấy.

Một đề nghị khác của đại hội sửa đổi luật lệ tranh chức kỳ vương đã kéo theo sự từ bỏ ngôi vị của đương kim kỳ vương Bobby Fisher. Đây là một khủng hoảng lớn đang tạo sự chia rẽ nội bộ Tổng Hội: Một số viên chức quá tiếc tài năng của Fisher nên muốn sửa đổi lại đề nghị này để «hòa giải» giữa Fisher lại với Tổng Hội; nhưng đại đa số đã không chịu. Do đó, Tổng Hội vừa có 1 quyết nghị dung hòa: Chung quyết chấp thuận luật mới tranh chức kỳ vương cho năm 1975 (như đề nghị, không sửa đổi gì cả) nhưng mềm dẻo đối với sự từ bỏ ngôi vị kỳ vương của Fisher bằng cách yêu cầu Fisher xét lại ý định và xin chờ Tổng Hội Cờ Đam Thế Giới biết quyết định tối hậu của anh ta.

NGUYÊN NHÂN TẠO NÊN tình trạng nghiêm trọng TẠI THÁI LAN

VŨ HUY

Đầu tháng Sáu, Thái Lan vừa trải qua cuộc khủng hoảng nội các thì tới cuối tháng đã xảy ra nhiều vụ biểu tình liên tiếp. Đáng kể là cuộc biểu tình của công nhân nhà máy dệt với hàng ngàn người tham dự, có sự hỗ trợ của sinh viên và các biểu ngữ không chỉ nhằm đòi tăng lương mà còn hướng mục tiêu đả kích vào «Mỹ, tài phiệt Nhật và bọn tư bản Thái». Rồi đến cuộc biểu tình của nông dân kéo dài suốt một tuần lễ trên các đường phố của thủ đô Vọng các. Những nông dân này từ các làng xã vùng Đông Bắc Thái Lan kéo về tố cáo những hành động bóc lột của chủ điền và đòi hỏi phải được cấp phát ruộng đất.

Chánh phủ Thái vừa giải quyết xong yêu sách của các nhóm biểu tình đó, qua đầu tháng Bảy, một cuộc biểu tình khác đã xảy ra, bắt nguồn từ một nguyên nhân thật bất ngờ nhưng đã đưa tới hậu quả vô cùng trầm trọng. Khởi đầu từ việc cảnh sát bắt giữ một tài xế tắc-xi không tôn trọng luật lệ lưu thông, thế rồi một đám đông xúm lại phản đối, và bao vây bót cảnh sát, nơi giam giữ người tài xế này. Lúc đó, một số sinh viên đã hiện diện trong đám đông và họ được trang bị bằng những vũ khí cá nhân vừa cướp đoạt được tại các tiệm bán vũ khí hợp lệ trong thành phố. Họ tràn lấn vào trụ sở cảnh sát, rồi súng đã nổ, bạo động diễn ra. Trong vòng 48 tiếng đồng hồ tiếp theo đó, có 22 người chết và 40 người bị thương. Cuối cùng, Thủ Tướng Thái đã phải ban bố tình trạng khẩn trương trên toàn lãnh thổ và trao đặc quyền cho quân đội vãn hồi trật tự.

Tình hình nghiêm trọng tại Thái hiện nay tưởng như xảy ra bất ngờ, nhưng thật ra đã manh nha từ nhiều tuần lễ qua. Vụ đòi trả tự do cho người tài xế tắc-xi phạm lỗi chỉ là một cái cớ.

Nhiều bất mãn đã lan tràn trong khắp mọi tầng lớp dân chúng Thái, ngay cả trong giới sinh viên là giới đã lật đổ chế độ quân phiệt hồi tháng 10 năm ngoái để đưa Thái vào con đường dân chủ. Giới này khao khát và đòi hỏi những cải cách mạnh mẽ tức thời. Nhưng họ đã phải thất vọng vì mọi đề nghị của họ đều vấp phải sự trì trệ của nền hành chánh thơ lại, khiến tới nay chưa có một tiến bộ nào được thực hiện. Trong khi đó, khi về nông thôn vận động quần chúng cho các chương trình cải cách, giới sinh viên lại nhận thấy người dân đã phải sinh sống trong một tình trạng cơ cực khốn khổ quá mức không thể ngờ tới. Nói cách khác, có quá nhiều bất công xã hội. Về phía Thủ Tướng Sanya người đã được giới sinh viên đưa vào chức vụ cầm đầu chánh phủ, ông đã không chứng tỏ được khả năng và đang bị chê trách là thiếu cương quyết. Chánh phủ của ông không ngăn nổi tình trạng lạm phát và không giải quyết được những khó khăn kinh tế sau khi các lực lượng Mỹ rút đi. Trước đây, Thái Lan đã có một thời kỳ thịnh vượng giả tạo trông nhờ vào các lực lượng Mỹ đồn trú trên đất Thái. Bây giờ nền kinh tế Thái rõ ràng đã bước vào thời kỳ sa sút, lạm phát tăng lên 16o/o và giá gạo cũng đã tăng gấp đôi. Về phương diện xã hội thì nạn phạm pháp tăng lên tới 40o/o.

Đó là những yếu tố tạo nên một tình thế cực kỳ khó khăn cho Thái. Các giới quan sát đã bắt đầu ngờ vực không hiểu chánh phủ của Thủ Tướng Sanya có đứng vững nổi cho tới khi soạn thảo xong hiến pháp mới và hoàn tất cuộc bầu cử hay không. Nếu không, Thái Lan sẽ lâm vào một trong hai trường hợp, hoặc vất vưởng trong một tình trạng rối loạn kéo dài, hoặc trở lại chế độ quân nhân như trước.

SÓNG BỔ GHỀNH

Đường quê muôn dặm mây về núi
Đất khách năm canh, sóng Bổ Ghềnh
PHAN THANH GIẢN

SAIGON NĂM 1913

BÀI 15.— Tình hình Đông dương nói chung và Nam kỳ nói riêng đến năm 1913 thì không khí Tiền Đại chiến (Pháp Đức) đã có mòi ngộp thở, càng ngộp thở đối với nhà cầm quyền cai trị Pháp vì sự thành lập Trung hoa dân quốc (1912) làm cho Hoa kiều Cholon kiêu hãnh, nếu không muốn nói là quạt đầu, kế đó là theo cái thế «Tân Trung hoa» này phong trào «Việt Nam quang phục hội» của cụ Phan bội Châu ở Quảng đông càng bành trướng, những loại sách mạng tư tưởng cách mạng Khang hữu Vi, Lương khải Siêu được các thanh niên đồng chí bí mật đưa về VN mà tại Saigon có Chiêu Nam Lầu, Chiêu anh Quán và Nam Trung khách sạn là các tổ liên lạc bí mật.

Ngoài ra còn có thêm một sự ngộp thở cho người Pháp nữa đó là hoạt động thương mại của các hiệu buôn và xí nghiệp của người Đức mà theo tình báo Pháp sau này mới khám phá ra thì phần lớn sách báo Hoa văn (xuất bản ở Trung hoa) của KHANG-LƯƠNG có tinh thần «Bài Pháp» và đề cao Đức quốc được xâm nhập vào Nam VN lại đều theo ngả «xuất nhập cảng» của các xí nghiệp người Đức trá hình này.

Đây cũng là bằng cớ chứng minh trước khi gây chiến Pháp Đức 1914-18 thì Đế quốc Đức đã dòm ngó thuộc địa của Pháp (Nam kỳ) và cho đặt tổ Do thám liên lạc và bí mật hoạt động chánh trị rồi.

Để đương đầu với các ngộp thở trên, nhà cầm quyền Pháp phải áp dụng một thế chánh trị đối nội và đối ngoại rất tế nhị, mà ngay năm 1907 đã cho phép ông P jeantet xuất bản thêm tờ «LỤC TỈNH TÂN VĂN» để tiếp hơi với tờ NÔNG CỔ MÍN ĐÀM để vừa thông cảm vừa thông cảm với dân chúng VN. Tuy nhiên, người Pháp bao giờ cũng khôn khéo đón biết tờ báo vẫn có thể là cây gươm hai lưỡi, nếu không biết xử dụng là nguy hiểm. Vì vậy Pháp không cho ra báo Quốc ngữ nhiều (mặc dầu các báo Quốc ngữ đều do người Pháp đứng tên Chủ nhiệm) cho nên mãi đến năm bắt đầu Đệ nhất thế chiến bùng nổ 1914 nhà cầm quyền Pháp ở Nam kỳ mới cho phép ông Lucien Héloury chủ báo L'OPINION xuất bản thêm tờ «TÂN ĐỢI THỜI BÁO» giao cho cụ Lê Sum làm chủ bút (tờ này đến tháng 8-1916 mới đổi tên «CÔNG LUẬN BÁO» và đưa cụ Nguyễn kim Đính lên thay cụ Lê Sum làm chủ bút) nhằm đối phó với biến chuyển của chiến tranh và trào lưu mới gây ra

Như thế đến trước khi Đại chiến 1914-18 bùng nổ thì Saigon chỉ có vỏn vẹn 3 tờ báo để THÔNG TIN là NCMĐ, LTTV và TĐTB (không kể 2 tờ Nhật trình Nam kỳ và Nam kỳ địa phận là cơ quan thuần túy truyền bá và thông tin đạo Thiên chúa giáo)

Với vỏn vẹn 3 tờ báo Quốc ngữ thông tin và... «lừng lơ con cá vàng» dĩ nhiên không đủ giúp nhà cầm quyền Nam kỳ đỡ... ngộp thở đối với phong trào VNQPH từ Hoa Nam tràn vào, trong lúc đó thì phần lớn các thân sĩ ra hợp tác với ông Canavagio (Nông Cổ mín đàm) như cụ Gilbert Chiêu, Trương duy Toản lại đã bỏ trốn theo Kỳ ngoại hầu CƯỜNG ĐỂ sang Nhật, các cụ Nguyễn an Khương, Nguyễn thành Út thì lặn vào trong bí mật và cụ Lê văn-Trung bắt đầu theo đạo tu tiên đi lần đến sau đó thành lập đạo Cao Đài...

Bây giờ người Pháp mới nhận ra sự lúng túng trong chánh sách «bắt cá hai tay», cả Hoa kiều thì nó muốn xây theo THDQ rồi một tên chế độ mà Pháp chưa có quan hệ ngoại giao còn.., cả VN thì cũng bắt đầu vùng vẫy theo trào lưu cách mạng do các nhà ái quốc ở hải ngoại bí mật lãnh đạo và nếu kể đến đây mà cuộc chiến 1914-18 Pháp thất bại thì không ai dám biết Nam kỳ sẽ lọt vào tay ai và tình trạng thế nào?

Nhưng một cơ hội may mắn đưa đến cho Pháp, nếu không muốn nói là «chó ngáp phải ruồi» vì Chánh phủ THDQ tuyên bố thành lập năm 1912 nhưng vẫn chưa nắm vững hết tình hình ở Hoa Nam (chớ đừng nói chi là toàn quốc) thì vào cuối năm 1913 Viên thế Khải lật đổ hạnh triều và lên cầm quyền ở Bắc Kinh, đồng thời cho các tướng thuộc hạ, đa số là bọn quân phiệt đàn em gây rối loạn ở Hoa Nam và Long tế Quang đem binh vào Lưỡng Quảng đánh đuổi phe cách mạng đang cầm quyền tại đó là Hồ hán Dân và Lưu trọng Khải để trở lại làm Đô đốc tổng trấn Quảng đông kiêm luôn tỉnh Phúc Kiến.

Cùng trong năm này, nhờ sự che chở của Hồ hán Dân, cụ Phan bội Châu đã cho mở rộng «Việt Nam quang phục hội» tổ chức chia ra thành 4 CHI BỘ. Quế biên, Việt biên, Điều biên và Xiêm biên giao cho các Lãnh tụ như Nguyễn hải Thần, Trần quang Kiện, Đỗ chân Thiết và Phan bá Ngọc là Chi bộ trưởng một mặt liên kết với Quốc phụ Trung hoa là TÔN VĂN một mặt liên lạc với phe võ trang kháng Pháp còn lại ở VN là Đề Thám để dùng võ lực đối phó với Pháp nếu không muốn nói là để khôi phục lại giang sơn.

Thì bất ngờ chánh quyền THDQ bị hất ra khỏi Quảng đông và Long tế Quang trở lại cầm quyền, bây giờ toàn quyền Đông dương Merline mới nghĩ đến MÃ CHÍN TĂNG người gốc Phúc kiến. Ấy là 1 ông Ba Tàu đã dám bảo kê cái «Bim» tức là một tay bảo thủ đối với chế độ Bắc kinh, Toàn quyền Merlin liền lợi dụng ngay MÃ CHÍN TĂNG và giao cho ông ta sứ mạng đi ngay về thăm quê hương Phúc Kiến rồi lên Quảng châu để bí mật giao thiệp với— Long tế Quang với món quà dùng «ra mắt» được mang trên năm vạn đồng.

(Còn tiếp)
NGỌA LONG

THUỐC MỚI CHỮA LOÉT DẠ DÀY

BALTIMORE, Hoaky(AP)- Những chuyên viên y khoa tại Baltimore và tại hơn 10 trung tâm y khoa trên toàn thế giới đang thí nghiệm một loại thuốc mới và loại thuốc này sẽ đem lại thử thách gay go cho mọi trong những lý thuyết cổ điển về bịnh loét bao tử.

Loại thuốc mới này, mang tên Metiamide, có thể sẽ đảo lộn hoàn toàn sự điều trị các chứng lở loét trong bộ máy tiêu hóa bằng tác dụng mà từ trước tới nay chưa có loại thuốc nào có: đó là tác dụng ngăn chận những biến chứng.

Từ lâu nay các y sĩ đã chủ trương bịnh loét bao tử sẽ hết khi chất acid không còn nữa. Bác sĩ Albert Mendeloff giám đốc y khoa tại bịnh viện Sinai cũng là giáo sư y khoa tại đại học đường Johns Hopkins cho rằng nếu lý thuyết cũ mà đúng thì một khi không còn acid, chứng lở loét kinh niên không xảy ra được.

Tuy nhiên BS Mendeloff nói tiếp 1 khi chứng lở loét vẫn còn trong lúc phần lớn các loại acid đã bị loại trừ lúc đó các chuyên viên bắt buộc phải đi tìm 1 lý thuyết mới.

Người ta không tiết lộ danh tính nhóm chuyên viên tại Baltimore vì sợ rằng họ sẽ bị công chúng bao quanh hỏi thuốc.

Được biết mới đầu thuốc Métiamide được thí nghiệm nơi thú vật rồi với những người tình nguyện.

Theo các chuyên viên bây giờ chưa phải lúc nói tới tầm quan trọng của chất Métiamide trong việc điều trị bịnh loét bao tử nhưng thật sự những cuộc thí nghiệm từ trước tới nay đã đem lại nhiều thành quả tốt đẹp.

Chất atropine và những thuốc chống đau khác thường được dùng trong việc điều trị thường làm nghẹt dây thần kinh dạ dày.

Trong khi đó chất métiamide chống lại chất histamine: histamine là chất giúp dẫn máu điều hòa tới các màng nhầy.

Mặc dù histamine là 1 chất tự nhiên, nó có thể có hại cho cơ thể nào quá sức nhạy cảm với nó hoặc khi những cơ cấu giúp nó trở nên vô hại không hoạt động được.

Chính chất histamine đó đã sản xuất ra những chất acids thường bị coi là gây nên chứng loét dạ dày và 1 số bịnh khác như nổi mề đay và suyễn. Về những chứng phòng ngừa các bác sĩ đã có những yếu tố chữa trị từ lâu, nhưng chưa ai nghĩ tới việc kiểm soát tác dụng của chất histamine trong dạ dày.

Loại thuốc Métiamide có thể chế thành thuốc viên dùng trong bữa ăn. Những phần tử của nó tác dụng bằng cách tấn công thẳng vào những tế bào tại dạ dày. Điều này ngăn chận những tế bào này phản ứng với chất histamine và tạo thành acid.

Theo bác sĩ Mendeloff, 70o/o chất métiamide thường bị loại qua ruột và thận. Số còn lại được hấp thụ qua những phần khác của cơ thể ngoại trừ trung khu thần kinh mà nó không xâm lấn được.

Những loại thuốc thường được dùng trong việc điều trị chứng lở loét thường gây ra những biến chứng như nghẹt dạ dày, cổ khô và mắt kém.

Một nạn nhân bịnh đậu mùa tại Ấn Độ. Cho tới nay đã có 14 ngàn người chết trong số 83 ngàn người nhiễm bịnh tại tiểu bang Bihar (dân số: 60 triệu người).

«VFW 614» 40 CHỖ NGỒI:

PHI CƠ HÀNH KHÁCH ĐẦU TIÊN CỦA TÂY ĐỨC SAU THẾ CHIẾN

□ TOÀN HUY (Bonn)

Sau thời gian được đem ra giới thiệu với công chúng lần đầu tiên vào cuối tháng 4-7, phi cơ chuyên chở hành khách đầu tiên được chế tạo tại Tây Đức sau chiến tranh «VFW 614» đã được sử dụng thí nghiệm thành công trong 3 năm qua và sắp được đem ra sử dụng trong những chuyến bay thường xuyên tại Âu châu và Mỹ Châu.

Phi cơ «VFW 614» là 1 loại phi cơ phản lực 2 động cơ đã được hãng «Vereinigte Flugtechnische Werke», tại thành phố hải cảng Bremen hoàn thành vào năm 71 sau nhiều năm nghiên cứu với 1 số phí tổn khổng lồ trên 280000000 Đức Mã trong số đó 228000000 đã được chính phủ liên bang tại Bonn trích ra cho mượn trước.

Sau 800 tiếng đồng hồ bay thử trên nhiều đoạn đường dài trong đó có đường bay dài gần 3000cs từ miền Bắc nước Đức đến miền Nam nước Tây ban Nha, các phi công lái thử đều đồng quan điểm về những đặc tính phi hành rất tốt của phi cơ VFW 614. Ngay ít lâu sau khi phi cơ VFW 614 được đem ra giới thiệu với công chúng đã có ngay 8 hãng hàng không Âu châu đặt mua 26 chiếc. Cho đến đầu năm số phi cơ VFW 614 được đặt mua vào khoảng trên dưới 100 chiếc. Trong số các quốc gia đặt mua người ta thấy có nhiều quốc gia thế giới đệ tam như Algérie, Argentina, và đặc biệt nhất là Phi luật Tân. Được biết giá của 1 chiếc VFW tương đối khá đắt, trên dưới 9 triệu Đức Mã, khoảng 3.3 triệu MK.

Sở dĩ loại phi cơ VFW 614 được chiếu cố nhiều đến là vì nó có nhiều ưu điểm và giải quyết được nhiều vấn đề mà những phi cơ chuyên chở thường xuyên không giải quyết được.

Ưu điểm đầu tiên là loại phi cơ VFW 614 đã lấp được 1 khoảng trống trên thị trường phi cơ phản lực chuyên chở hành khách với số chỗ ngồi đủ cho từ 40 đến 44 người của mình.

Phi cơ có tốc lực 735cs 1g và có thể bay suốt 1 đoạn đường dài 12000cs mà không cần lấy thêm nhiên liệu. Nhưng phi cơ cũng có thể được xử dụng 1 cách rất thuận tiện trên những đoạn đường ngắn 1 hai trăm cây số. Bởi vì phi cơ VFW 614 không cần phải có những phi trường đặc biệt cho phi cơ phản lực, mà trái lại có thể đáp xuống hoặc cất cánh từ bất cứ loại phi trường nào, ngay cả đến những sân ở hoặc bất cứ khoảng trống nào số rộng từ 100 thước trở lên dầu không được lót nhựa hay tráng xi măng.

Những ưu điểm vừa kể trên cho thấy loại phi cơ VFW614 rất thuận tiện trong các chuyến bay trên những đoạn đường ngắn trong nội địa của mỗi nước, nhất là giữa những thành phố nhỏ, hoặc về những tỉnh chỉ có cái sân bay thô sơ mà thôi. Hơn nữa với tốc lực 735cs một giờ, thời gian của những chuyến bay ngắn trong nước sẽ được giảm bớt 1 cách đáng kể.

Riêng về hãng «Vereinigte Flugtechnische Werke» ở Bremen thì họ chỉ có thể bắt đầu thu lời vốn kể từ chiếc máy bay VFW thứ 175 được bán ra.

MA GIÁO

số 41 □ Phóng sự của VŨ BẰNG

(tiếp theo)

Ôi Quả Trứng vĩ đại,
Quả Trứng số 1
Đẻ ra từ lúc bình minh của cõi đời.

Tất cả nhân loại này
Xin cầu nguyện cho Ngài thọ tựa
Nam Sơn, phước như Đông Hải...

Khi Ngài hát xong khúc thánh ca rồi người thiếu phụ mang giỏ trứng khi nãy phát cho chúng ta mỗi người 1 quả. Chúng tôi cầm trứng đó cao lên trời ca hát như điên. Một cô đánh dương cầm họa theo tiếng hát của chúng tôi, còn chúng tôi thì nhảy múa «theo chiều của các hành tinh trong hệ thống thái dương».

Sau cùng, vị chức sắc Đạo Trứng ra lịnh cho chúng tôi ngồi và một lần nữa Ngài lại giảng giải cho chúng tôi nghe về cái thế lực vô biên của hột gà, hột vịt.

Nghe như thế chừng hơn 1 tiếng đồng hồ, rồi chúng tôi mới kéo nhau ra về người nào người nấy dơ cao quả trứng trên tay: Không biết các đạo hữu của tôi đêm ấy mang trứng vào thì đặt trên bàn thờ lễ hay cho vào tủ lạnh, riêng tôi thì cho vào nước sôi ăn theo kiểu la cốc vì tôi nghiệm thấy rằng hột gà ăn theo lối ấy bổ dưỡng tệ lắm.

ĐẠO TẨY CHAY CHỤP HÌNH

Phúc bảy mươi đời ở nước ta chưa có cái đạo này phải chi có ông bà nào đọc bài này rồi mà bắt chước cũng lập ra cái đạo như thế ở nước ta, chắc chắn các ái hữu nghiệp đoàn các nhiếp ảnh viên, các tiệm chụp hình cũng như các nhà buôn giấy, thuốc, phim để chụp hình phải dẹp đơn kiện cho tan tành xí quách!

Âu cũng là một cái may hiếm có. Nước ta chẳng ra gì cũng có tiếng là sản xuất ra nhiều đạo — mà đạo liêm là một đạo độc đáo chưa thấy nước nào có cả — nhưng trái lại, chúng ta thua một điểm là chưa có đạo tẩy chay chụp hình mà người Pháp kêu là «*Secte des croisés de Meinigen ou les Iconoclastes*».

Tôi nghe thấy nói đến đạo này lần đầu tiên ở La Baule (Pháp). Hôm ấy, tôi đang chuẩn bị chụp hình một cô em gái, bỗng thì bỗng nhiên có một người đàn ông đương ngồi ở trên 1 cái ghế vải đứng lên nói với tôi:

— Ấy đấy, ông bạn giết cô này mà không biết thế có nguy không?

Sao chụp hình mà lại hóa ra giết người?

Tôi nhìn ông khách lạ. Chừng 58, 60, ông ta gầy ốm nhưng mắt sáng quắc. Ông ta đội 1 cái nón rơm trên đầu. Tôi lại gần ông ta hỏi:

— Tại sao ông bạn lại bảo thế? Chụp hình mà nguy hiểm sao, ông?

Ông gật gù một lát rồi thay vì trả lời câu tôi vừa hỏi, ông đội nón rơm lại đưa ra một câu triết lý vẩn vơ:

— Thế ra ông bạn không biết rằng chúng ta phải xóa bỏ hết vết tích của chúng ta ư?

Tôi vẫn thầm phục những nhà triết học vì tôi không biết triết học là gì cả. Thấy ông này triết lý một cách sâu xa như thế, tôi thích thú lắm. Tôi bèn ngồi xuống cái ghế vải của ông ta, trò truyện. Chỉ một lát, tôi biết ngay ông ta thuộc cái đạo mà mục tiêu chính yếu của cái đạo ấy là triệt để chống sự chụp hình, tức là để lại hình mình trên cõi đời.

Ông nói với tôi:

— Thế giới văn minh hiện nay đang tiến đến một cái vực thẳm mà không hay gì cả. Ấy là tại người ta mê hình ảnh, thích chụp hình chụp ảnh. Nếu người ta biết rằng người ta đang đi đến vực thẳm, đang đi đến chỗ chết, họ sẽ sợ cái máy chụp hình Kodak như sợ một cái súng lục. Phải biết rằng khi nào con mắt người ta chỉ chú ý đến cái bề ngoài, thế giới đang đi đến chỗ suy vong, tận diệt.

Tôi nói:

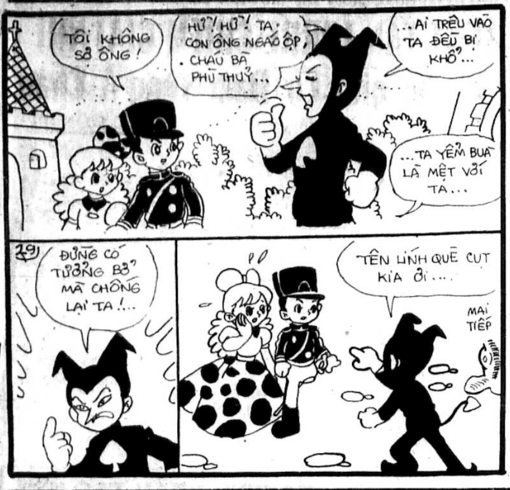
— Ông bạn nói, tôi nghe kịp rồi. Có lẽ ông bạn có ý, tuy nhiên, đem 1 cái máy chụp hình mà ví với một khẩu súng lục, e có hơi quá đáng chăng?

Ông bỗng phá lên cười một cách hồn nhiên. Trong đôi mắt, tôi thấy ông có vẻ thương tôi hết sức.

— Thưa với ông bạn, nói như thế không có gì quá đáng. Vì 1 cái máy chụp hình với 1 khẩu súng lục, không có gì đúng hơn. Là vì hình chụp, chụp hình là một sáng chế ghê tởm nhất của thời đại mới. Danh từ «chụp hình» đúng không thể tả được. Khi ta chụp hình, người thợ «chụp» lấy bắt lấy 1 phần của chúng ta.

(còn nữa)

CUỘC PHIÊU LƯU CỦA CHÚ LÍNH CHÌ



BÀI DỰ THI SỐ 9

CUỘC THI XE ĐẠP NỮ SINH HÈ 74

— HOÀI UYÊN (Đại Học Khoa Học)

Trời hôm nay trong sáng, rất đẹp để bù vào cơn mưa tầm tả chiều qua. Các tay đua tụ tập trước cửa trong y phục gọn gàng đủ màu sắc, vẻ mặt hớn hở, cười nói huyên thuyên.

Em... thì chắc.

Một cô bé tóc dài nhìn tôi mỉm cười:

— Chị có dẫn em đi đua không?

— Không chị đi tiếp tân cùng chị Trâm Khanh

— Sao chị không lại tòa soạn.

— Chị thích đi cùng các em bên đây vui hơn. Em đi đua hả?

— Không em dắt em của em, đi.

— Em nghĩ sao khi ghi cho cô bé dự thi cuộc đua này.

— Em đọc báo thấy thích thích, nên ghi cho Nhung thi chơi với tính cách thể thao mà.

Tuyền, học sinh lớp 12 Gia Long đang nói chuyện với tôi, 1 tay đua chạy lại

— Em muốn bỏ cuộc quá chị Tuyền ơi.

Tôi cười khuyến khích tinh thần cô bé:

— Sao vậy tăng lên em, không về hạng 1 cũng được cua tơ đèn đỏ.

— Khó lắm chị ơi, họ trăm mưu ngàn kế mình dùng sức mình thật sự sao thắng họ nổi

Tuyền tiếp cho em.

— Em chắc chắn thế nào số 11 và 10 cũng về nhất hay nhì.

— Em lấy gì quả quyết cho lời nói đó.

— Số 10 đã đoạt hạng nhất 1 lần rồi, còn số 11 dùng xe có số, tụi này thì không lại là rất chắc,

— Em phải cho Nhung 1 niềm hy vọng chứ, chưa chi đã làm khủng hoảng tinh thần cô bé rồi.

— Em dám cá và chắc chắn với chị như thế.

Tôi giơ tay chào Tuyền bước vội lên xe

— Nếu quả thật chị sẽ đề nghị ban tổ chức dành cho em một phần thưởng đặc biệt nghe.

Thật lý tưởng!

Hai chiếc xe bus cảnh sát chở các em tay đua, tôi tháp tùng xe nhỏ với các anh chị ký giả. Vừa đến khu Kỹ Nghệ Biên Hòa, tôi đi xem vòng đua cùng các em, Thật xứng đáng và đúng nghĩa với cái danh từ «vòng đua lý tưởng».

(CÒN TIẾP)

PHIẾU DỰ THI PHÓNG SỰ KHU VƯỜN CỦA EM

Họ và tên: —————— Bút hiệu ——————
Ngày và nơi sanh ——————
Học tại trường ——————
Địa chỉ hiện tại ——————
Dự thi với đề tài ——————

SÓNG GÀO

Nghị Viên HÀ-THẾ-RUYỆT phụ trách

Vụ số 1973 Tuy Hòa. - Khiếu nại tiền cấp dưỡng tử phụ tử sĩ không được lãnh

Ông Đỗ văn Lý căn cước số 05421413 cấp tại Tuy Hòa ngày 16-6-1970, hiện ngụ tại ấp Ngọc lãng xã Hòa Thắng, quận Tuy Hòa, tỉnh Phú Yên nhờ ST đạo đạt lời khiếu nại như sau lên Đại Tướng Tổng Tham Mưu Trưởng QLVNCH, và Tổng Trưởng bộ CCB.

Nguyên ông Lý có 1 người con là cố B2 Đỗ văn Sơn, số quân 74/410409 nguyên phục vụ tại tiểu đoàn 2/44 sư đoàn 23 BB. đã tử trận ngày 17-2-1973 tại chiến trường Kontum.

Sau khi chôn cất cho con xong, ông Lý đã đích thân tìm đến trung đoàn 44BB tại Pleiku để xin hướng dẫn lập thủ tục hưởng trợ cấp tử phụ tử sĩ như luật định. Vậy mà không hiểu sao nơi đây cứ khất lần mãi trong khi ông Lý vì nghèo túng nên không thể tiếp tục đi xin các giấy tờ hồ sơ cần thiết về cái chết của con trai để nạp hồ sơ được nữa.

Bởi vậy ông Đỗ văn Lý thỉnh cầu thượng cấp can thiệp để giúp đỡ ông sớm được thanh thỏa lời cầu xin trên.

Vụ số 1974 — Saigon: Xin xét lại biện pháp tạm đình chỉ tuyển dụng nhân viên mới tại các công sở

Ban chấp hành Tổng Ban Đại Diện Sinh viên học viện Quốc Gia Kỹ Thuật sửa nhờ ST đạo đạt dùm 1 thỉnh nguyện thư lên Thủ Tướng chánh phủ và ông Tổng Ủy Trưởng Công Vụ, nội dung như sau.

Theo tinh thần văn thư số 2082/PTUCV/PG2 ngày 27-12-1973 của Phủ Tổng Ủy Công Vụ thì bắt đầu kể từ 1-1-1974 mọi sự tuyển dụng nhân viên của các nha sở đều bị tạm ngưng. Sự kiện này đã gây rất nhiều khó khăn cho sinh viên kỹ thuật vừa tốt nghiệp, nhất là những sinh viên tốt nghiệp trong niên khóa này.

Bởi vậy các sinh viên thuộc học viện quốc gia kỹ thuật thỉnh cầu thượng cấp cứu xét lại biện pháp vừa kể hầu tạo cho các SV này có cơ hội phục vụ xứ sở.

Vụ số 1975-Biên Hòa: Xin tái lập lưu thông tại Cầu Gành từ Cù lao Phố qua Chợ Đồn.

Các đồng bào cư ngụ tại xã Bình Trước ấp Phước Lư (vùng hãng dầu) và xã Hiệp Hoa (tục gọi cù lao Phố) nhờ ST đạo đạt lời thỉnh cầu như sau lên thủ tướng chánh phủ Ông Tổng Trưởng Giao Thông Công Chánh ông TGĐ Nha Kiều Lộ và Đại tá tỉnh trưởng Biên Hòa.

Nguyên tại khu vực vừa kể có đường lưu thông huyết mạch xưa cay là QL 1 cũ, với 2 cây cầu là cầu Rạch Cát và cầu Gành Bắc ngang qua cù lao phố cùng các vùng phụ cận phía Tây thành phố Biên Hòa, Kể từ khi có cầu mới và QL mới BH, 2 cây cầu cũ vừa kể được cho lưu thông 1 chiều để giảm bớt lưu thông. Tới khoảng tháng 11-1973 chánh phủ cho sửa lại vạn cầu Rạch Cát khiến xe cộ lưu thông dễ dàng hơn. Nhưng ngày 23-4-1974 chánh quyền tỉnh bỗng ra thông cáo số 1719-BH/HC1Q/2 cho biết cầu Gành cũng sẽ sửa chữa, và khác hẳn lần sửa chữa cầu Rạch Cát trước kia. lần này sự lưu thông bị gián đoạn trầm trọng kể từ 21 giờ ngày 2-5-1974 cho đến khi nào công tác hoàn tất, (trong khi sửa cầu Rạch Cát sự lưu thông chỉ gián đoạn từ 21 giờ đến sáng mỗi ngày mà thôi).

Chính vì biện pháp cấm lưu thông trong thời gian sửa cầu Gành vừa kể, đồng bào nơi đây đã phải đi vòng hết sức xa mỗi khi có công việc phải di chuyển từ bên này qua bên kia, do đó công việc làm ăn của mọi người cũng bị ảnh hưởng tai hại không ít.

Bởi vậy đồng bào thỉnh cầu thượng cấp cứu xét lại, cho áp dụng biện pháp lưu thông hạn chế như sửa cầu Rạch Cát hoặc ấn định thời gian thực hiện công tác rõ ràng để nhà thầu khỏi kéo dài để thủ lợi riêng.

RAO VẶT

LINH TINH.

DU NGOẠN hành hương đám tang bằng xe bus Isuzu 60 chỗ. Giá phải chăng. Xin liên lạc số 629/3K Lê văn Duyệt, điện thoại 45.682.

Nhà bán rất xinh, đầy đủ tiện nghi 1t1. Hỏi 361/21/4 Phan đình Phùng Saigon.

Bà QUỐC VIỆT
188 Lê Lai Sg ĐT 92.500
— Một cuốn sách các bạn gái hằng mong đợi
— Một cuốn sách không thể thiếu trong tủ sách gia đình
— Một cuốn sách biên soạn công phu, ấn loát mỹ thuật
GIA CHÁNH QUỐC VIỆT
Giá 1200đ. Bảo đảm đọc sách Q V quán tự thực hiện món ăn. Các cơ có thể giáo dục đoàn thể hiệp hội và nhà sách các tỉnh mua trên 100 cuốn được trừ 20%. Phát hành 30-6-74.

Bố cáo thất tung
Chồng tôi Binh Nhất NGUYỄN VĂN THÌA, số quân 54/186.208 thuộc Tiểu Đoàn 1/47/BB/KBC4767. Mất tích ngày 13-4-1972 tại Dakto Kontum trong lúc giao tranh với cộng quân, từ đó đến nay đương sự không trở về trình diện đơn vị coi như bị mất tích
Nay đăng bố cáo này để xin lên án thất tung cho chồng.
Vợ Bùi Thị Gái
Cư ngụ số 10/2 Ấp Đồi Mới Củ Chi—Hậu Nghĩa

Sửa: Tivi, Ampli
1.000đ TIỀN CÔNG
ĐT. 41.002
Chuyên viên đến tận tư gia, sửa chữa đủ loại. Bảo đảm 6 tháng.
Mang đến:
Mai Phương 333
Trương Minh Giảng SG chờ lấy về

Nấm Mèo thượng hạng
Nấm Rơm đặc biệt
Nấm mèo đen, nấm mèo trắng, nấm mèo đỏ—nấm Rơm—nấm Bìu—nấm đông cô—Đầu tiên tại Việt Nam do kỹ sư Đài Loan và Đại Hàn giám chế.
— Phương pháp tối tân
— Kết quả bảo đảm
Có chuyên viên sẵn sàng chỉ dẫn cách trồng để thâu hoạch được sản lượng tối đa, với phẩm chất tốt.
Văn phòng: số 427/180/1E Minh Phụng — Saigon 11
Giờ làm việc: Từ 2 giờ đến 6 giờ chiều.

Bố cáo kiện ly hôn
Do trát truyền tòa số 53.DS/74 ngày 22-5-74. Tòa sơ thẩm Bình Dương định xử vụ kiện ly hôn HỒ THỊ VUI kiện NGUYỄN VĂN HIẾU đến ngày 24-7-1974 hồi 9 giờ.
Vậy bị đơn Nguyễn văn Hiếu cần phải ra phiên xử ghi trên. Ngày từ bây giờ tôi không còn chịu trách nhiệm gì về mọi hành động của Nguyễn văn Hiếu nữa.
HỒ THỊ VUI

HỌC
Trường Nữ Công, Tiệm May, Đan, Thêu
THỦ ĐÔ
208 Lý Thái Tổ Saigon
— Dạy cắt may, Đồ tắm, Soutien Đan tay, đan máy, móc crochet
— Thêu tay, thêu máy theo thời trang sách Pháp, Nhật, Mỹ.
— Mua bán máy đan, sửa chữa đủ loại
— Nội trú tiện nghi, Có việc làm sau mỗi khóa.
— Nhận may, thêu, đan, giá đặc biệt

HỌC NHẠC
Guitare—Trống—Organ Phong cầm khiêu vũ tại Văn Nghệ Tinh Ca 119/2 Trương M Ký GĐ.

Băng EFT và MAUGER
209 Nguyễn văn Sâm, Gần bót Quận Nhì. Đ.T.97288
Tiến sĩ Hoa Kỳ đã thực hiện xong toàn bộ English for Today, âm thanh tuyệt hảo, băng học Đàm Thoại từ dễ đến khó, kèm sách đối chiếu Mỹ-Việt. Băng học Mauger toàn bộ 1,2,3,4, băng Đàm thoại Pháp, kèm sách đối chiếu Pháp-Việt và nhiều băng Pháp Toàn bộ La France en Direct.
Nhận dịch tài liệu Anh, Pháp Nhật, Đức, Việt. Có lớp Anh văn cá nhân và nhóm 3 học viên. Giáo Sư Tòng, 24 năm chuyên nghiệp.

HÀM THỤ ĐẠI HỌC TRUNG HỌC
— Luyện thi tú tài ABC khóa 2 73—74 khóa hai tháng đủ các môn
— Khóa thường xuyên 74—75, 9 tháng
— Bài vở áp dụng giáo khoa trắc nghiệm đủ các môn
Xin ghi tên ngay tại
TRUNG TÂM NAM VIỆT
66B Công Lý Sg 1 — ĐT 91 134
— Nộp đơn thi khóa 2 Luật Khoa
— Lãnh mua Giảng văn: Văn Khoa Luật Khoa

THUỐC
Thuốc gia truyền
BỆNH TRĨ VÀ TỬ CUNG
Trị bằng phương pháp Gia truyền, Nơi trị ít tiền, kết quả 100%. Trị nội, ngoại, mạch lươn, tiêu ra máu mủ, nặng thốn hậu môn, sa con trê
Bảo đảm trị 5 ngày rụng ít đa khi trị vẫn đi làm việc như thường.
Gia đình tử sĩ miễn phí, quân nhân nửa phần tiền, người nghèo chỉ lấy tiền thuốc.
BỆNH ĐÀN BÀ — lãnh cảm chậm con, đau dây chằng, tử cung sa, sưng, lở có mụt huyết trắng lâu năm, có thuốc đặt, uống rẻ tiền hiệu nghiệm, đi một lần kết quả ngay
Đặt biệt bệnh đau lưng
Trị bằng phương pháp Điểm Huyệt và châm cứu phối hợp các bệnh đau lưng, đau thận trật xương gân, phong tê thấp, bại xuội bán thân bất toại. Điểm Huyệt chắc chắn 100%
Có thuốc thật hay
Di mộng hượt tinh, xuất tinh sớm, yếu sinh lý, bất lực liệt dương THẬN sạn, gan sạn có thuốc uống tiêu sạn khỏi phải mổ.
Có thuốc trị 36 thứ phong.
Hỏi 190 Cao Thắng Saigon 3 (khoảng cuối đường gần Trần Quốc Toản)

Có thai.. ỤA MỬA BỒN MỆT MỎI LƯNG, CÓ HUYẾT DƯ hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu NHÀNH MAI.
Các tiệm thuốc Bắc đều có bán KNBYT số 534 ngày 20-11-6

Bịnh trĩ khỏi 100%
Trĩ Nội, Trĩ Ngoại, Mạch lươn đi tiêu ra máu, sa trôn trê sa tử cung.
Phát minh thuốc mới, rút hết mụn Trĩ ra ngoài bôi thuốc rụng êm ít đau, vừa điều trị, vừa có thể đi làm được ở xa có phòng nằm nghỉ khỏi trả tiền, Nhà thuốc Đông Y gia truyền.
LƯU KIM KHÁNH
299 Đại Lộ VÕ DI NGUY PHÚ NHUẬN TEL 42747.
— Trị bảo đảm khỏi sợ tiền mất tật mang. Không khỏi trả tiền lại.

Nhận giúp Giải bị thư bị bùa chú, êm dối nhà cửa, mua bán ế ẩm, tình duyên trắc trở, kiện thưa thất lý, phòng ngừa tai nạn
— Quẻ âm dương biết trước sự thành bại (chỉ coi một việc).
Không giúp điều bất chánh. Hỏi Bà Đời 190 Cao Thắng Saigon 3.

Dầu Cù Là
hiệu CON SÓC
MÙI THƠM DỊU MÁT

Trị: Cảm mạo, nhức đầu, chóng mặt, nhiễm sương, nhiễm gió đau bụng. Ho gió, sổ mũi, nóng lạnh, trúng thực, ao hơi, sình bụng, sây xẩm mặt mày.
NHÀ THUỐC ĐẠI LINH
535 Đồng Khánh Chợ Lớn, có bày khắp nơi. (KN số 164 B.Y.T. Ngày 24-7-73).

CẢM TẠ
NAM MÔ A DI ĐÀ PHẬT
Pháp hiệu Thích-Hiển-Nghiêng. tôi có mắc bịnh phong thấp, nhức cả tứ chi và thân mình và bịnh tim gan Phổi nhờ sự chữa trị của ĐÔNG Y SĨ TRƯƠNG CHẤN GIANG
TÂN KỲ Y PHÁP — Số 13 Đường Bạch Vân (chợ Hòa Bình) Chợ Lớn hai tuần hết bệnh. đồng bào cảm tạ.
địa chỉ nhà sư, ở chùa An-Phú đường chánh Hưng-Saigòn 8.
Đông y sĩ TRƯƠNG CHẤN GIANG chuyên trị những bệnh: THẬN SUY, TINH KHÍ LOÃNG, BẤT LỰC, DI MỘNG HUỢT TINH VÀ BỆNH HIẾM MUỘN, THẬN CÓ SẠN TIM, PHỔI, BAO TỬ, RUỘT, GAN.
MÁU ĐỘC PHONG ĐỘC THẤP ĐỘC
Tim La Nội soài, Bệnh Lậu giang mai, và vi trùng. tê Bại, ho suyễn, ho ra máu, dư máu, nước đái đường, điều kinh, bạch đái, tử cung, bệnh trĩ, Lỗ mũi Lỗ tai, cuống họng, ra mồ hôi, mất ngủ.
DÙNG PHƯƠNG PHÁP MỚI TRỊ BỆNH MAU LẸ! ÔNG SƯ THÍCH-HIỂN-NGHIÊNG CẢM TẠ

Định Mạng?
Muốn biết thành công hay thất bại mọi lãnh vực suốt cả cuộc đời hãy gặp ngay
Cư sĩ THANH QUANG
(Nguyên quán Thanh Hóa)
Nhà tử vi chân truyền 6 đời. Nhiều yếu nhân quốc nội, quốc ngoại được cố vấn đều phải công nhận có
«ĐỊNH MẠNG»
VP tiếp khách đặt tại
— Chùa Liên Hoa 181B Bạch đằng (Hàng Xanh) Gia định
Đặc biệt ngày chủ nhật tại
— VP 39 Phạm ngũ Lão (lầu) Saigon ĐT 92.449. Giờ làm việc Sáng: 9h-12h, chiều: 3h—7h
Có xem phương hướng, nhà cửa, phòng bếp.

Thận Trung Bửu
LA VẠN LINH
CÁC CHỨNG BỊNH: Tê thấp Đau xương, Nhức gân, Tê bại, hoài gân, đi đứng khó khăn, ngoài da tê lạnh tê đầu ngón chân, đau nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi, Già cả ban đêm đau mình khó ngủ, các chứng phong thấp nên dùng:
HOÀN KIỆN ĐƠN
LA VẠN LINH
2 loại hoàn mật và ngâm rượu Có để bán ở các tiệm thuốc Bắc Tổng phát hành 537 Đồng Khánh Cholon KN số 606/608 ngày 17-12-63.
Cơ thể bải hoải
THẬN YẾU
Hay đái đêm nhức đầu, mệt mỏi đau lưng. Di mộng hượt tinh. Sinh lý suy kém, dùng thuốc BỔ THẬN

Những điều cần biết của thiếu phụ mới thọ thai
Sau khi mất kinh thì nên thăm bụng cho biết rõ mình đã thọ thai hay chưa?
1) **Khi có thai** mà có huyết trắng hay đau trằng dạ dưới, nên uống ngay BÁ ĐẢ AN THAI số 43
2) **Khi có thai** mà thấy mệt mỏi bần thần, dã dượi thì nên thường uống BẢO MẪU DƯỠNG THAI số 11, Bổ dưỡng, sanh dễ, con mạnh
Thuốc ra đời 1935 để bán khắp các tiệm thuốc VIỆT HOA.

PHƯỚC LỘC
3 ĐỜI GIA TRUYỀN
Sang Độc Giang Mai Lậu Mủ
MỒNG GÀ, HOA KHẾ, PHONG TÌNH, HỘT XOÀI, THÚI TAI THÚI NGHẸT, SỔ MŨI, Hết bịnh trong bảy bữa
Trĩ (Nội, ngoại Sa trê, tiêu ra máu rồi xả chảy, nước vàng, nhọt hậu môn, khó đại tiện, lòi ra ngoài không cột cắt. Xức thuốc đưa hết gốc Trĩ ra ngoài 5 ngày rụng êm, vừa trị vừa đi làm, uống thuốc trừ căn, không tái phát). Bảo đảm không hết bịnh hoàn lại tiền.
Yếu Sinh lý Xuất tinh sớm, Liệt dương, di mộng, hượt tinh, bất lực, Đau lưng nhức mỏi, Mất ngủ, trị toàn thuốc Nam Linh nghiệm 100%.
Đau Tử Cung YẾU GIẤY
chằng huyết trắng ra dầm dề ngày đêm và hôi, âm hộ lở ngứa, kinh nguyệt trồi sụt, khi hành kinh đau bụng, mệt mỏi, hiếm muộn, lãnh cảm bảo đảm trị 1 tuần lễ khỏi hẳn
Cai Bạch Phiến
A phiện đen, thẩu phí, hút, chích
Mới ghiền hoặc lâu năm kết quả trong một tuần bảo đảm 100%, không vật vã, hành hạ, lúc cai vẫn khoẻ không hết bệnh trả lại tiền.
Mời đến 524 Phan đình Phùng SG 3 vào độ 30m xe hơi vô đến nhà. (Khoảng giữa chợ Vườn Chuối và Ngã tư Cao Thắng PĐP

Trừ Sạch Gầu!
Bằng thuốc BELLA
Mới phát minh.
Kết quả mỹ mãn (BETA)
Có bán tại các nhà thuốc tây.
Chưa có số còn chờ

BIẾNG ĂN, MẤT NGỦ
Réactin — Làm ăn ngon mau đói.
— Chóng Lên cân
— Dễ ngủ yên
— Trị phong ngừa.
Bán tại các nhà thuốc tây.
09 BYT/QCDP—6.1.73

ĐỘC NHẤT BỆNH
ĐAU LƯNG
ĐIỂM HUYỆT: Chắc chắn 100%, đau lưng, đau thận, bại xụi, trật xương gân, bán thân bất toại. Trị trong 20 phút chỉ tốn 800đ00, hết bệnh suốt đời.
— Có thuốc thật hay: Di, mộng hượt tinh, Xuất tinh sớm, yếu sinh lý, bất lực và liệt dương.
— Thận, Gan có sạn, uống thuốc tiêu sạn khỏi mổ.
Địa chỉ: 191A (cũ) 345 (mới) Trần quốc Toản SG (Giữa VN Quốc Tự và Học Viện Quốc Gia Hành Chánh).

URAZOL (Beta)
Trị các bệnh nhiễm trùng đường tiểu tiện và cơ quan sinh dục. Huyết trắng, nước tiểu đục.
Có bán tại các nhà thuốc tây.
2061 BYT/DPĐC

NHÀ THÊU
MARIA
4 Kỳ Đồng Saigon
Chuyên thêu:
▣ ÁO LỄ
▣ QUẦN KỲ
▣ HIỆU KỲ
▣ ĐOÀN KỲ
ĐẸP — RẺ — BỀN

PHONG THẤP
— TÊ BẠI, NHỨC GÂN
— SƯNG KHỚP XƯƠNG
uống **BETADOL** viên
Có bán tại các nhà thuốc tây.
3513 BYT/DPĐC

TRỊ ỐM
ĐẶC BIỆT: Thuốc Nam Gia Truyền Bảo đảm 100% những người ốm yếu, đau vặt. Uống thuốc này bổ, ăn ngon, ngủ khoẻ trong 15 ngày kết quả. Lên cân cấp kỳ và khi hết dùng thuốc, không ốm lại vẫn giữ mập hoài. Không kết quả không nhận tiền.
Hỏi 190 Cao Thắng Saigon 3 khoảng cuối đường gần Trần Quốc Toản.

TRƯỜNG XUÂN
Danh Dược Gia Truyền
24 thứ TRĨ
(Ai trị qua cũng đều ngợi khen)
Dùng phương trị liệu mới rất Siêu nghiệm hoàn hảo (không cột, cắt không đau vừa trị vừa đi làm như thường). Đặc biệt: Làm tiêu rụng hết gốc trĩ nội ngoại, hết hẳn chứng ra lòi kết tật ở hậu môn. Bảo đảm chữa trị 1 lần TUYỆT CĂN DỨT NỌC lành mạnh trọn đời.

Hoa Liễu
GIANG MAI — LẬU MỦ
Sang nhiễm độc: Đường tiểu ra mủ nhày nhớt lợn cợn, đau buốt gắt nhột nhạt. Hột Xoài, Mồng Gà, Hoa Khế ở quy đầu, âm hộ. Mình nổi đốm hoa nốt đỏ, lở ngoài da. Lạm nhức xương cốt, sưng lở dương vật, Đàn bà: huyết trắng, tử cung sa bệnh sang độc lở ngứa làm mủ ở âm hộ, Bịnh Ngoài Da: Phong Độc Huyết Độc phong lở... (Thần phương hiệu nghiệm) Mới phát hay tái trở kinh niên, dùng qua là tuyệt dứt căn nọc bệnh mới đến.
441/4 Phan Đ. Phùng Sg
khoảng giữa đường Vườn Chuối và (Cao Thắng) Trước Trường Học Rạng Đông (Aurore) ngõ xéo qua thấy bảng hiệu.

LINH DƯỢC CỔ TRUYỀN
Phước Linh Sơn
Hoa liễu
SANG ĐỘC
GIANG MAI — LẬU MỦ
kinh niên nhập cốt (đã tuyệt vọng với trụ sinh). Phương linh dược bí truyền (5 đời) của chúng tôi bảo đảm sẽ trị tuyệt căn, dứt nọc chỉ trong vòng 3 ngày. Cam đoan không hết bịnh, không nhận thù lao.
SUYỄN
Dù mới phát hay đã lâu năm cũng chỉ cần đến một lần và uống một phương thang là dứt bịnh trọn đời (diệu dược vô tiền khoáng hậu).
Áp huyết cao—Đái đường Sạn thận - Thúi tai—Thúi mũi—Phong ngứa chảy nước vàng.
Nhẹ bịnh cấp kỳ trong 3 hôm
Sa tử cung
Đau nhức âm hộ, Huyết trắng dầm dề khỏi bịnh trong 5 hôm.
24 thứ Trĩ Nội ngoại, sa trê, mạch lươn, tiêu ra máu xối xả. Dùng phương pháp rất tinh vi (không cột, không cắt, không đốt) chỉ xức thuốc, gốc trĩ rụng êm trong 5 hôm. Vừa trị vừa làm việc như thường—Ở xa có thể mang thuốc về chữa trị lấy—Bảo đảm suốt đời không tái phát. Có khám bệnh, bán thuốc.
Do ĐYS HẢI ĐĂNG đảm trách Saigon, 683 Pétrus Ký cạnh khách sạn Mỹ Đô Bến xe lô Minh Trung đi Đalạt và 112 Cao Thắng cạnh Trung Học Tiền Giang.

CHỐNG MẶT
— Say sóng, ói mửa
Dùng Thuốc
ANAUTINE
Bán tại các nhà thuốc Tây (Bta)
45 BYT/QCDP—2-5-74

Tiêu phong giải độc
Tiêu trừ các căn bệnh
Hoa Liễu
GIANG MAI - LẬU MŨ
Hạ cam. Sưng phù, lở ngứa, nổi mụt đỏ đốm đỏ, ung loét ngoài da-Đau nhức xương cốt.. Tiểu tiện buốt gắt, nhiễm lở, ra mủ, ra máu. Nhọt ngứa đường tiểu, nóng rát quy đầu, cửa mình, HỘT XOÀI—MỒNG GÀ — HOA KHẾ: Nổi mụt. Kết chùm sưng lở lói dương vật. Đàn bà nhiễm phong tình, Hoa liễu mọc mụt lở ngứa. làm mủ ở âm hộ. Các chứng PHONG SANG ĐỘC — PHONG HUYẾT ĐỘC phong ngứa, lác lở ngoài da .. mới phát hay kinh niên đều giải trừ dứt căn, tuyệt nọc. Đặc biệt: Dược phương thần diệu sẽ giúp quý bạn giải dứt mau căn bệnh hiểm nghèo. Mời đến TRUNG NAM Đ.Y.S 143 CAO THẮNG — SAIGON

ĐAU NHỨC
Nhức đầu, nhức mỏi, đau lúc kinh kỳ. Uống BETARAX viên. Công hiệu nhanh và lâu bền.
Bán tại các nhà thuốc tây.
44 BYT/QCDP—2-5-74

Ai đau bệnh?
Các Ông, Các Bà, Thanh Niên Nam Nữ và Trẻ Em không may bị bất cứ bệnh gì, uống thuốc nhiều nơi không khỏi, hãy đến:
Thầy thuốc VN Gia truyền
(PHỤNG DẦN)
Địa chỉ: 505/23 Võ Di Nguy Phú Nhuận—Gia Định (gần cổng xe lửa số 10), nhiều đời truyền nghiệm trị bệnh mau lành.
Tiếp khách các ngày:
Thứ Bảy và Chủ Nhật hằng tuần.

thuốc BỔ MÁU
Của Viện bào chế Fraysse Pháp-Quốc
FER-C-B12
thuốc ống để uống
Gồm có:
- Chất sắt
- Nước cốt gan bò tươi
- Sinh tố C và B12

thuốc bổ trị các chứng:
. Thiếu máu, mất máu đỏ
. Mệt mỏi, sanh mét
. Chậm lớn
. Dưỡng thai
. Con nít, người lớn, đàn bà trước và sau khi sanh đều dùng được.
HADZER BÀO CHẾ NHƯƠNG QUYỀN
KN 70 QCDP 9/5/73

THÔNG BÁO

Văn phòng ST Đà Nẵng được dời về địa chỉ 21 Phan Thanh Giản Đà Nẵng. Đồng bào có điều gì thắc mắc, khiếu nại, Quảng cáo xin liên lạc địa chỉ trên.

Văn Phòng Trưởng

THÔNG BÁO

Kể từ 1-7-1974 Văn Phòng Đại diện Nhật Báo Sóng Thần và **Liên Hữu Bảo Hiểm Công Ty tại Châu Đốc** dời về địa chỉ 180 đường Thương Đăng Lễ Châu Đốc.

Mọi thắc mắc, khiếu nại, quảng cáo, Bảo Hiểm mọi ngành xin liên lạc địa chỉ trên.

HÃY XỬ DỤNG ĐƯỜNG BAY TWA
VÌ:
— Chỉ phi cơ TWA mới có ghế hàng đôi
— Chỉ TWA mới có những phi cơ tiện nghi nhất Thế giới

TWA bay hàng ngày đi Hoa Kỳ
TWA bay hàng ngày đi Âu Châu
TWA bay vòng quanh Thế giới
TWA — 16 Tự Do Saigon
Tel: 23.144 24.452

XEM TRANG 3
Kết quả xổ số K.T

SỐ 760 — VŨ NGỌC DINH

HỒI THỨ CHÍN MƯƠI BẢY

Lê Thảo trở lại Hoa Lư
Đức Giật bại binh tan rã

Phác Đức Giật run run nói những lời cuối, hai mắt trợn tròn xoe, tay đặt vào đốc gươm. Lập tức Tướng lạ quát lớn một tiếng :

— Khoan !

Tiếng quát thật âm, Phác Đức Giật ngẩn người tay vẫn đặt trên đốc gươm, hai Tướng Ngô Chước Phong và Trịnh Xuân Thu cùng một lúc thúc ngựa giạt ra vài bước mà chuẩn bị. Tướng lạ cùng với tiếng quát cũng vọt ngựa tới, vó ngựa phi cực nhanh tưởng như còn đi nhanh hơn cả tiếng âm của giọng quát: mà lao vào giữa hai Tướng Phác Đức Giật và Ngô Chước Phong, Tướng lạ vượt tay như vuốt sợt mang tai Phác Đức Giật.

Phác Đức Giật chỉ nghe vùn một tiếng đã lại thấy Tướng lạ vòng ngựa trở lại tay cầm một mũi tên. Thì ra, lúc Phác Đức Giật đặt tay vào đốc gươm, thì ở phía sau một tên quân thấy thế lập tức phóng đi một mũi tên toan đoạt tính mệnh Giật, may Tướng lạ kịp thấy ra tài mà cứu Giật !

Ngựa của Tướng lạ vòng trở lại nhanh chẳng kém lúc vọt tới, đường vòng mở rộng dồn cả hai ngựa của hai Tướng Ngô Chước Phong và Trịnh Xuân Thu trèo vào ngựa của Phác Đức Giật. Ba con chiến mã muốn chúi vào nhau, ba tướng trong lúc thảng thốt vội ghìm chặt dây cương, mắt chỉ kịp thấy Tướng lạ rạp mình trên lưng chiến mã mà trở về chỗ cũ đứng đối diện với ba tướng.

Lúc ấy, Tướng lạ mới cất tiếng :

— Ta từng nghe tiếng Phác Đức Giật là kẻ hào đời, sao lại chẳng biết thời thế, không nhận biết sức mình mà toan thí mạng oan uổng như thế ?

Nếu ta ra lệnh, liệu các ông có được chết toàn thây giữa đại binh của ta hay không ?

Phác Đức Giật lại quát lớn :

— Ông muốn gì nữa ?

Tướng lạ khoan thai :

— Hoa Lư ta vì đại nghĩa của dân tộc mà hành động, vì thế không bao giờ muốn để dân tộc ta thiệt một người nào cả, còn nói gì đến người tài. Vậy trước hết, ta khuyên các ông nên biết suy nghĩ trở về đường ngay thẳng !...

Phác Đức Giật kêu to :

— Ta tha chịu chết, chẳng bao giờ lại đầu hàng Hoa Lư ! Đừng nói nhiều !

Tướng lạ vẫn đều giọng :

— Đúng lắm ! Đại trượng phu ở đời thà chịu chết chứ chẳng hàng địch ! Nhưng chết chẳng đúng chỗ lại còn nhục hơn là biết đường sáng mà đi tới, đem tấm thân để phục vụ cho quê hương dân tộc ! Ông muốn chọn đường nào ?

Hai Tướng Ngô Chước Phong và Trịnh Xuân Thu nghe Tướng lạ hỏi như vậy thì lặng lẽ đưa mắt nhìn Phác Đức Giật. Phác Đức Giật khăng khăng :

— Đường ta đi là đường sáng, không có sự chết nhục trên đường đi ấy ! Đừng nói nhiều !

Dứt lời, Phác Đức Giật vươn tay rút gươm. Ngô Chước Phong và Trịnh Xuân Thu cho ngựa nhích ra xa một chút đợi chờ.

Phác Đức Giật vừa đặt tay vào gươm bỗng ngẩn người, bàn tay Giật như dính chặt vào đại kiếm. Giật như vừa bị dùi nhọn đâm vào lưng, như vừa nắm phải hòn than hồng, nhíu mày quay đầu mà nhìn xuống đại kiếm.

Thanh gươm của Phác Đức Giật vừa mới đây, tay Giật còn nắm chặt đốc gươm, bây giờ đâu mất rồi ?

Cử chỉ của Giật, hai Tướng Ngô Chước Phong với Trịnh Xuân Thu nhận biết ngay, hai Tướng cùng vội sờ tay vào khí giới của mình. Tới lúc này thì cả ba đều giật mình kinh hãi, không ông nào còn khí giới nữa !

Cả ba còn đang hốt hoảng, Tướng lạ đã quát to :

— Muốn được chết thì hãy rút gươm ra !

(CÒN NỮA)

những người ở lại

Truyện dài TRÙNG DƯƠNG — SỐ 42

Thư nhìn anh rồi nhìn xuống ngón tay đeo nhẫn của anh. Còn mới mẻ quá để ngón tay của Thạch có một vệt trắng như những ngón tay quen đeo nhẫn khác. Khuôn mặt Thư không có vẻ ngạc nhiên hay khó chịu. Nàng trở nên dịu dàng hơn khi trước lúc còn là bạn Thạch. «Vậy à? Rớt lúc nào vậy ?» Thạch nhún vai : «Chắc lúc đang bơi.» Nàng có vẻ như muốn nói điều gì đó về cái sự đánh rớt nhẫn của Thạch, nhưng lại thôi. «Để về Saigon đặt cho bạn cái khác, nếu còn thích đeo»... Thạch cười «giận à» — «Ủa, sao lại giận ? Bạn có cho là đáng giận không ?» Thạch không đáp.

Mình phải nhớ tìm chiếc nhẫn do Thư sắm lại lần thứ hai đeo vô, kẻo cô nàng sẽ giận thiệt cho mà xem. Đàn bà có bầu dễ giận lắm, một cái giận không đùng đùng dữ dội, mà âm ỉ, lâu dài dễ sợ. Nhất là người đàn bà ấy là Thư . . . .

Này Thạch, bạn có ưng chơi trò vợ chồng với tôi không ?

Mọi buổi chiều sau khi đã nhận được sự vụ lệnh đi đơn vị tác chiến, Thạch ghé tìm Thư tại nhà trong lúc nàng đang thay nước cho bình cá vàng mới sắm được. Việc Thư nuôi cá là một việc mới lạ đối với Thạch : nàng có vẻ chuẩn bị cho những ngày nằm nhà. «Bình thường tôi ghét nuôi loài vật, Một con cá trong bình, một con chim trong lồng. Cho là hai con cá hay chim đi, để chúng có bạn, cũng là một việc khó chịu, phản thiên nhiên.» —. «Vậy sao nuôi ?» Thư đứng dậy, cười : «Hẳn là phải có lý do.»

Thạch nhìn Thư, tưởng như nàng sắp phá lên cười sau khi tung ra câu hỏi bất ngờ để dò xem phản ứng của anh.

— Tôi cũng đang tự hỏi liệu mình có ưng chơi trò vợ chồng với bạn ? Liệu có trò chơi nào khác nữa để sự chọn lựa được rộng rãi không ?

— Bạn có ưng được chọn lựa cách rộng rãi không ?

Thạch ngả lưng ra ghế :

— Thôi, nói gì nói thẳng ra đi, kẻo tôi sắp sửa báo cho bạn tin tôi sắp lên đường bây giờ..

— .. Và gì nữa ? Dường như bạn tính nói thêm gì nữa mà, đúng không?

— Đoán trước được ý nghĩ của người đối thoại, như thế có khổ lắm không ?

— Không. Điều đó cho phép mình hết chờ đợi, hết ngạc nhiên khi chạm mặt với thực tế. Chơi với bạn đã lâu, sao tôi lại không biết bạn mình có những dự tính gì, đã tưởng được những gì. Hỏi thực, bạn định dừng chân phải không ?

Thạch cười, cố tình hiểu lệch hai chữ «dừng chân» của Thư :

— Rời thành phố, đi đơn vị tác chiến, sao gọi là dừng chân ? !

— Tôi muốn hỏi theo nghĩa khác. Thạch lắc đầu :

— Ai mà lấy bạn làm vợ, có muốn ăn vụng chắc cũng bị lộ. Bạn nói đúng. Quả thực kỳ này đi chi đoàn, chọn vùng Ba Biên Giới thay vì vùng 4, tôi có ý định lấy vợ quách cho rồi. Tôi đã viết thơ xin cưới em của một người bạn ở trên đó..

Thư nhìn đàn cá vàng trong bình thủy tinh :

— Rút lại được không ?

— Kể cũng hơi kẹt, nhưng nếu bắt buộc.

— Không ai bắt buộc bạn cả. Bạn vẫn tự do.

— Vậy tôi xin nói lại, nếu cần vẫn có thể rút lại.

(CÒN NỮA)

Nguyên tác Gabriel Garcia Marquez
Bản dịch của HÀ VĂN ĐÔNG — Số 166

Theo đúng với ý muốn cuối cùng của bà, người ta không bỏ bà nằm vào áo quan mà là để bà ngồi nguyên trong chiếc ghế đó và tám người đàn ông lực lưỡng buộc những sợi dây thừng vào ghế, thả xuống một cái hố lớn đào ở ngay giữa sàn nhà khiêu vũ. Những thiếu nữ lai, bận y phục đen, xanh xao vì khóc, bày ra những cuộc lễ bái, khấn vái lạ kỳ, các nàng tháo bông tai, trâm cài tóc, nhẫn vàng, nhẫn ngọc ném xuống huyệt khi huyệt lấp lại với một phiến đá phẳng không ghi tên tuổi, không có ngày tháng, được đặt lên trên miệng, phiến đá chìm mất dưới những bông hoa sơn trà vùng Amazon. Sau khi đánh thuốc độc cho bầy thú vật chết hết, họ lấy gạch xây kín tất cả những cửa ra vào, cửa sổ của tòa nhà và tản mát đi bốn phương với những chiếc rương gỗ dán đầy những hình thánh, những hình chụp cắt ra từ những tập san và hình những người ở một thời nào đó từng là người yêu của họ, những hình người xa xưa và quái dị, hình những người đang tìm kim cương hoặc ăn thịt mọi ăn thịt người, hoặc được bầu là Vua Cờ Bạc trên những chiếc tàu chở khách lênh đênh giữa biển.

Và thế là hết. Trong ngôi mộ của Pilar Ternera, giữa những bản thánh thi và những món nữ trang rẻ tiền của những cô gái điếm, di vật tàn tạ của dĩ vãng sẽ thối và sẽ nát, không còn gì ở lại nữa sau khi lão chủ hiệu sách cũ bán đấu giá cửa hiệu và trở về làng quê của lão ở ven bờ biển Địa trung Hải nơi lão đã cất tiếng chào đời, nơi lão vẫn ao ước được trở về để hưởng mùa xuân cuối cùng của đời lão.

Không ai biết trước quyết định này. Lão tới Macondo vào giữa thời cực thịnh của đồn điền chuối trên con đường lưu vong lần trốn một cuộc chiến tranh trong số quá nhiều cuộc chiến tranh xảy ra trên quê hương lão, tới đây lão thấy không còn gì thích hợp với lão hơn là việc mở một hiệu sách bán toàn sách cũ và sách hiếm, sách đủ các thứ tiếng, nơi những ông khách bất đắc dĩ có thể vào mở sách ra coi với vẻ lơ đãng như đó là những cuốn sách vứt đi trong khi họ chờ đến lượt họ vào nhờ giải mộng trong căn nhà trước cửa. Lão sống nửa đời lão trong hiệu sách này, suốt ngày ngồi viết những hàng chữ bằng mực tím lên những trang giấy xé ra từ những quyển vở học sinh. Không một ai biết chắc là lão viết những gì và viết để làm gì. Khi Aureliano mới làm quen với lão, lão đã có hai thùng lớn đựng những trang giấy đó, những trang giấy làm cho anh liên tưởng đến những trang bản thảo của Melquiades. Kể từ ngày đó cho tới ngày lão đi khỏi Macondo, lão còn làm đầy một thung giấy nữa. Vì vậy, người ta có lý khi nói rằng suốt thời gian lão sống ở Macondo, lão không làm một việc gì khác ngoài việc ngồi viết. Những người duy nhất được lão giao du là bốn chàng thanh niên. Lão đòi sách cho họ lấy những con diều và lão dạy họ đọc những tác phẩm của Seneca và Ovid ngay từ khi họ còn học lớp ba. Lão nói về những tác giả cổ điển với một vẻ thân mật như người nhà, như trong một thời nào đó lão với những tác giả này từng sống chung một phòng trọ, lão biết nhiều chuyện lẽ ra không ai còn có thể biết như chuyện Thánh Augustine bận một chiếc áo len bên trong áo ngoài liền trong mười bốn năm không cởi ra, như Pháp sư Arnaldo Villanova bị liệt dương ngay từ thuở nhỏ vì vết cắn của một con bọ cạp. Thái độ của lão đối với những văn phẩm nhiều khi thành kính nghiêm trọng, nhiều khi lại khinh thường quá đáng. Ngay cả với những bản viết của lão cũng vậy. Sau khi học tiếng Catalan để có thể phiên dịch những gì lão viết, Alfonso để một tập bản thảo của lão trong túi, nơi lúc nào cũng đầy những mảnh báo và những tập sách dạy những nghề kỳ lạ, và một đêm gã đánh mất tập này trong căn nhà có những người con gái lên giường nằm vì đói. Khi lão biết chuyện, rất mất này, thay vì nổi giận như mọi người sợ, lão lại cười lên hô hố và nói rằng đó là định mệnh tự nhiên của văn chương. Ngược lại, không một ai có thể thuyết phục được lão bỏ không mang theo ba cái thùng đựng giấy khi lão trở về quê hương, lão chửi rủa tàn nhẫn viên giám thị hỏa xa đòi gửi ba thùng giấy của lão đi như ba kiện hàng nằm trong toa chở hàng, lão nhất định đòi bằng được cho ba thùng giấy đi chung với lão trên toa chở khách. « Thế giới này loạn,» lão nói.« Ai đời người được đi toa hạng nhất trong khi văn chương phải đi như hàng hóa.»

(CÒN NỮA)

NGŨ TỬ TƯ dịch
Nguyên tác NGÔ THỪA ÂN

Số 353

HỒI BA MƯƠI BẢY

Anh nhi hỏi mẹ, hay tà chính
Đại Thánh dùng thần, thấy giả chân.

Khoảng canh hai đêm ấy, hai người hạ xuống hoàng thành. Nghe tiếng trống báo canh vọng tới, Bát Giới hoan hỉ nói :

— Anh em mình ra tay vào lúc này thật đúng, Thiên hạ đang ngủ say cả.

Hai người không vào hoàng cung bằng cổng Chính Dương mà đi tới Hậu Tể Môn, nhưng ở cửa sau này quân sĩ cũng canh gác tề chỉnh không kém gì cổng chính. Hai người vượt tường thành vào trong, tìm đường đến Ngự Hoa Viên.

Cổng vào vườn đóng kín, có khóa sắt thật lớn. Hành Giả và Bát Giới phá khóa bước vào. Dưới ánh trăng, trước cảnh vườn hoa tiêu điều, thảm đạm, Hành Giả than thở, thương tiếc cho những loài hoa quí không người săn sóc. Bát Giới dục :

— Mặc kệ hoa lá của người ta, mau chỉ cho Lão Trư biết bảo bối để ở chỗ nào.

Hành Giả ngưng cảm khái, nhớ lại chi tiết trong mộng của Tam Tạng, tìm đến chỗ có trồng cây chuối trong vườn. (1)

Tìm được khoảng đất trồng cây ba tiêu ở góc vườn, Hành Giả bảo :

— Bát Giới.. Động thủ đi. Bảo bối được chôn dấu dưới cây ba tiêu này.

Bát Giới cử đinh ba hì hục đào bới. Sau khi đào cây ba tiêu lên bỏ sang một bên, lại đào sâu xuống khoảng ba bốn thước đất nữa, thấy một phiến đá lớn. Bát Giới mừng rỡ mà rằng :

— Ca ca. Đúng là dưới này có bảo bối rồi, có nắp đậy cẩn thận lắm.

Hành Giả dục :

— Mau cậy nắp đá lên coi sao..

Phiến đá được cậy lên, chỉ thấy bên dưới sâu thăm thẳm. Hành Giả biết đó là giếng Lưu Ly nên không ngạc nhiên. Bát Giới vì không biết nên đứng ngây nhìn xuống. Chỉ thấy từ đáy giếng có ánh sáng bằng bạc chiếu lên. Bát Giới lại càng khoái trá :

— Hay quá. Hay quá. Bảo bối chắc là quí lắm nên mới có ánh sáng đẹp đến thế này.

Nhưng khi nhìn kỹ mới biết rằng đó chỉ là ánh trăng chiếu xuống mặt nước trong lòng giếng phản chiếu ánh trăng nên có ánh sáng vậy thôi. Bát Giới bắt đầu nghi ngờ.

— Đây chỉ là một cái giếng nào có bảo bối gì đâu ?

— Ngươi ngu lắm, bảo bối ở dưới đáy giếng. Nếu chỉ là một cái giếng tầm thường mà thôi, việc gì Yêu Tinh phải che đậy kỹ đến như thế ? Ngươi giỏi lặn, mau nhảy xuống giếng mà lấy bảo bối.

Bát Giới thở dài :

— Ca ca sai bảo gì cũng được nhưng tưởng cũng nên thương anh em một tí chứ.

— Ta làm gì mà ngươi ám chỉ là ta không thương ngươi ?

— Ca ca nghĩ xem. Nếu muốn Lão Trư xuống giếng mò vớt, ít nhất Ca ca cũng phải có một sợi dây thừng để Lão Trư nắm dây tụt xuống, đi lại nắm dây leo lên. Nay tay không như vậy, làm sao Lão Trư xuống giếng rồi lại trở lên với Ca ca cho được.

CÒN NỮA

1 — Trong Tây Du chính bản, cây này có cái tên là Ba Tiêu. Trong nguyên ngữ Hán Văn Giả Cây và Chữ Nho Ấn Đoạng của Ngũ Tử Tư ba tiêu chỉ là cây chuối. Và cây chuối là một thứ cây bé nhất ở cõi đất phía nam này của thế giới, chuối với chúng ta là thứ trái cây tầm bơ thơn, nhưng dường như trong đoạn này của Tây Du, ba tiêu lại là một thứ cây rộng lắm. Tác giả diễn tả ba tiêu hơi kỹ, có cả một bài thơ Đường tả ba tiêu nhà ta. Sợ rằng không khéo cái cây Ba Tiêu trong Ngự Hoa Viên Ô Kê Sa Lem Quốc này của Tây Du là một thứ Ba Tiêu khác, không phải là Ba Tiêu chuối, và nhớ đến câu dạo đó bắt bù « âm y tà âu chính Bè Xì Lin cũ chỉ làm chết oan vài người nhưng mão dịch giả âu có thể hiếp dâm vào hoa đến muôn đời » nên em cẩn thận ghi chuyện Ba Tiêu nghi vấn này ở đây để chư quân tài quyết định.

Giải trí hôm nay

Rex
La Cible Hurlante—Oliver Reed—Jill St John—Scope—Màu—Tiếng Pháp—PĐV Hoa Anh

Đại Nam
Duyên Thắm Tình Nồng Nhân Trần Tạ Hiền Lý Khôn Vương Bình Bình Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Eden
Christine (Tơ Vương Đến Thác) Alain Delon Romy Schneider Màu Tiếng Pháp PĐVH Anh

Hưng Đạo
Trung Quốc Thiết Nhân—VănGiang Long—Yến Nam Hy—Dịch Nguyên Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Casino Saigon
Trung Quốc Thiết Nhân—VănGiang Long—Yến Nam Hy—Dịch Nguyên Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Kim Châu
Trung Quốc Thiết Nhân—VănGiang Long—Yến Nam Hy—Dịch Nguyên Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Văn Hoa (Dakao)
La Cible Hurlante—Oliver Reed—Jill St John—Scope—Màu—Tiếng Pháp—PĐV Hoa Anh

Văn Hoa (Saigon)
Tạm Nghỉ
Để Xây Cất Đại Quy Mô
Rạp Mới Và Tối Tân

Khải Hoàn (Máy lạnh mới)
1) Bạch Tuyết Và 7 Chú Lùn Salih Guney 2) Long Hổ Quá Giang Đường Long Cả 2 Sp Màu PĐVH

Victory Lê Ngọc
1) Phi Long Đại Hiệp — Dương Mộng Huê Cát Hương Đình 2) Kẻ Vong Mạng—Lý Thanh—La Liệt

Hồng Bàng
1) Thiết Ngưu Đại Huynh Đ Quang Vinh Mạnh Thu 2) Nhứt Phụng Tam Long Triệu Lôi Cả 2 Sp Màu

Nam Quang
1) Tình Lan Và Điệp—Thanh Nga Thanh Tú 2) Mãnh Lực Đồng Tiền Hùng Cường Mai Lệ Huyền Sp.

Thăng Long
1) Đại Võ Sư Hoàng Phi Hùng Cốc Phong Trần Bình 2) Quái Khách Bạch Bưu Lỗ Tuấn Sp Màu

Casino (Dakao)
Trung Quốc Thiết Nhân—VănGiang Long—Yến Nam Hy—Dịch Nguyên Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Huỳnh Long (Gia Định)
1) Mèo Hoang (Cô Lánh Cầu Bông) Lệ Thủy Thanh Hải 2) Hàn Phong Thiết Thủ Quyền - Dịch Nguyên

Lê Lợi (112 Lê Th Tôn Sg)
La Coupe Du Monde 66 (Giải Vô Địch Túc Cầu Thế Giới 66) Với Pelé—Eusebio. Sp. Màu PĐVHA

Quốc Thái (Trần Q Toản)
1) Song Long Xuất Hải Tr Tình V.Vũ 2) Nhị Lang Thần Dương Tiễn Đường Oai Cả 2 Sp Màu

Kim Đô (Cầu Ông Lãnh)
1) Đại Võ Sư Hoàng Phi Hùng. Cốc Phong Trần Bình 2) Mãnh Long Phục Hổ Tr Tình SĐ. Bảo Chiêu.

Thanh Vân
1) Tình Lan và Điệp— Thanh Nga Thanh Tú 2) Bão Tình Kiều Chinh Ôn văn Tài Hùng Cường Cả 2 Sp.

Mini Rex — A
Confession d'Un Commissaire De Police Franco Néro Martin Balsam Sp Màu T.Pháp PĐVHA

Mini Rex — B
Les Jeunes Loups Natalie Wood Robert Wagner George Hamilton Sp Màu Tiếng Pháp PĐVHA

Quốc Tế 341 Ph Ngũ Lão
La Cible Hurlante—Oliver Reed—Jill St John—Scope—Màu—Tiếng Pháp—PĐV Hoa Anh

Mini Quốc Tế
Bandits A Milan — Gian Maria Volonte — Magaret Lee — Thomas Milian Sp Màu PĐV Hoa Anh

Thủ Đô (Máy lạnh mới)
Trung Quốc Thiết Nhân—VănGiang Long—Yến Nam Hy—Dịch Nguyên Sp Màu PĐ Việt Hoa Anh

Lệ Thanh A
Le Magnifique (Điệp Viên Giả Tưởng) Jean Paul Belmondo — Jacqueline Bisset Màu PĐVHA

Lệ Thanh B
Le Magnifique (Điệp Viên Giả Tưởng) Jean Paul Belmondo — Jacqueline Bisset Màu PĐVHA

Nguyễn Văn Hảo
Meurtre Au Soleil (Tình Thù Rực Rỡ) Olivia Hussey — Christ Mitchum—Karl Malden Tô Màu

Mỹ Đô (Cholon)
1) Tình Lan Và Điệp—Thanh Nga Thanh Tú 2) Mãnh Lực Đồng Tiền Hùng Cường Mai Lệ Huyền Sp.

Opéra (Máy lạnh mới)
L'Étau — Frédérichk Stafford Dany Robin John Vernon Karin D'or Màu Tiếng Pháp PĐVHA

Nam Việt (Máy lạnh mới)
1) Đại Võ Sư Hoàng Phi Hùng Cốc Phong Trần Bình 2) Dũng Sĩ Đại Trừ Gian—Kim Chấn Bát

Long Vân
1) Đại Võ Sư Hoàng Phi Hùng Cốc Phong Trần Bình 2) Đại Quyết Đấu Phục Thù Trương Dực Sp Màu

Diên Hồng
1) Tình Lan Và Điệp—Thanh Nga Thanh Tú 2) Con Ma Nhà Họ Hứa Bạch Tuyết Thanh Tú Cả 2 Sp.

Đại Đồng (Bàn Cờ)
1) Tình Lan Và Điệp—Thanh Nga Thanh Tú 2) Anh Yêu Em Hùng Cường Trần Quang Cả 2 Scope

Kinh Thành
Long Tranh Hổ Đấu — Lý Tiểu Long Mao Anh John Saxon Bob Wall Jim Kelly Scope Màu

Cao Đồng Hưng
1) Người Cô Đơn Thanh Nga Văn Hùng Sp 2) Bích Hồ Du Tường Nhạc Huê—La Liệt. Sp Màu

Đại Đồng (Gia Định)
1) Sóng Gió Bến Tàu—Trần Huệ Mẫn Giang Phàm 2) Tiếu Ngạo Đao Mạch Trần Huệ Mẫn Y Lôi

Văn Cầm (Phú Nhuận)
1) Mèo Hoang (Cô Lánh Cầu Bông) Lệ Thủy Thanh Hải 2) Hàn Phong Thiết Thủ Quyền—Dịch Nguyên

Hồng Liên (Bình Tiên)
1) Ân Đền Oán Trả— Giang Bân Điền Dã 2) Long Hổ Cuồng Phong Thiên Diệp Chấn Nhất Sp Màu.

Hùng Vương (Pétrus Ký)
1) Đại Võ Sư Hoàng Phi Hùng. Cốc Phong Trần Bình 2) Mãnh Hổ Tâm Thủ La Liệt Cả 2 Sp Màu

CÁC CHỨNG HO
HO KHAN, HO CÓ ĐÀM

Ho rát tức ngực, ho lâu ngày ăn ngủ không được gầy yếu mệt mỏi, ho đến đêm ho suyễn, sản phụ, ho dây dưa không dứt, cần trị với :

PHẾ TẠNG BỬU
LA VẠN LINH
Các chứng bịnh về Tim

Đau tim, lớn tim, hồi hộp tim đập mạnh, xây xẩm, choáng váng, mệt ngất, mất ngủ, đổ mồ hôi hay giựt mình hoảng hốt, thần kinh bất an dùng.

THUỐC BỔ TIM
TÂM CHÍ BỬU
LA VẠN LINH
(Có bán tại các tiệm thuốc Bắc) và 537 Đồng Khánh — Cho lon K.N số 609/610 — 18.12.1963

Nữ Kim Cao

Các chứng bệnh phụ nữ : Kinh nguyệt không đều thiếu máu, lúc hành kinh đau bụng người gầy yếu mệt nhọc, ít ăn, ngủ nước da xanh xao nên dùng : NỮ KIM CAO Quảng An Hòa (KN 614 ngày 18.12.1963.)

TRĨ LẬU : Trị các chứng nộ trĩ đi cầu máu tươi ra có giọt, hậu môn sưng nổi mụn, ngứa ngáy, đi đứng khó khăn đại tiện đau rất dùng thuốc để lọc huyết, làm mát mẻ đại trường trừ ung độc bết bón. Mới phát hay đau lâu ai bị bịnh trĩ, đi tiểu ra máu bón kịnh niên nên dùng Trĩ Lậu Quảng An Hòa KN 1252 28-9-56.

Bệnh Trĩ ?

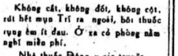
Trĩ nội, Trĩ ngoại, đi tiêu ra máu ra Con Trê, Mạch lươn, đại tiện lòi ra ngoài đau nhức hậu môn.

Không cắt, không đốt, không cột, rút hết mụn Trĩ ra ngoài, bôi thuốc rụng êm ít đau. Ở xa có phòng nằm nghỉ miễn phí.

Nhà thuốc Đông y gia truyền

HOÀNG PHƯƠNG

153/6 Nguyễn văn Thoại Gia Định. Trị Bảo Đảm khỏi sợ tiền mất tật mang không khỏi trả tiền lại, di quá bịnh viện Vì Dân khu Chợ.



Sinh viên Khoa học, ban Toán, nghèo, cần tìm một nơi dạy kèm Toán Lý Hóa tại tư gia, từ lớp 12AB trở xuống.

Liên lạc: Phạm phú Mai 144/5C Bến Hàm Tử Saigon 5

—Nam Sinh viên ĐHSP có kinh nghiệm dạy kèm Toán Lý Hóa 12AB trở xuống, nhất là các em thiếu căn bản, hứa sẽ tạo được căn bản vững chắc.

Thanh 67 Hùng Vương Sg5

—Nam SV Khoa học và Sư phạm nghèo xa quê có kinh nghiệm dạy kèm, tận tâm nhận dạy từ 11AB trở xuống.

T/n Trương Nhỏ
67 Hùng Vương Saigon 5

THÔNG BÁO

Trung Học **ĐỨC CHÍNH** Giấy phép số : 3845/GD/TT/2A
143 — 145, Bùi Viện Saigon

● ĐẶC BIỆT hơn 95% học sinh đã trả lời đúng các câu trắc nghiệm kỳ thi Tú Tài khóa 26-6-74.

Ban Giám Đốc thành thật cám ơn quí vị Giáo Sư đã tận tình săn sóc cho các em lớp 12.

Một kem đánh răng lý tưởng!

Thơm tho, mịn nhiền,
đánh vào mát miệng, trắng răng,
hơi thở thanh-khiết, dưỡng nướu,
ngừa sâu răng mà tốn kém chẳng
bao nhiêu.

Quả thật **Hynos** PHOSPHATÉ
là một kem đánh răng lý-tưởng !

QUỶ ÁM

— Nguyên bản THE EXORCIST của WILLIAM P. BLATTY
— Bản Việt Ngữ của Tòa Soạn SÓNG THẦN — Số 89

VỰC THẲM
CHƯƠNG MỘT
Bài VI
ĐỊA CHỈ CỦA TÔI

Nàng cúi mặt gật đầu :

— Có. Con có quen người đó

— À, vậy ?

Chris ngửng lên :

— Burke Dennings.

— Ông đạo diễn hả ?

— Dạ.

— Cái ông đạo diễn mà...

— Thưa phải — Nàng ngắt lời vị giáo sĩ.

Karras lặng lẽ ngẫm nghĩ, ông thấy 2 ngón tay thiếu phụ bắt chéo lại.

— Cha có uống cà phê hay thứ gì không ?

Karras lắc đầu :

— Không — Ông nghiêng người về phía trước, khuỷu tay chống lên mặt bàn — Regan có biết người đó không ?

— Biết.

— Thế.

Một vật rớt loảng xoảng. Chris giựt mình quay lại và thấy Karl đang cúi nhặt chiếc chảo rơi trên mặt đất. Vừa cầm lên tay, Karl lại đánh rơi lần nữa.

— Trời đất ơi Karl.

— Xin lỗi bà.

—Thôi để đó đi Karl. Anh đi coi ci nê hay đi chơi 1 lát đi— Nàng quay lại phía Karras vơ bao thuốc lá nhưng lại quăng ngay xuống mặt bàn khi Karl cãi : « Thưa bà »...

— Karl Tôi nói thiệt đó — Nàng gắt khẽ nhưng không quay lại— Anh ra ngoài 1 lát đi. Tất cả mọi người phải cắt lượt nhau mà đi.

— Phải đó anh. (Willie bước vào cũng nói thêm và cầm lấy cái chảo trên tay Karl-Chị đẩy chồng ra phía cửa bếp.

Karl liếc nhìn Chris và Karras 1 giây rồi ra ngoài-Chris rút điếu thuốc,nói khẽ với Karras :

— Xin cha tha lỗi. Hồi này anh ấy cũng mệt nhiều.

— Cô nói đúng — Karras đáp, cầm bao diêm quẹt châm điếu thuốc cho Chris—*Tất cả* mọi người trong nhà này nên cố ra ngoài cho khuây khỏa. Kể cả cô nữa.

— Lúc nãy Burke nói những gì, Cha ?—Chris hỏi.

Karras nhún vai :

— Toàn nói tục.

— Có thế thôi ?

Ông chợt bắt gặp 1 thoáng sợ sệt trong giọng Chris :

— Nói cũng khá nhiều —Ông hạ giọng hỏi—Có phải Karl có 1 đứa con gái không ?

— Con gái à ? Con không biết. Không biết. Không biết có hay không nhưng chẳng thấy Karl nói tới bao giờ.

— Cô chắc không ?

Willie đang cho chiếc nồi ở chậu rửa chén, Chris quay lại hỏi

— Wille. Chị có đứa con gái nào không ?

— Thưa bà có nhưng cháu nó chết từ đã lâu rồi.

— Ô. Tôi xin lỗi. — Chris quay nhìn Karras — Bây giờ con mới nghe nói chuyện đó — Nàng hạ giọng — Tại sao cha lại hỏi vậy? Tại sao cha biết ?

— Regan nói:

Chris ngẩn người trong khi Karras hỏi tiếp.

— Có bao giờ Regan tỏ dấu hiệu thân giao cách cảm không ? Trước khi nó bịnh.

— Con... — Chris ngập ngừng — Con không biết chắc. Cũng có nhiều lúc nó nghĩ đúng những điều con đang nghĩ, nhưng điều đó đâu có gì lạ giữa những người thân thuộc với nhau.

Karras gật đầu. Ngẫm nghĩ.

CÒN NỮA

— RẰNG, nếu trong tháng vừa qua và tại Bình Liệu quán, các DB phe ta có «triệu tập» mọi cử «ăn nhậu» tất, lèo phèo, chẳng phải vì xa xuôi mà vì cảnh trời mưa ở ngoài đường và.. mưa cả ở trong lòng người làm «phe ta» ăn không vô nói không ra lời, nên tập họp cho có mặt rồi mạnh ai nấy go-home và chủ đám cũng không buồn nhắn câu.. never say good-bye

— RẰNG, trái lại một tiệc gồm có độ nửa trăm D.B cả phe ni và phe nớ trong tuần vừa qua nghe nói do DB dương tấm xe đò Bửu Hiệp đạt thiệp mời lại có mòi được hoan nghinh vui vẻ cả làng tại một Cao lâu BA TÀU trong Tài cái xị

— RẰNG, vì nếu không lâm thì cử «ăn nhậu» có một đề tài hấp dẫn : Cụ nguyễn bá Lương tái xuất giang hồ, đại ác đấu với kẻ thù năm xưa là cụ nguyễn bá Cẩn để tranh ngôi.. Chủ tịch HV còn lại một nhiệm-kỳ chót nên bữa tiệc có tánh cách «đồng tửu Đơn hùng Tín và Tần vương.. Trình giảo Kim» được các DB say sưa cụng ly lốp cốp cùng phải.

— RẰNG, nhưng BÁ CẦN hay BÁ LƯƠNG thì bất quá cũng giống dồi.. đòn BÁ-NHA lên giấy củ kiệu, thì có ca Từ dại oán hay Văn thiên tường vào đều là.. bổn cũ soạn lại; vậy cái điều thắc mắc là ông BA TÀU đã «chịu-chơi» đãi thọ buổi cao lâu này với vụ lợi gì và.. đừng tưởng bà Xe đò bỏ tiền ra vận động mà oan ôi cho Thị Kính nhé !

— RẰNG, cái vụ ông V.Saussotte, chuyên viên LHQ vừa bị bọn Cướp Honda Saigonais theo dõi giựt xách tay và còn «cạch» cho một băng đạn ngã gục hồi trưa thứ bảy trước nhà. Rùa Bưu điện chưa hết xôn xao dư luận vì người ta vẫn còn nhớ là cái lịnh của ông Đô trưởng cho phép.. bắn bỏ bọn cướp của giết người hãy còn hiệu lực kìa mà.

— RẰNG, nhưng tồi ngay giữa chỗ thanh thiên bạch nhựt và bên cạnh Công trường Hòa bình bọn Cướp Honda vẫn làm ăn tỉnh bơ và rồi cũng dèo nhau lên xe Honda vượt đèn đỏ chạy vuột tỉnh bơ, không nghe có một phát súng bắn bỏ hay bắn bó.., chỉ thiêu nào cả.

— RẰNG, nhưng đau nhất là cái vụ ông Luật sư Trương công Bình vừa được đề cử biện hộ cho một bị can tướng cướp cừ tướng minh làm tròn lương tâm nghề nghiệp và ít ra cũng là ân nhân thì không dè vừa ra khỏi tòa trên đường về tới Nguyễn tri Phương thì cũng bị Cướp Honda «bợ nhẹ» cái đồng hồ và còn xin thêm 10 ngàn tiền xăng thì ra.. Luật pháp và Luật giang hồ có khác

Tiếp theo 1 trang 1

đáp ứng của Hành pháp trước khuyến nghị này qua sự kiện theo tin ghi nhận được — chính phủ đã cách chức 8 tỉnh trưởng và Tổng giám đốc thuộc bộ TM-KN chứng tỏ Hành Pháp đã biết lắng nghe 1 phần nào tiếng nói của cơ quan đại diện dân cử

Tuy nhiên cả 2 NS đều nhận định rằng những sự kiện trên chưa cho thấy Hành pháp có 1 đường lối dứt khoát tôn trọng các sinh hoạt căn bản của khuynh hướng dị biệt tại Quốc Hội. NS Niệm nói điển hình là báo chí vẫn chưa thể tường thuật phần lớn lời phát biểu của phía đối lập trước diễn đàn và phe đối lập vẫn đứng ngoài thành phần của văn phòng và 11 chức chủ tịch các UB thường vụ tại Thượng Nghị Viện.

ELISABETH TAYLOR
RICHARD BURTON

đã chính thức xa nhau nhưng..

ELISABETH TAYLOR
RICHARD BURTON

đã gặp nhau trong một chuyện tình ĐAM MÊ, TUYỆT VỜI.. trong

DIVORCE
Đoạn Tuyệt

Cuốn phim MỚI NHẤT của ELISABETH TAYLOR và RICHARD BURTON khi hương còn nồng, tình còn thắm

DIVORCE

Một Chuyện Tình gần giống như chuyện tình của đôi diễn viên lý tưởng

Sẽ trình bày nay mai
Tại các Rạp lớn Thủ đô

AO THẢ VỊT (tiếp theo trang 1)

Nghe Lê cung Bắc nhắc lại lời Du tử Lê, AI V buồn muốn khóc, tự nhủ trong cái «sợ» đó, chắc chắn có tới 70o/o là ghét nhiều nhất chỉ có 30o/o là thương. Và AIV tự hỏi: «Ta đã làm chi đời ta để nhiều người ghét, sợ đến thế, cái «khẩu nghiệp» của ta nặng đến kiếp nào mới rửa sạch ? Tại sao ta không xử dụng ngòi bút để mục AIV biến thành «mục cả nước yêu», kể cả tham nhũng, độc tài, thối nát. Từ lâu AIV đã không muốn gây «ân oán giang hồ» với bất cứ ai muốn khen, muốn tán dương tất cả mọi người, kể từ con chó Tô Tô, nhưng hễ động cầm tới ngòi bút là quên mẹ nó tất cả, lại ngứa ngáy không chửi không chịu nổi. Nhưng nghĩ cho cùng, thì có nhẽ lỗi tại độc giả. Mỗi lần AIV viết «hiền khô», viết «xây dựng» tí thì bạn đọc lại chửi ầm lên «AIV xuống quá, nhạt quá» AIV đành lại «gồng mình» lên chửi hới, tuy trong thâm tâm, AIV cảm thấy chán ngấy đến buồn nôn, muốn đi tu cho rồi.

NHẮN TIN : *Anh PHẠM DUY Mong anh lưu tâm can thiệp dùm Nhiên, vì Nhiên là lan em AIV đã có kinh nghiệm : dàn em, dù có trái lỗi, mình cũng phải chiều theo ý họ, kẻo họ nổi nóng, họ «phang» đàn anh mất mặt. Huống chi, trong vụ này, Nhiên có nhẽ bị đối xử hơi ức, chẳng hạn như trên bản vọng cổ «Thả như giọt mưa» chỉ in «tân nhạc Phạm Duy», vọng cổ Quê Anh» không có tên tác giả bài thơ «Thả như giọt mưa» là Nguyễn tất Nhiên.*

Tiếp theo 2 trang 1

THƯỢNG SĨ lương căn bản 12.800 mỗi hai năm tăng 300

TRUNG SĨ NHẤT lương căn bản 12.200 mỗi hai năm tăng 300

TRUNG SĨ lương căn bản 11.300 mỗi hai năm tăng 300

HẠ SĨ NHẤT lương căn bản 11.000 mỗi hai năm tăng 300.

HẠ SĨ lương căn bản 10700 mỗi hai năm tăng 200.

BINH 1 lương căn bản 10.400 mỗi hai năm tăng 200.

BINH 2 lương căn bản 10.200 mỗi hai năm tăng 200

Ngoài phần lương căn bản này quân nhân chủ lực quân, địa phương quân các cấp được phụ cấp vợ là 2200đ mỗi tháng, Phụ cấp vợ nghĩa quân là 600đ mỗi tháng. Quân nhân các loại con được hưởng bồi khoản gạo 4200đ mỗi tháng chưa kể các phụ cấp chuyên môn hoặc hành quân

Như vậy 1 thiếu úy đọc thân đơn vị tác chiến có 2 năm quân vụ sẽ lãnh mỗi tháng khoảng 27,600.

Lao công loại D1-D2

Công chức loại D1 thường xuyên, lương mỗi vùng đất đỏ thấp 5.775đ, đất đỏ cao 5.975 cộng 200đ sau mỗi thâm niên 2 năm và phụ cấp vợ 1100đ, con 100đ.

Loại D2 không thường xuyên được hưởng tối thiểu 25 ngày dù không làm đủ, 1 ngày lương 104đ nhưng không quá 2600đ 1 tháng cộng với phụ cấp vợ 1100đ và con 100đ.

Chuyên viên kỹ thuật

Chuyên viên kỹ thuật Hải Quân Công Xưởng tăng đồng 10o/o lương căn bản và phụ cấp tạm 1300đ 1 tháng

Ngoài ra, chi tiết tăng lương phụ cấp công chức nghĩa quân, cán bộ xem tiếp tin trang 2 số báo hôm nay.

Về phần lương bổng phụ cấp của nhân viên công nhật và đồng hóa công nhân các hạng mà chúng tôi đã đăng trang 2 số báo này sự so sánh cho thấy trung bình mỗi người được tăng lối trên dưới 4.000đ. Thí dụ 1 nhân viên đồng hóa công nhật độc thân hạng B113 trước kia lãnh tổng cộng 14800 thì mới lương mới sẽ lãnh 18.985đ.

Tiếp theo 3 trang 1

buổi lễ chung thất tín nữ Diệu Long Phạm thị Lệ Hoa, nạn nhân thứ 2 của cuộc tranh chấp đất đai định cư tại Quảng khánh ngày 19-5 vừa qua

Sau 4 tiếng đồng hồ ngồi chờ đón Hội Đồng VHĐ từ 8g sáng đến 12g trưa ngày 8-7 mà không biết vì lý do gì Hội đồng VHĐ Ấn Quang đã không đến như đã hứa

Sau đó buổi lễ được diễn ra sơ sài v.v. buồn tẻ giữa đám đông nông dân định cư nghèo nàn ngơ ngác. Trong buổi lễ đồng bào tại đây mong mỏi VHĐ và chính quyền không bỏ quên họ hầu tránh những cuộc tranh chấp khác có thể xảy ra trong tương lai.

Tiếp theo 4 trang 1

hay ăn với nhau một bữa cơm, chẳng qua là để xã giao trong công chuyện làm ăn mà thôi chứ đâu phải 1 cuộc đánh chém thù tạc vàng lai để bàn huyên tâm sự (CÒN TIẾP)

LÝ ĐẠI NGUYÊN (Tiếp theo trang 1)

đã làm cho tầm mức quan trọng của vụ Watergate chìm hẳn xuống, người Dân Mỹ thật sự như muốn quên vụ án này đi.

Nhưng ngay sau khi chuyến Nga du thành công của ông Nixon, thành công ở điểm ông đã trở thành người đại diện duy nhất và chính thức cho các Đồng minh Thế giới Tự do để thương thuyết với Brejnev, chớ không chỉ đại diện riêng cho Mỹ, trong cuộc họp thượng đỉnh Mỹ—Nga, ông Nixon lại bị lôi xuống vũng bùn Watergate. Có quan điểm cho rằng, Tối cao Pháp viện sẽ có phán quyết bất lợi cho ông Nixon, vì dễ hiểu là Tối cao Pháp viện sẽ phải duy trì tính cách Tối thượng của luật pháp. Không một người nào có thể vượt ra ngoài luật pháp dù đó là ông Tổng thống.

Với sứ mệnh Quốc tế mà ông Nixon tự sắm lấy, đến giờ này đã gần như hoàn tất, chỉ còn kẹt lại một vụ duy nhất đó là việc chấm dứt triệt để và hoàn toàn cuộc chiến Việt nam nữa. là ông Nixon có thể tự tuyên bố từ chức. vì lý do đã hoàn thành sứ mệnh trước khi Quốc hội luận tội và truất nhiệm ông. Vấn đề từ chức đối với ông Nixon giờ này là một lối thoát danh dự nhất, với điều kiện kèm theo đó là việc dứt chiến Việt nam.

Có thể rằng trong thâm sâu, ông Nixon đang lựa chọn giải pháp đó, hơn là ý ra để kéo dài thêm một năm Tổng thống với những phiền toái của sự chống đối, dù cho ông thật tình oan uổng hay có tội Bề gì thì nước Mỹ và Thế giới cũng phải nhớ tới ông như một «vị Tổng thống Hòa bình», khi cuộc chiến Việt nam thực sự chấm dứt, tức là chấm dứt một thời đại chiến tranh nóng lạnh để bước vào «cuộc Chung sống Hòa bình» và thi đua phát triển.

PHÂN ƯU

Được tin thân sinh Luật Sư ĐINH VIẾT TỨ là

Cụ Ông ĐINH TRỌNG PHIÊN

đã từ trần tại Saigon hôm 6-7-74.

Thành thật phân ưu cùng tang quyến, bạn TỨ và nguyện cầu hương hồn Cụ Ông sớm tiêu diêu miền cực lạc.

NHƯỢC BẰNG — LÊ THIỆP
TIẾN SƠN — VŨ ÁNH

PHÂN ƯU

Được tin

HÀ THÚC HUYÊN

Thân mẫu anh HÀ THÚC KÝ đã từ trần tại Huế. Thành thật phân ưu anh Hà Thúc Ký cùng tang quyến và nguyện cầu hương hồn cụ sớm về cõi Phật.

VP/Sóng Thần Vũng Tàu
& Đại Tá VŨ DUY TẠO

SONG KHUYỂN TẦM HUNG
(The Silent Friends)

— Xuất phẩm QUỐC TẾ của ngành điện ảnh GIA NÃ ĐẠI : Được tuyển chọn đi tham dự Đại hội Điện ảnh CANNES. Đã chiếm kỷ lục số thu tại Hồng Kong năm 1973.

Cốt chuyện thật lạ lùng, thật độc đáo sẽ làm quý vị say mê với những tràng pháo tay liên tục khi chứng kiến sự tinh khôn của 2 Chú Khuyển và Chú Vịt trung thành cứu 2 em bé con chủ, trải qua những cảnh cực kỳ nguy hiểm, giữa cạm bẫy của bọn sát nhân.

Sẽ chiếu nay mai tại các rạp

EDEN – Vistarama QUỐC TẾ – VĂN HOA (ĐA KAO)

Kể từ thứ hai 8-7-74. Trân trọng trình chiếu tại các rạp Saigòn — Chợ Lớn

CASINO (Sg) - KIM CHÂU - HƯNG ĐẠO - CASINO (Đk)
ĐẠI QUANG - THỦ ĐÔ - PALACE

Một xuất phẩm quyền cước vĩ đại nhứt của Trung Hoa trong đợt tổng phản công phim ảnh Âu Mỹ.

TRUNG QUỐC THIẾT NHÂN (Iron Man)

Do Đại Đạo Diễn : Quách Nam Hoàn thực hiện.
Với sự thi triển võ công tuyệt kỹ của các đương kim đệ nhứt tài tử quyền cước :
VĂN GIANG LONG — YẾN NAM HY — DỊCH NGUYÊN — LỖ BÌNH v.v...

- VĂN GIANG LONG, đã từng thành công sáng chói trong MÃ TỐ TRINH, ĐỘC LONG QUÁ TAM GIANG, đã được coi như tài tử duy nhứt thay thế LÝ TIỂU LONG, nên được giao phó vai người hùng trong « TRUNG QUỐC THIẾT NHÂN »
- « Trung Quốc Thiết Nhân » VĂN GIANG LONG với võ thuật cao cường sẽ lần lượt hạ tất cả những cao thủ Nhu đạo, Không thủ đạo ngang tàng bạo ngược.
- Đặc biệt VĂN GIANG LONG vận dụng công lực biến một sợi giây nhỏ thành một xích sắt lợi hại đánh tung tất cả những cây kiếm thần tốc Phù tang, và nhất là trận đấu võ đài có một không hai.

CỰC KỲ HẤP DẪN ! SÔI ĐỘNG ÁC LIỆT !

« TRUNG QUỐC THIẾT NHÂN » cuốn phim quyền cước số 1 của năm 1974 sẽ làm quý vị say mê suốt 90 phút

Phim Tô Màu — **Nói tiếng Trung Hoa**
Màn ảnh Đại Vĩ Tuyến — **Phụ đề Việt Hoa Anh**

BÀI CẬY ĐĂNG

VIỆT NAM CỘNG HÒA
TỈNH KIẾN PHONG
QUẬN CAO LÃNH
XÃ MỸ TRÀ

Kiến Phong, ngày tháng năm 1974

Kính gởi :
— Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa
— Phó Tổng Thống
— Thủ Tướng Chánh Phủ
— Chủ Tịch Lưỡng Viện Quốc Hội
— Chủ Tịch Tối Cao Pháp Viện
— Chủ Tịch Giám Sát Viện
— Chuẩn Tướng Tư Lệnh Cảnh Sát Quốc Gia SAIGON
— Trung Tướng Tư Lệnh Quân Khu 4 Quân Khu 4 CẦN THƠ
— Tòa Án Mặt Trận Vùng 4
— Nha Tổng Thanh Tra QLVNCH
— Giám Sát Viện Khu 4
— Đại Tá Chỉ Huy Trưởng CSQG Khu 4 CẦN THƠ

TRÍCH YẾU : Đơn xin cứu xét vụ mất nền sạp tại khu chợ Cao Lãnh và bị áp bức của chính quyền địa phương.

Tôi đứng tên PHAN THỊ SON sanh năm 1935 căn cước số 01726517, cấp tại Kiến Phong ngày 30-6-1971, hiện cư ngụ tại Liên gia 153/2, Ấp Mỹ Hưng, xã Mỹ Trà, Quận Cao Lãnh Tỉnh Kiến Phong.

Kính thưa Tổng Thống

Nguyên vào năm Mậu Thân (1968) đến nay tôi có một cái nền sạp để mua bán sống qua ngày. Khoảng tháng 4/1974, do Thông cáo của Tòa Tỉnh Trưởng số 1351)HC/1Q ngày 13.2.1974 để chỉnh trang chợ Cao Lãnh, theo tinh thần Thông cáo nói rõ, những người chủ có sạp phải nộp đơn đóng tiền ký quỹ 20 000đ00 (Hai chục ngàn đồng bạc) tôi đã đóng tiền xong do biên nhận số 168/TC/TV/MT ngày 22.2.1974.

Nhưng khi tôi dò tên trong danh sách cấp nền sạp thì không có tên tôi tại số nền 72 mà là có tên ông Đoàn Văn Lượng và Huỳnh thị Ái, tôi được biết ông Lượng chiếm nền sạp của tôi để bán cho ông chủ tiệm may «Vân», sau này ông Lượng lại lấy nền sạp số 72 của tôi bán lại cho tên Quang là con rể của ông Rồng, ông Rồng là em ruột của ông Xã Trưởng Mỹ Trà tên Nguyễn văn Sai.

Nhận thấy ông Lượng và ông Rồng trong thân quyền của ông Xã Trưởng, nên ông Xã Trưởng và Ủy Ban mới chồng chéo chiếm nền sạp của tôi để sang bán một cách trắng trợn.

Vì sự ức hiếp nên tôi có đệ đơn lên Tòa Tỉnh xin giải quyết đơn đề ngày 17-4-1974 do phiếu gởi số 322/HCX/MT ngày 19-4-1974 và tiếp theo đơn đề ngày 14.5-1974 cho đến nay chưa được Tòa Tỉnh giải quyết.

Kế tiếp khoảng 19 giờ 40 ngày 11.5.1974 Ông Xã Trưởng Mỹ Trà cho 2 người em ruột 1) Nguyễn văn Hửu 2) Nguyễn văn Rồng, ông Hửu Trung sĩ Phòng 2 Tiểu Khu Kiến Phong, ông Rồng thương gia, xông vào nhà tôi hành hung đe dọa bằng mọi cách, ông Hửu nói không cho tôi nhắc lại vụ nền sạp trên chợ lần thứ hai, còn định dùng súng hạ sát chồng tôi, và hăm dọa sẽ nói với ông Chỉ Huy Trưởng Cảnh Sát Quốc Gia đổi chồng tôi ra Vùng I. Tôi bị đe dọa như vậy nên tôi có đệ đơn lên ông Biện Lý Tòa Sơ Thẩm Kiến Phong ngày 12.5-1974.

Qua ngày 19.5-1974 vào lúc 9 giờ 30 trong lúc tôi đang buôn bán thì ông Xã Trưởng, ông Đoàn văn Lượng và ông Rồng đem Cảnh Sát đến phá sạp của tôi và bắt tôi bỏ lên xe Tuần Tiễu chở về giam giữ tại Cuộc Mỹ Trà.

Đến 12 giờ, Cuộc Mỹ Trà mới thả tôi về, tôi nhìn thấy đồ đạc của tôi nằm ngổn ngang dưới đất khi đó tôi có nhờ những người bán cận chứng kiến và chụp hình sự việc xảy ra tại chỗ.

Tôi nhận thấy những người này ỷ quyền cậy thế đàn áp tôi quá mức, đã cướp đoạt nền sạp của tôi sang bán cho người khác mà còn bắt giữ tôi trái phép.

Những người đến còn đập phá sạp của tôi, trong khi tiền ký quỹ tôi đã đóng đủ.

Sau cùng tôi có đệ 2 lần đơn lên ông Chánh Án Tòa Sơ Thẩm Kiến Phong, và được Tòa chuyển phiếu số 383/CA đề ngày 27-5-1974, đến ông Phó Tỉnh Trưởng Hành Chánh Kiến Phong làm Chủ Tịch Ủy Ban cấp nền để giải quyết cho tôi, nhưng Ủy Ban không có giải quyết. Kế tiếp Tòa chuyển phiếu số : 449/CA, ngày 17-6-1974 đến Đại Tá Tỉnh Trưởng nhận thấy Tòa Tỉnh cố ý làm ngơ không chịu giải quyết thỏa đáng, ngược lại tôi còn bị áp lực của chánh quyền Tỉnh bằng cách Tỉnh còn ra quyết định số : 336/HCTC/QĐ đề ngày 12-6-1974 để triệt hạ sạp của tôi.

Qua đến ngày 24-6-1974 hồi lúc 15 giờ ông Chỉ Huy Trưởng CSQG Tỉnh Kiến Phong huy động trên 50 người gồm Đại Ủy Cảnh Sát, và nhân viên đến lôi sạp tôi vì quá ức hiếp nên chồng tôi đòi tự sát kế tiếp ông Chánh Án đến tại chỗ, đình chỉ vụ kéo sạp, và ông Chánh Án đến gặp Đại Tá Tỉnh Trưởng nhờ giải quyết cho tôi

Qua ngày 25-6-1974 lúc 14 giờ, Đại Tá Tỉnh Trưởng có triệu tập một phiên họp tại công sở Xã Mỹ Trà gồm khoảng 30 người dân tại chợ tham dự. Đại Tá Tỉnh Trưởng tuyên bố trong phiên họp nói rõ riêng cái nền sạp số 72 Đại Tá sẽ lấy lại giao hoàn cho tôi, Đại Tá khẳng định là vì tôi người mua bán từ lâu, còn ông Lượng Đại Tá hứa sẽ cho nền chỗ khác, hoặc với giá nào Đại Tá cũng thỏa mãn riêng cho ông Lượng.

Nhưng không rõ lý do nào, ngày 27-6-1974 Đại Tá ký Thông cáo đình chỉ vụ nền số 72 để chờ giải quyết của chính quyền, đến nay khoảng 10 ngày không thấy nói chi hết.

Thường xuyên ông Đoàn văn Lượng, hay đến gặp ông Thiếu Tá Chỉ Huy Trưởng CSQG tại Văn Phòng, và tại tư gia mưu tính sao không rõ.

Đến ngày 4-7-1974, Thiếu Tá Chỉ Huy Trưởng CSQG Tỉnh, chỉ thị cho Trung Úy Chỉ Huy Trưởng CSQG, Quận Cao Lãnh, buộc chồng tôi phải ký tên vào lệnh câu lưu, mà do Thiếu Tá Chỉ Huy Trưởng Tỉnh ấn định.

Phải chăng vụ này vì tiền bạc, thế lực, bè phái nên Thiếu Tá Chỉ Huy Trưởng Tỉnh mới đàn áp một nhân viên có đơn nghèo khổ như vậy. Nhận thấy ông Đoàn văn Lượng (Thiếu Tá giải ngũ) ông Lượng là người trong thân quyền của ông Xã Trưởng Mỹ Trà, Nguyễn văn Sai vì họ là người thế lực cậy quyền ỷ thế thẳng tay đàn áp tôi như vậy, và còn vu khống bằng mọi cách.

Vì sự ức hiếp nên tôi phải nói lên bằng sự thật, và mong quí vị đến tại địa phương này sẽ rõ sự việc ra sao.

Mong quí vị đem sự việc này ra ánh sáng công lý, hầu giúp đỡ con dân có thể phải gánh chịu mà hậu quả sẽ xảy ra sau này.

Kính đơn
PHAN THỊ SON

mới phát hành
băng nhạc CHIỀU TÍM 1

GỒM 10 BÀI HÁT MỚI VỚI NHIỀU GIỌNG CA THU HÌNH
CÀNG NGHE CÀNG THẤY HAY

LIÊN LẠC — NAM THANH ... SAIGON
— THIÊN NGA ...
— CHIỀU ANH ... SAIGON
— Hiệp Thành ... CHOLON

Nghe " tuấn khanh một "
Cây gia cũng trở lá
Sỏi đá cũng khai niềm vui
Buồn sui cũng thành may mắn
Tình đang cũng đổi màu xanh.
BĂNG NHẠC MỚI ... MỚI

ĐẠI Á NGÂN HÀNG

HỘI SỞ TRUNG ƯƠNG : SỐ 9, ĐƯỜNG NGUYỄN CÔNG TRỨ SAIGON
ĐIỆN THOẠI : 98.460 — 98.700 — 95.076 — 97.230

TRÂN TRỌNG THÔNG BÁO :

Cuộc xổ số chia lời phụ cho các Trương Mục Tiết Kiệm «Con Phượng Vàng» (loại có tham dự xổ số) kỳ đệ nhị tam cá nguyệt 1974 thuộc Hội Sở Trung Ương và các Chi Nhánh, sẽ được tổ chức hồi 15 giờ ngày Thứ năm 11-07-1974 tại số 9 đường Nguyễn Công Trứ Saigon, với sự chứng kiến lập vi bằng của Thừa phát lại.

Các Trương Mục mở trước ngày 31-05-1974 có kết số dư tối thiểu VN$1.000 đều được tham dự xổ số.

Kính mời quý vị Trương Chủ tới tham dự.

CÁC CHI NHÁNH

1) TỔNG ĐỐC PHƯƠNG	: 47-49, Tổng đốc Phương Saigon 5	ĐT. 51.017
2) CẦU ÔNG LÃNH	: 21, Bác sĩ Yersin Saigon 2	ĐT. 99.386
3) GIA LONG	: 121-123, Gia Long Saigon 2	ĐT. 96.827
4) THỊ NGHÈ	: 22, Hùng Vương Gia Định	ĐT. 96.251
5) BIÊN HÒA	: 10, Nguyễn hữu Cảnh	ĐT. 2.236
6) BANMÊTHUỘT	: 80-82, Quang Trung	ĐT. 148-083
7) LONG AN	: 36, Thống Nhứt	ĐT. 72
8) SADEC	: 139-141, Tống Phước Hòa	ĐT. 114
9) VĨNH LONG	: 49, Phan thanh Giản	ĐT. 93
10) VĨNH BÌNH	: 24, Gia Long	ĐT. 92
11) ĐÀ NẴNG	: 197, Độc Lập	ĐT. 21.077

Bảo đảm 20 năm, Tiết-kiệm ngân quĩ gia-đình.

Máy May
SINCO

GIÁ ĐẶC BIỆT BÁN TẠI ĐÔ THÀNH
69.310$
Mua trước ngày 15.7.74, được hưởng giá ưu đãi
67.940$
CÔNG TY SINCO
SỐ 1, TRẦN HƯNG ĐẠO SAIGON
: 22932 - 20878

VĂN PHÒNG SÓNG THẦN BÌNH THUẬN

THÔNG BÁO

— Từ trước đến nay Văn phòng không hề cử phóng viên đi liên lạc với các cơ quan trong tỉnh, cũng như văn phòng không có cộng tác viên nào tên PN.

— Hiện một số người đang lợi dụng danh nghĩa ST đi làm điều phi pháp. Văn phòng không chịu trách nhiệm về các hành vi trên.

— Xin thông báo cùng các cơ quan, đồng bào trong tỉnh để tránh các trường hợp mạo nhận. Có gì thắc mắc, xin đồng bào liên lạc TRỰC TIẾP với văn phòng đặt tại số 88 Trần Hưng Đạo Phan Thiết.

VĂN PHÒNG TRƯỞNG VPST/Bình Thuận

THÀNH KÍNH GHI ƠN

Chúng tôi — Nguyễn Xuân Chấn
— Tô Thế Nhung
— Lê Tha

thầu ngân viên Công Quản vệ sinh rác Phan Thiết
Thành kính ghi ơn

Đại Tá NGÔ TẤN NGHĨA

Tỉnh Trưởng Tỉnh Bình Thuận

đã công minh xét xử các nguyện vọng cũng như oan ức của chúng tôi, bởi sự chỉ huy thiếu công bằng của ông quản đốc công quản VS/Rác tại Phan Thiết.

Nguyễn xuân Chấn — Tô thế Nhung — Lê Tha

Từ Thứ Tư 10-7-1974

Độc quyền tại rạp :

Mini QUỐC TẾ

BỐN TÊN ĐẠO TẶC
(Bandits à Milan)

Một phim trinh thám hoạt động từ đầu đến cuối. Yếu tim đừng có xem. Với cô đào bốc lửa MARGARET LEE và người hùng : GIAN MARIA VOLONTE. Scope — Technicolor — Nói tiếng Pháp — Ph.Đ Việt, Anh, Hoa.

CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT NAM

Cáo Thị Gọi Thầu
Lần thứ II

— MỤC TIÊU GỌI THẦU :

Công Ty Đường Việt Nam cần mua một lô dây điện theo số lượng và chi tiết ghi trong Điều Kiện Sách số 4004/TM/MD/KG ngày 7-6-1974.

— TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG (1 lô duy nhất)

10.000.000đ00 (Mười triệu đồng)

— KÝ QUỸ TẠM :

166.660đ00 (Một trăm sáu mươi sáu ngàn sáu trăm sáu mươi đồng)

— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

14 giờ ngày 19 tháng 7 năm 1974 tại trụ sở Công Ty Đường Việt Nam 34-35 Bến Vân Đồn Khánh Hội Saigon.

— NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :

Nha Thương Mãi Công Ty Đường Việt Nam (Phòng Mãi Dịch Khảo Giá) tại số 34-35 Bến Vân Đồn Khánh Hội trong những ngày giờ làm việc.

— NƠI NẠP ĐƠN DỰ THẦU :

Nha Thương Mãi C.T.Đ.V.N (Phòng Mãi Dịch Khảo Giá) tại địa chỉ trên trước giờ mở thầu.

Saigon, ngày 03 tháng 7 năm 1974
CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT NAM